

StenaLine
Gdynia - Karlskrona
2 rejsy dziennie
od **520 zł**
samochód + 5 osób
w obie strony
tel. 0 58 660 92 00
www.stenaline.pl

Dziennik Bałtycki

Nakład 60 301 egz.
nr 150 (17 526)
indeks 350028
Rok wydawania 58
cena **1 zł 20 gr**

Najciekawsze znajomości w Internecie
Wejdź teraz na CZAT!
naszemiasto.pl
partner wp.pl
www.naszemiasto.pl
www.gratka.pl

WIECZÓR Wybrzeża
Gorące przebiegi
Wygraj Seata Ibiza

Nowy konkurs Dziennika i Radia Gdańsk
Już za **6 dni**

16 WIECZÓR WYBRZEŻA
Nowości i konkurs
Do wygrania nowości m.in. „Kabaret Dudek” na płytach DVD i kasetach wideo



SPECJALNY DODATEK
Mapa powiatu chojnickiego
Dziś wraz z „Dziennikiem” otrzymacie Państwo w prezencie niespodziankę - mapę powiatu chojnickiego



MUNDIAL W SKRÓCIE
Poznamy medalistów
W niedzielę wielki finał Brazylii - Niemcy
Dziś mecz o trzecie miejsce Korea Płd. - Turcja
Kto królem strzelców? Ronaldo, Rivaldo czy Klose?
Szczegóły na stronach sportowych

POMORZE 4
Drozsze bilety i prąd
Od poniedziałku droższe bilety za przejazdy kolejowe. Bilety na trasach regionalnych i InterCity powyżej stu kilometrów będą droższe średnio o 7 procent. Od 1 lipca więcej zapłacimy także za prąd.

KRAJ 5
Krok od tragedii
Dwa polskie autokary wycieczkowe zderzyły się w nocy z czwartku na piątek w austriackim kraju związkowym Burgenland z ciężarówką. Rannych zostało 10 osób, lecz niewiele brakowało by doszło do sporej tragedii.

HISTORIA 8
Góra Cesarza


SPIS TREŚCI

Pomorze	2 - 5
Kraj Świat Gospodarka	6
Weekend	7 - 14 i 27 - 32
Magazyn Wieczoru Wybrzeża	15 - 26
Program TV	22 - 23
Sport	33 - 37
Słoneczny patrol	38 - 39
Prognoza pogody	39

Gdynia. Pijany ksiądz staranował bramę schroniska

BRAWURA W KOŁORATCE



Porwanie autokaru zakończyło się pobytem w Izbie Wyrzeźni.

Fot. Elżbieta Chylińska

Uszkodzona brama i zniszczony przypadkowy samochód - to efekt przejażdżki pijanego kierowcy, który wczoraj próbował wycieczkowym autokarem pojechać po Gdyni. Zdarzenie miało miejsce na parkingu Szkolnego Schroniska Młodzieżowego przy ul. Energetyków. Jak udało nam się dowiedzieć (potwierdzają to również świadkowie zdarzenia) - sprawcą uszkodzeń był ksiądz katolicki z okolic Nowego Sącza, który wraz z wiernymi przyjechał na wycieczkę do Gdyni. Policja ustaliła, że duchowny zabrał kluczyki kierowcy wynajętego autobusu, który

przywiózł jego parafian na Wybrzeże. — O kolizji powiadomiono nas o godz. 8.40. Z ustaleń wynika, że mężczyzna, uczestnik wycieczki ukradł kluczyki kierowcy autobusu i usiłował wyjechać za bramę schroniska - mówi Danuta Wolk-Karaczewska, rzecznik prasowy KMP w Gdyni. - Nie udało mu się, bo zawadził o słupki bramy, a następnie uderzył w zaparkowany, nowiutki samochód osobowy. Sprawca zdarzenia został przewieziony do Izby Wyrzeźni. Próbowano pobrać mu krew. Sanitariusze placówki z pomocą dwóch policjantów nie mogli jednak poradzić sobie z tym zadaniem. Z ich relacji wynika, że

mężczyzna gryzł, kopał, krzyczał i wyrwał się. Dopiero drugi policyjny patrol okiełznał nietrzeźwego osobnika. Okazało się, że w wydychanym powietrzu miał prawie 2 promile alkoholu. Mężczyzna nie miał przy sobie prawa jazdy ani żadnych innych dokumentów. Twierdził, że nazywa się Krzysztof R. i ma 35 lat. Policja sprawdza jego tożsamość. Krzysztofowi R. grozi do 8 lat pozbawienia wolności - za jazdę po pijanemu i przywłaszczenie pojazdu. Dyrekcja schroniska oszacowała straty. Naprawa bramy i remont samochodu kosztować będą 7 tys. zł.

(RM, aga)

3

POMORZE

Lato 2002

Zapraszamy Państwa do wspólnej zabawy w typowaniu najpiękniejszej miejscowości naszego województwa, czyli Perły i Perełki, najbardziej przyjaznego kąpieliska oraz ratownika (lub ratowniczek!) sezonu. Jednocześnie informujemy Państwa, że dziś, właśnie w dniu rozpoczęcia plebiscytu, ratownicy obchodzą swoje święto. Życzymy im tego, czego życzą sobie sami - spokojnego sezonu! Zasady plebiscytów drukujemy na str. 40. Dla zwycięzców i Czytelników będą nagrody! Ponadto na str. 38-40 wszystko o Truskawkobranii Na Złotej Górze: jak dojechać, jakie będą atrakcje i konkursy, program imprezy i przepis na tort Truskawkowy.

GOŚCICINO

Nietrzeźwy kierowca

Jedna osoba została ranna w wyniku czołowego zderzenia dwóch pojazdów, do którego doszło przy ul. Słonecznej w Gościcinie. Kierowca jednego z samochodów miał 2,5 promila alkoholu we krwi. Daniel H., kierujący bmw, z nieustalonych do tej pory przyczyn zjechał na lewą stronę jezdni i uderzył w nadjeżdżającego deawoo tico, kierowanego przez Katarzynę P. W wyniku wypadku kobieta doznała złamania kręgosłupa szyjnego. Została przewieziona do wejherowskiego szpitala. (Ale)

SULĘCZYNO

Włamanie

Wczoraj w nocy nieustaleni sprawcy włamali się do budynku Urzędu Gminy w Sulęcynie. Włamywacze ukradli z gminnej kasy 10 tys. zł. Przedtem przecięli przewody telefoniczne i uszkodzili alarm. Następnie przecięli kraty, wypchnęli okna i wyłamali zamki w drzwiach pomieszczenia kasowego. (u)

Bezpłatna infolinia
0 800 1500 39
opinie@prasabalt.gda.pl

Co słyhać w Internecie

■ **Remont strzelnicy.** Przez ostatnich kilkadziesiąt lat smutno było patrzeć jak budynek Strzelnicy, w którym przed drugą wojną światową mieściła się siedziba Bractwa Kurkowego popadał w ruinę. Co prawda późno, ale cieszyć wypada się z tego, że wreszcie przystąpiono do odbudowy tego obiektu. Jest on położony w bardzo atrakcyjnym rejonie. Moim zdaniem mógłby tam powstać jakiś hotelik lub pensjonat, gdyż baza noclegowa w mieście jest wyjątkowo skromna.

Piotr z Kościerzyny

■ **Zawieszone kursy.** Jestem mieszkańcem Kiełpina, położonego nieopodal Kartuz. Ponieważ nie dysponuję własnym samochodem muszę liczyć na publiczne środki transportu. Przeważnie dojeżdżam do pracy autobusami PKS. W ciągu roku szkolnego nie mam żadnych zastrzeżeń do rozkładu jazdy opracowanego przez pracowników tego państwowego przewoźnika. Autobusy jeżdżą z wystarczającą częstotliwością nawet w soboty i niedziele. Problemy z dojazdami z Kiełpina zaczynają się wraz z nadchodzącymi wakacjami. Okazuje się wtedy, że większość kursów zostaje zawieszona na dwa miesiące. To prawda, że w tym okresie zmniejsza się ilość pasażerów, bowiem uczniowie mają wolne, jednak co z resztą mieszkańców. Czyżby kierownictwo PKS zapomniało, że musimy się dostać do pracy?

Pasażer z Kiełpina

■ **Molo.** Strasznie mi się podoba w Pucku. Muszę przyznać, że od ubiegłego roku – gdy byłem na tygodniowych wakacjach – sporo się zmieniło. I to na dobre. Jestem przede wszystkim pod niesamowitym wrażeniem tutejszego mola. Jest naprawdę ekstra! Sąsiadujący z nim port również ma swój urok. Gorzej z okolicą, ale liczę że w sierpniu – bo wtedy przyjadę! – będzie jeszcze lepiej.

Karol Piłśniak, Katowice

FESTYN

■ **Dni Władysławowa**
Jutro o godz. 17 rozpocznie się przy ul. Gdańskiej festyn z okazji Dni Władysławowa. Imprezę rozpocznie Orkiestra Miejska, grając „Sto lat”. W programie będzie wiele muzyki i zabawy. Wystąpią zespoły folklorystyczne, szantowe, będzie sporo muzyki do tańca. Nie zabraknie konkursów i zabaw sportowych. Dla uczestników przygotowano liczne punkty gastronomiczne. (mid)

Cypel otwarty w niedzielę

Wielka gratka nie tylko dla miłośników militariów – w niedzielę będzie można zwiedzić zwykle niedostępne, znajdujące się na terenie wojskowym stanowiska artyleryjskie na helskim cyplu, a także miejsce uważane przez mieszkańców za początek Polski, gdzie zlewają się wody Bałtyku i zatoki. Wszystko to z okazji obchodów święta Marynarki Wojennej RP, organizowanych przez 9 Flotyllę Obrony Wybrzeża.

– Wszyscy chętni do zwiedzenia baterii cypelowych powinni się zgłaszać przy bramie prowadzącej na koniec półwyspu, obok biura oficera inspekcyjnego – tłumaczy kmdr ppor. Stefan Szymański, rzecznik 9 Flotylli.

Koniec cypla udostępniony będzie w niedzielę w godz. 11-18. Ponadto już od soboty, w ramach „otwartych koszar” zwiedzać będzie można port wojenny w Helu.

W niedzielę o godz. 10 przy pomniku Obrońców Helu odprawiona zostanie msza



W niedzielę znajdujące się na terenie wojskowym wojenne zabytki będą ogólnie dostępne.

Fot. Krzysztof Miśdziol

polowa w intencji MW, a po niej w pobliskim garnizonowym Klubie Żołnierskim odbędzie się festyn rodzinny. O godz. 16 na estradzie przy bulwarze Nadmorskim wystąpi zespół Flotylli. (mid)

PERSONALIA

Między Litwą a Francją

Dariusz Szymerowski, dyrektor Ośrodka Szkolno-Wychowawczego dla Niesłyszących w Wejherowie nawiązał kontakty z podobną placówką działającą na Litwie, w Wilnie. W przyszłym tygodniu goście z Litwy przyjadą do Wejherowa, aby podpisać umowę o współpracy między szkołami.

– Być może będzie to szersza współpraca między miastami, opierająca się nie tylko na szkołach – dodaje Szymerowski. – Okaże się to w przyszłym tygodniu.

Dariusz Szymerowski

Wiek: 43 lata

Wykształcenie: magister historii, ukończył studia na Uniwersytecie im. Adama Mickiewicza w Poznaniu, podyplomowe studia surdopedagogiczne (praca z dziećmi głuchymi) i kurs zarządzania oświatą.

Miejsce zamieszkania: Góra Pomorska, gmina Wejherowo.

Rodzina: żonaty, troje dzieci w wieku szkolnym.

Hobby: ogrodnictwo. Na swojej hektarowej posesji w Górze Pomorskiej, gdzie mieszka, hoduje winogrona. Ma staw z egzotycznymi rybami i dwa rottweilery. Wokół domu urządza park.

Praca: Jest dyrektorem Ośrodka Szkolno-Wychowawczego od dwóch lat. Przedtem pracował jako nauczyciel historii w szkołach średnich. Najdłużej w wejherowskim Technikum Elektrycznym.

Pasjonuje go wszystko, co jest związane z Francją.

– Jestem historykiem z zamiłowania – zapewnia Dariusz Szymerowski. –



Dariusz Szymerowski

Fot. Joanna Kielas

Pasjonuje mnie przede wszystkim historia Francji. Podziwiam zabytki tego kraju i kulturę jego mieszkańców. (jk)

KONTROWERSJE

Podbierają sprzęt i ubrania

Nie wiemy, gdzie trafiają rzeczy zbierane u nas pod szyldem PCK – mówi szefowa puczych krwiodawców.

Średnio raz w miesiącu w blokach i prywatnych posesjach pojawiają się ulotki – opatrzone logiem czerwonego krzyża – z datą zbiórki używanej odzieży i niepotrzebnych sprzętów AGD. Do kartek dołączone są zwykle duże plastikowe worki, które po kilku dniach są zbierane sprzed domów.

Pucy krwiodawcy przestrzegają, że zebrane w ten

sposób rzeczy nie trafiają do rodzin z terenu powiatu. – To nie jest zbiórka prowadzona przez krwiodawców – zastrzegła Barbara Groenwald, kierownik rejonu PCK w Pucku. – Nikt z nami umowy nie podpisywał, nikt też nie informował nas o akcji.

Jak wyjaśniają działacze w razie jakichkolwiek wą-

pliwości odzież, sprzęt AGD czy RTV najlepiej przynieść do lokalnego biura PCK. – To gwarancja, że podarowane rzeczy trafią do potrzebujących z naszego terenu, a nie na stoiska z używaną odzieżą – wyjaśnia Barbara Groenwald. (pen)

Gdzie ich znaleźć

Dyżury w biurze Zarządu Rejonowego Polskiego Czerwonego Krzyża pełnione są w poniedziałki (8.30-12.30) i piątki (10-14). Biuro mieści się w Pucku przy ul. 1 Maja 2. Tel. 673-24-29.

TRZY PYTANIA

■ Odpoczywać z rozsądkiem

Rozmawiamy z **Sylwią Neubauer**, oficerem prasowym KPP w Chojnicach.

– Co roku w czasie wakacji dochodzi do wielu wypadków, często śmiertelnych. Nierzadko poszkodowanymi są dzieci...

– To prawda. W ubiegłym roku w powiecie chojnickim trzynastoro dzieci doznało obrażeń ciała w wyniku wypadków drogowych, dwoje zaś zginęło. Nie odnotowano natomiast żadnych utonięć.

– W wakacje ma miejsce także wiele wypadków drogowych. Czy chojnicka policja podjęła jakieś czynności, zmierzające do poprawy bezpieczeństwa na drogach powiatu?

– W ramach programu „Bezpieczne wakacje 2002”, policjanci kontrolują stan techniczny pojazdów oraz stan trzeźwości kierowców. Dotyczy to również autobusów wycieczkowych. Ponadto więcej jest kontroli drogowych. Funkcjonariusze policji będą kierować też ruchem, głównie na drogach wjazdowych do miejscowości turystycznych.

– O czym należy pamiętać, udając się na letni wypoczynek?

– Przede wszystkim o tym, aby korzystać tylko z miejsc wyznaczonych do kąpiel. Dzieci, które mają możliwość korzystania ze sprzętu wodnego, powinny mieć zapewnioną opiekę starszych osób. Ponadto nie należy zbyt długo przebywać na słońcu, nie rozpalać ogniska w miejscu niedozwolonym. Unikajmy także jazdy autostopem. Tym, którzy zostają w domu radzimy, aby nie otwierali drzwi nieznajomym osobom.

– Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiała Aleksandra Jakus



Fot. Justyna Myszk

BAZUNA

■ Studenckie śpiewanie

Jeszcze tylko dziś i jutro w warowni gniewskiego zamku pobrzmiwać będą studenckie śpiewy. W Gniewie odbywa się 30 Ogólnopolski Turystyczny Przegląd Piosenki Studenckiej BAZUNA. Do rywalizacji przystąpi łącznie 43 wykonawców z różnych stron kraju. Bardzo ciekawie zapowiada się dzisiejszy nocny maraton. Niemal regułą już jest, że trwa on do białego rana. Oby tylko pogoda dopisała. (ka)

Koncerty dodatkowe

W niedzielę 30 czerwca godz. 15-18 w sopockiej chacie góralskiej „Harnaś” występ zespołu Czeremosz z Ukrainy. Organizator koncertu: „Harnaś”, Sopot, ul. Moniuszki 9. Tego samego dnia w Teatrze Leśnym w Gdańsku (wejście od ul. Jaśkowa Dolina), z okazji 30-lecia Przeglądu Piosenki Studenckiej BAZUNA odbędzie się koncert „Piosenki Trampów i Trampek”.

– godz. 18.00 połączone siły laureatów pierwszych Bazun, laureaci tegorocznego Festiwalu

– godz. 20.30 gwiazdy: Jerzy Filar, Mikroklimat, Wolna Grupa Bukowina

Organizator koncertu: Integracyjny Klub Artystyczny WINDA

Program

■ **Sobota, 29 czerwca**
godz. 11 - druga część konkursowa
godz. 14 - trzecia część konkursowa
godz. 18 - nocny maraton

■ **Niedziela, 30 czerwca**
godz. 12 - koncert laureatów

Od dzisiaj codziennie w „Dzienniku”

Perta i peretka

Plebiscyt na najatrakcyjniejszą
miejscowość letniskową
Pomorza



Gdańsk. Po raporcie Najwyższej Izby Kontroli

Rozrzutne urzędy

Do Urzędu Marszałkowskiego w Gdańsku wpłynął już raport Najwyższej Izby Kontroli dotyczący zakupów inwestycyjnych dokonywanych przez 16 urzędów wojewódzkich i 16 urzędów marszałkowskich. Jak pisaliśmy już wczoraj, Pomorski Urząd Marszałkowski i Urząd Wojewódzki znalazły się w czołówce najbardziej rozrzutnych urzędów w Polsce. Badaniem objęto rok 2000 i pierwsze półrocze 2001.

Limity

Z dokumentu wynika m.in., że marszałek i przewodniczący sejmiku korzystali z telefonów komórkowych bez limitu. Pozostali, według uznania marszałka, dysponowali miesięcznie kwotą od 270 zł do 520 zł. Z treści dokumentu nie do końca zgadza się jednak Maria Kowalewska-Koska, dyrektor generalny Urzędu Marszałkowskiego w Gdańsku. - W raporcie pokontrolnym NIK pojawiły się błędy - twierdzi. - Pomyłka dotyczy kwot miesięcznych limitów telefonicznych. Sądę, że w takim natłoku dokumentów pokontrolnych osoba sporządzająca raport... musiała pomylić urzędy. W naszej instytucji od dłuższego już czasu obowiązują trzy kategorie limitów w przedziale od 100 do 350 zł. Z nieograniczonego czasu roz-

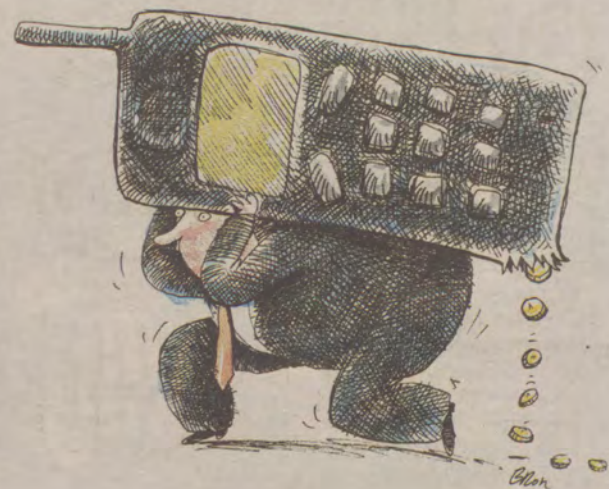
mów telefonicznych korzysta jedynie marszałek i przewodniczący sejmiku województwa.

Radio Śnieżka

Kwestia telefonów nie jest jednak jedynym zarzutem, jaki pada w raporcie NIK. Poruszono w nim również kwestię korzystania z samochodów służbowych. - Rzeczywiście, pojawił się zapis, że jeden z urzędników korzystał z pojazdu służbowego, nie posiadając delegacji - mówi dyrektor Urzędu Marszałkowskiego. Chodzi o b. wicemarszałka Jacka Kurskiego.

Kontrolerzy zwrócili również uwagę na brak protokołów likwidacji niektórych, będących na wyposażeniu urzędu sprzętów. Jak twierdzi pani dyrektor, przyczynił się do tego remont, który przeprowadzano w siedzibie urzędu. - Na czas prac remontowych część mebli i wyposażenia zniesiono do piwnicy - mówi Maria Kowalewska-Koska. - W raporcie ujęto m.in. takie sprzęty jak radio Śnieżka warte kilkadziesiąt groszy, czy stary fotel tapicerowany o podobnej wartości.

Kontrolerzy NIK zwrócili również uwagę na - wyższe, niż w przypadku pozostałych urzędów marszałkowskich - wydatki na wyposażenie wnętrz. Także na ten zarzut pani dyrektor znajduje wytłumaczenie. - Należy pamiętać, że czas, w którym NIK przeprowadzał kontro-



Rys. Bartłomiej Brosz

lę, zbiegał się z naszą przeprowadzką - mówi Maria Kowalewska-Koska. - Konieczny był więc zakup większej liczby sprzętu.

Dzwonił też wojewoda

W opublikowanym przez NIK dokumencie padają również zarzuty pod adresem Pomorskiego Urzędu Wojewódzkiego. Dotyczą głównie korzystania z telefonów komórkowych. Wojewoda Jan Ryszard Kurylczyk nie otrzymał jeszcze raportu. - Kontrola dotyczyła okresu, w którym urząd wojewody sprawował jeszcze pan Tomasz Sowiński - mówi Michał Owczarczak z biura prasowego wojewody. - Od 1 lutego 2002 kwestię korzystania z telefonów komórko-

Podróż Jacka Kurskiego

Wybrzeżowe media wielokrotnie informowały, że 12 sierpnia 2001 roku pomorski wicemarszałek Jacek Kurski widziany był w Toruniu. Według świadków miał tam rzekomo dotrzeć służbowym samochodem marki Opel Vectra. Z karty drogowej przedstawionej przez kierowcę auta wynikało, że o godzinie, o której pojazd widziany był w Toruniu - samochód... znajdował się w Gdańsku.

Roman Nowak

wych przez pracowników naszego urzędu reguluje zarządzenie dyrektora generalnego. Limity wynoszą w tej chwili od 50 zł do 800 zł (limit wojewody). Ich łączna suma wykorzystywana jest w około 25 proc.

Gdynia. Napił się, ukraść autokar, potem gryzł i kopał

Nieudana eskapada

Całe zajście obserwo- wałam z dyżurki - opowiada zdarzenie Sylwia Wnuk, recepcjonistka Schroniska Młodzieżowego w Gdyni. - Mężczyzna nie wyglądał na pijanego. Zachowywał się bardzo spokojnie, nie wiem dokładnie, co zamierzał, ale wyda- je mi się, że chciał przesta- wić autokar, który tarasował przejazd innym pojazdom. Może nie umiał prowadzić, a może faktycznie był pija- ny.

A w schronisku zatrzy- mała się pielgrzymka z No- wego Sącza. Na wycieczkę do Gdyni przyjechał 35- letni Krzysztof R., ksiądz katolicki wraz z parafianami.

Policja ustaliła, że ksiądz ukradł kluczyki od autoka- ru, wsiadł i ruszył. Na szczę- ście nie udało mu się wyje- chać na ulicę. Staranował bramę i samochód stojący przy niej. Zdarzenie miało miejsce wczoraj rano na

parkingu przy ul. Energety- ków.

Po obezwładnieniu przez policjantów trafił do Izby Wyrzeźwień.

- Z naszych ustaleń wy- nika, że mężczyzna ukradł kluczyki od autokaru i pró- bował wybrać się na wy- cieczkę po mieście. Ten rajd zakończył się uszkodze- niem dwóch pojazdów i bramy wjazdowej. W Izbie Wyrzeźwień zachowywał się agresywnie, wyrywał się, szarpał i awanturował - mó- wi Danuta Wołk-Karczew- ska, rzecznik prasowy Ko- mendy Miejskiej Policji w Gdyni. - Wezwaliśmy dodat- kowy patrol. Gdy mężczy- zna wytrzeźwieje, złoży wy- jaśnienia. Nie posiadał przy sobie dokumentów. Powie- dział nam, że nazywa się Krzysztof R. i jest z Nowego Sącza. Przedstawimy mu zarzut z art. 289 par. 2, za co grozi kara do 8 lat pozba- wienia wolności.

(RM, aga)



Krzysztof R. nie zdołał opanować pojazdu. Miał bowiem we krwi prawie dwa promile alkoholu. Uszkodzona zo- stała brama wjazdowa do schroniska i samochód osobo- wy stojący na parkingu.

Fot. Elżbieta Chylińska

Ksiądz przed sądem

- styczeń 1998 - Do sądu w Lublinie trafił akt oskarżenia przeciwko 18 du- chownym z lubelskiej archidiecezji. Prokuratura zarzuciła im nielegalne spro- wadzenie z zagranicy 43 luksusowych aut
- Kwiecień 2001 - 36-letniego Wojciecha C. z parafii w Gdyni Chwarznie oskarżono o nakłanianie dzieci do picia alkoholu oraz molestowanie sek- sualne
- styczeń 2001 - 56-letni Czesław C., proboszcz z Wilgi k. Garwolina, został oskarżony o spowodowanie śmierci mężczyzny i ucieczkę z miejsca wypadku
- Kwiecień 2002 - Ksiądz Marek Ł. z Bukowna został oskarżony o pobicie 13-latką
- luty 2002 - 44-letni ksiądz rezydent parafii w Tomaszowie Lubelskim został oskarżony o seksualne wykorzystanie 60-letniego mieszkańca tego miasta

W SKRÓCIE

Wirtualna kasa

GDAŃSK. Wada systemu elektronicznego i zło- dziejska pomysłowość naraziły jeden z wiodących polskich banków na straty w wysokości około 250 tys. zł. Gdańska Prokuratura Okręgowa oskarżyła 39 mężczyzn uczestniczących w przestępczym pro- cederze.

Mózgiem i szefem interesu był Zdzisław Z. Miał rozległe znajomości w Gdańsku Nowym Porcie. Wszyscy pozostali oskarżeni to mieszkańcy tej dzielnicy. Zdzisław Z. starannie dobierał sobie „partnerów”. Byli to albo jego dłużnicy, albo osoby bezrobotne, często bywalcy barów „pod chmurką”. Nie odmawiali mu. Mechanizm przestępstwa był prosty. Zdzisław Z. przyprowadzał jednego ze współników do banku. Tam bezrobotni zazwyczaj mężczyźni wpisywali do dokumentów bankowych fałszywe dane, twierdząc, że pracują w stoczni albo w prywatnej firmie i otrzymują regularne wynagro- dzenie. Dostawali od Zdzisława Z. pieniądze - za- zwyczaj około 5,5 tys. zł - i wpłacali je - pod nadzo- rem szefa - na swoje konto. Za kilka dni otrzymy- wali od banku karty uprawniające do wybierania pieniędzy z bankomatu i kupowania towarów w sklepach.

- Potem następowała główna część operacji - mówi Konrad Kornatowski, rzecznik prasowy gdańskiej prokuratury. - Zdzisław Z. czekał zazwyczaj do piąt- ku. Wówczas szedł ze swoim „podopiecznym” do banku. Ten wypłacał prawie całą kwotę, zostawiając na koncie około 20 złotych, aby ono nadal było ak- tywne. Szkopuł w tym, że następnego dnia - w so- botę - system komputerowy banku nie rejestrował jeszcze wypłaty gotówki, tam ciągle była informa- cja, że na koncie są tysiące złotych.

Właściciele karty i Zdzisław Z. jechali w sobotę ra- no do hipermarketu i za całą sumę figurującą wir- tualnie na koncie kupowali papierosy i alkohol. To- war przejmował Zdzisław Z. Prokuratura zajęła się sprawą, kiedy bank zorientował się w coraz więk- szej ilości bardzo podobnych, podejrzanym opera- cji. Wszystkim oskarżonym grozi do 8 lat więzienia.

(wróbi)

Studencki kontratak



Zwolennicy i przeciwnicy Leppera nie kryli wzajemnej wrogości.

Fot. Krzysztof Mystkowski

SOPOT. Pod sopockim SPATIF było wczoraj gorąco. Na manifestację zorganizowaną przez studentów przeciwko Andrzejowi Lepperowi przyszli zarówno przeciwnicy, jak i zwolennicy szefa Samoobrony. Do- szło do ostrej wymiany zdań i wzajemnych oskarżeń o działanie na szkodę kraju. - Chcemy zaprotesto- wać przeciwko politycznej działalności Leppera - mówił Adam Terentjew, reprezentujący Obywatelską Inicjatywę Studenci Przeciw Prostactwu - Kon- tratak, organizatora spotkania.

To nie pierwsza akcja studentów. Za swoje wystą- pienie w październiku ub.r., kiedy protestowali prze- ciwko wybraniu Leppera na wicemarszałka Sejmu, staną 3 lipca przed sopockim sądem.

(maja)

Kto zabił Anię?

SŁUPSK. Krzysztof M., oskarżony o zabójstwo Anny B., mieszkanki usteckiego Domu Dziecka, nie trafi do więzienia, choć sąd skazał go na 15 lat. Wyrok się nie uprawomocnił, sprawa będzie rozpatrywana po- nownie. Taką decyzję podjął Sąd Apelacyjny w Gdańsku, dopatrując się uchybień w przeprowadzo- nych przez ślupskich policjantów eksperymentach. Anna B. została zamordowana w nocy z 6 na 7 stycznia 2000 r. We wrześniu ub.r. sąd w Słupsku skazał na 15 lat pozbawienia wolności Krzysztofa M. Uczestniczący w zacieraniu śladów Dariusz F. i Dariusz S. zostali skazani na 3 lata. Izabela P. na dwa lata więzienia. Podczas procesu najwięcej wą- pliwości budziły zeznania Izabeli P. W trakcie śledztwa zmieniała zeznania, obciążając właściciela agencji towarzyskiej, w której pracowała Ania oraz przyrodniego brata ofiary. Materiał dowodowy w postaci śladów zapachowych po wykonaniu ekspe- rymentu z psami został zniszczony.

(klotz)

W SKRÓCIE

■ To była Marzena

CHOJNICE. To ciało Marzeny Skajewskiej, mieszkanki Czerska, znaleziono na początku czerwca na bagnach między Lubnią a Wielem. Potwierdziły to badania kodu DNA, jakie przeprowadzono w Zakładzie Medycyny Sądowej w Gdańsku. Badania trwały dłużej niż zwykle. Ciało było w takim rozkładzie, iż DNA trzeba było pobrać z kości. Podejrzany o zabójstwo Marzeny Skajewskiej jest Robert C., mieszkaniec Brus. Zdaniem prokuratury w Chojnicach, jest on też odpowiedzialny za śmierć Iwony B. z Czerska. Została ona zamordowana w sierpniu ub.r. Robert C. odmawia składania wyjaśnień. Obecnie przechodzi badania psychiatryczne.

(ms)

■ Nowy szpital kliniczny AMG

Od października Instytut Medycyny Morskiej i Tropikalnej w Gdyni ma być włączony w strukturę Akademii Medycznej. Jak twierdzi rektor AMG prof. dr hab. Wiesław Makarewicz, gdyńska placówka naukowo-badawcza zachowa jednak swoją integralność. Uchwałę w tej sprawie podejmie Senat AMG 4 lipca.

- Mamy pewne problemy prawne, które wymagają rozwiązania, zanim ostateczną decyzję parafuje minister - mówi rektor Makarewicz. Instytut świadczy usługi lecznicze, jest więc częściowo zakładem opieki zdrowotnej. Uczelnia nie może włączyć go w swoje struktury. Na jego bazie powstanie prawdopodobnie nowy szpital kliniczny AMG.

(jog)

■ Akta tam i z powrotem

Kolejne prawne kuriozum. Sporządzony przez gdańską Prokuraturę Okręgową akt oskarżenia dotyczący gazociągu jamalskiego - to jedna z najpoważniejszych w ostatnich latach spraw w kraju - odbył bezsensowną podróż z Gdańska do Warszawy i z powrotem. Akt oskarżenia przesłano do Sądu Rejonowego dla miasta Warszawy. Tam uznano jednak, że sprawę powinien rozpatrzyć Sąd Rejonowy Warszawa Śródmieście i odesłano opasłe tomy dokumentów do Gdańska. Dodajmy tylko, iż oba sądy mieszczą się w tym samym budynku. Gdańska prokuratura zaskarży tę kuriozalną decyzję, gdyż sąd powinien z urzędu samodzielnie przekazać akta swoim sąsiadom z innego piętra.

(wrób)

■ Porywali dla okupu

GDĄSK. Przed Sądem Okręgowym odbyła się wczoraj kolejna rozprawa w procesie grupy przestępczej, która zajmowała się porywaniem dzieci gdyńskich biznesmenów. Wczoraj wyjaśnienia składał ostatni z oskarżonych - 27-letni Dariusz L., który współpracował z policją i prokuraturą. Podczas śledztwa złożył obszerne wyjaśnienia na temat popełnionych przestępstw. Oprócz niego na ławie oskarżonych zasiadli: Rafał Sz., Andrzej B., Jarosław Sz. brat Rafała, Andrzej K., Zbigniew L. i Tomasz Ch. Grozi im do dziesięciu lat pozbawienia wolności.

(dl)

■ Po naszych publikacjach



Artykuł pt. „Biznes Zdzisława B.” („Dziennik Bałtycki” z 20 czerwca br.) zilustrowaliśmy zdjęciem przedstawiającym Elektrociepłownię Wybrzeże SA. Tymczasem tekst traktował o browarze Hevelius i Gdańskim Przedsiębiorstwie Energetyki Cieplnej. Za pomyłkę przepraszamy i informujemy, iż Elektrociepłownię Wybrzeże SA dystansują się od browaru Hevelius, a działania przedstawione we wspomnianej publikacji w żadnej mierze nie są z nimi związane.

Przemysław Świdzki

Drozsze bilety i prąd

Kolej na podwyżkę

Od poniedziałku droższe bilety za przejazdy

kolejowe i energia elektryczna. Bilety na trasach regionalnych i InterCity powyżej stu kilometrów będą droższe średnio o prawie 8 procent. Zmienia się także cena miejscówki w ekspresach, teraz będą kosztować 9 złotych, a dopłata do przejazdów pociągów InterCity i EuroCity - 18 złotych.

Dyrektor PKP InterCity Andrzej Żurkowski odpiera zarzut, że zmiany cen przed wakacjami są związane z tym, że kolej chce zarobić na zwiększonym ruchu pasażerów. Twierdzi on, że podwyżki były konieczne, by zapewnić pasażerom odpowiedni komfort podróży na wypoczynek. Niewielkie zmiany będą dotyczyć także taryfy przewozowej i bagażowej. Bilety zakupione przed podwyżkami zachowują swoją ważność.

Od poniedziałku wzrosną też ceny energii elektrycznej. Według rozporządzenia taryfowego podwyżka nie powinna przekroczyć 8,5 proc.

- W grupie G11, która obowiązuje dla większości gospodarstw domowych, cena kilowatogodziny wzrośnie o około 3 gr - mówi Marek Dymowski, rzecznik prasowy Elbląskich Zakładów Energetycznych.

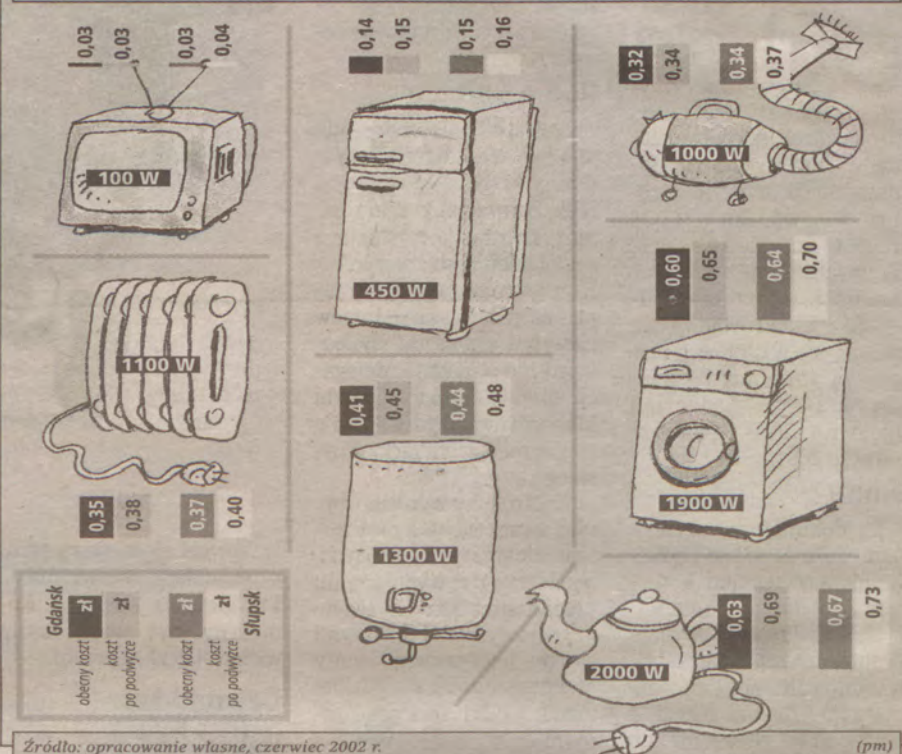
- Także u nas wzrost cen nie przekroczy 8,5 proc. - mówi Joanna Tobolewicz, rzecznik prasowy Energii Gdańskiej Kompanii Energetycznej SA. Spółki dystrybucyjne są ostatnim podmiotem, który ma wpływ na cenę energii. Kształtują ją

przede wszystkim producenci, czyli elektrownie i elektrociepłownie oraz Polskie Sieci Energetyczne. Swoją rolę ma też rząd, nakładający akcyzę.

Póki co jednak np. spółka Elektrociepłownia Wybrzeże, od której około 25 proc. prądu kupuje Energa, nie zdecydowała się na podwyżkę.

Na wielkość kwoty widniejącej na rachunku składa się wiele czynników. Oprócz opłaty za zużytą energię należy dodać opłatę abonamentową, która pokrywa koszty obsługi polegającej na odczytaniu wskazań liczników i ich kontroli, wystawieniu faktur oraz ich dostarczeniu i prowadzeniu ewidencji

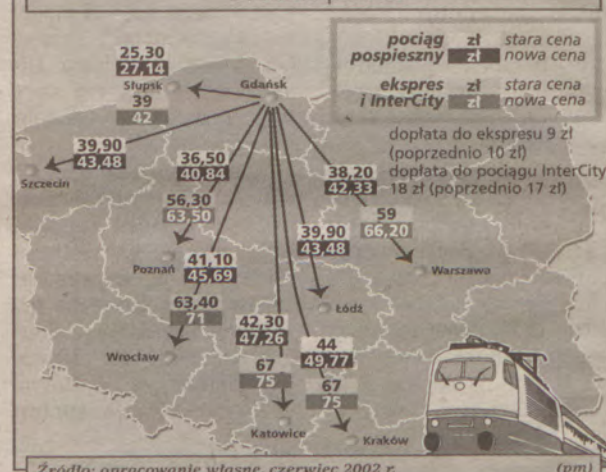
Ile kosztuje godzina używania urządzeń elektrycznych



Źródło: opracowanie własne, czerwiec 2002 r.

(pm)

Drozsza podróż



Źródło: opracowanie własne, czerwiec 2002 r.

(pm)

wpłat oraz opłaty za usługę przesyłową, która pokrywa koszty przeniesione zakupu usług przesyłowych z PSE oraz koszty własne działalności dystrybucyjnej przedsiębiorstwa.

(azja, DE)

Cena 1 kilowatogodziny w grupie G11

miasto	obecnie	od 1 lipca
Zakład Energetyczny Słupsk	0,3363 zł	0,3663 zł
Elbląskie Zakłady Energetyczne	0,3431 zł	0,3760 zł
Energa	0,3168 zł	0,3435 zł
Zakład Energetyczny Człuchów	0,3377 zł	brak danych
Zakład Energetyczny Chojnice	0,3461 zł	0,3660 zł

Wzrost cen biletów

Podwyżka średnio o 7,9525 proc.	
Wzrost taryfy od 101 km:	
bilet jednorazowy na pociąg osobowy	6 proc.
bilet jednorazowy na pociąg pospieszny	7,5 proc.
bilet okresowy na pociąg pospieszny	6,95 proc.
bilet sieciowy na pociągi osobowe i pospieszne	11,36 proc.

Nie mam wyjścia



Fot. G. Bryszewski

Mateusz Radko

uczeń, mieszkaniec Gdyni

- Często jeżdżę pociągami i jestem przekonany, że podwyżkę cen biletów wielu pasażerów mocno odczuje na swojej kieszeni. Słyszałem jednak informacje o wręcz katastrofalnej sytuacji polskiej kolei. Być może zapowiadana podwyżka w jakiś sposób poprawi sytuację. Wciąż będę jeździł pociągami, bo nie mam innego wyjścia.

Poprawa jakości usług?



Fot. G. Bryszewski

Iwona Ossowska

ekonomista, mieszkanka Gdańska

- Jeżeli dobrze zrozumiałam, to poprzednia zmiana cen była w lutym ub. roku, tegoroczny wzrost cen nie powinien więc nikogo dziwić. Jednak chciałabym, aby wpłynął na poprawę jakości usług świadczonych przez PKP, a obawiam się, że tak nie będzie. Pociągi wciąż są brudne i zatłoczone. Pracownicy kolei często lekceważąco odnoszą się do pasażerów.

Jestem przerażona



Fot. R. Ostiński

Krystyna Miszke

opiekun PCK z Chojnic

- Ludzie są przerażeni podwyżkami. To nie tylko moja opinia, tego samego zdania są inni mieszkańcy naszego osiedla. Ciągłe coś drożeje, a to czynsze, a to ciepło. Teraz dojdzie jeszcze podwyżka opłat za energię elektryczną. To wszystko jest bardzo uciążliwe. Po raz kolejny ucierpią na tym nasze portfele.

Duże obciążenie



Fot. G. Bryszewski

Monika Wiśniewska

pracownik marketingu

mieszkanka Gdańska

- Uważam, że podwyżka cen energii elektrycznej będzie stanowić bardzo duże obciążenie, szczególnie dla ludzi najuboższych. Już teraz słyszałam o wielu przypadkach nielegalnego podłączania do sieci elektrycznej.

Wypadek dwóch polskich autokarów w Austrii Krok od tragedii

Dwa polskie autokary wycieczkowe zderzyły się w nocy z czwartku na piątek w austriackim kraju związkowym Burgenland z ciężarówką. Rannych zostało 10 osób, lecz niewiele brakowało by doszło do sporej tragedii.

Przyczyna wypadku ani jego dokładny przebieg nie są na razie znane. W wyniku zderzenia jeden z autokarów został rozcięty i znalazł się... tuż nad krawędzią skarpy. W drugim autokarze straż pożarna musiała otwierać drzwi. Ciężarówka natomiast stanęła w poprzek drogi. Okoliczności wypadku bada miejscowa żandarmeria. Wiadomo jedynie, że jeden z autokarów stał na poboczu i prawdopodobnie gdy włączał się do ruchu, najechała na niego ciężarówka, w którą uderzył autokar jadący do Włoch.

W zderzeniu dwóch autobusów i ciężarówki ucierpiało 10 Polaków. 51-letnia Polka z lekkimi obrażeniami trafiła do szpitala w Oberwart, jej życiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Dzie-



Ratownicy przeszukują wrak jednego z dwóch polskich autokarów.

Fot. PAP/EPA

więć osób opatrzone na miejscu.

Kierownik wydziału konsularnego Ambasady RP w Wiedniu Zbigniew Zaręba powiedział PAP, że w wypadku, do którego doszło w kraju związkowym Burgenland, uczestniczyły dwa autokary

z polskimi turystami, łącznie 93 osoby. We włoskim, rejsowym autokarze firmy przewozowej Eurolines Polacy jechali do Mediolanu, w drugim - turystycznym - z Warszawy do Chorwacji.

Na miejsce zdarzenia udał się polski konsul Piotr

Piotrowski. Z miejsca wypadku już po południu odjechali pasażerowie udający się do Włoch. Turyści jadący do Chorwacji oczekują na transport w internacie szkoły w miejscowości Pinkafeld i wieczorem mieli wyruszyć w dalszą drogę. (PAP)

Gdańsk. Akt oskarżenia w „śląskiej aferze korupcyjnej” Łapówka za łapówką

Zakończyło się śledztwo w sprawie jednej z najgłośniejszych afer korupcyjnych w Polsce. Gdańska prokuratura oskarżyła osiem osób, w tym znanego śląskiego biznesmena Krzysztofa P. i katowickiego sędziego Andrzeja H.

Dziwiącym oskarżonym miał być Wacław N., były minister przemysłu i handlu w rządzie Hanny Suchockiej, ale złożyła go choroba i nie mógł się zapoznać z aktami.

- Wobec tego sprawę pana N. wyłączono do odręb-

nego postępowania - mówi Konrad

Główną postacią aktu oskarżenia jest Krzysztof P. Na początku lat dziewięćdziesiątych mężczyzna, z zawodu fryzjer, wszedł na salony polskiego biznesu. Rozpoczął od sprowadzania do Polski samochodów hyundai, potem wielokrotnie zmieniał branżę. Niemalże od początku swojej działalności był obiektem zainteresowania organów ścigania, jednak jego liczne sprawy nie mogły doczekać się finalizacji. Skazano go tylko raz, w 1994 roku na 1,5 roku

więzienia w zawieszeniu za fałszerstwo dokumentów. Teraz będzie odpowiadał za wyłudzenie z Zakładu Ubezpieczeń Społecznych prawie 7 milionów złotych a także liczne przekupstwa. Według gdańskiej prokuratury przychylność wymiaru sprawiedliwości zapewniały Krzysztofowi P. łapówki, które przekazywał katowickiemu sędziemu Andrzejowi H. Sędzia dostał m.in. 100 tysięcy dolarów i luksusowego mercedesa. P. posługiwał się łapówkami również na polu biznesowym. Prokuratura twierdzi,

że aby przejąć kontrolę nad znaną firmą Pewex, Krzysztof P. przekupił zarządcę komisyjnego przedsiębiorstwa Zbigniewa H. i wspomnianego już ministra Wacława N. Temu drugiemu biznesmenowi miał m.in. dać 20 tysięcy dolarów i zafundować podróż dla dwóch osób do Dubaju w Zjednoczonych Emiratach Arabskich.

- Krzysztofowi P. grozi 10 lat więzienia, zaś sędziemu Andrzejowi H. 8 lat za kratkami - mówi prokurator Kornatowski.

(wrób)

Szczecin. Stoczniovcy znów wyszli na ulice

Musimy trzymać się razem

Szczecińscy stoczniovcy zorganizowali wczoraj kolejny, siódmy marsz ulicami Szczecina. Przed rozpoczęciem manifestacji, na porannym wiecu na terenie zakładu, zażądali złożenia mandatu poselskiego przez ministra gospodarki Jacka Piechotę. Jak twierdzą, utracił on mandat zaufania społecznego i nie może dłużej wykonywać swoich obowiązków. Stoczniovcy mają zbierać podpisy pod tym wnioskiem. Komitet protestacyjny zapowiedział, że podobne wnioski czekają

także innych posłów regionu.

Na wiecu, który tradycyjnie od wielu dni odbywa się na terenie stoczni przed rozpoczęciem marszu, komitet wezwał wszystkie zakłady pracy działające w Polsce do solidarności ze stoczną.

- Komitet wzywa wszystkie zakłady do konsolidowania się ze stoczną, bo to, co się dzisiaj stanie ze stoczną, czeka też inne zakłady w kraju. Wszyscy musimy trzymać się razem - nawoływano. (PAP)



Wczoraj po raz siódmy szczecińscy stoczniovcy wyszli na ulice miasta.

Fot. PAP/Jerzy Undro

W KRAJU

Nowi szefowie specstuzb

Reforma specstuzb

Po 12 latach do historii przechodzi UOP, który zastąpił Służbę Bezpieczeństwa PRL. Przejmują go 29.06, w dniu wejścia w życie ustawy o AW i ABW



WARSZAWA. Andrzej Barcikowski jest od dzisiaj szefem Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, a Zbigniew Siemiątkowski - szefem Agencji Wywiadu. Wczoraj premier Leszek Miller wręczył im akty powołania na te funkcje. Uroczystość odbyła się w Urzędzie Ochrony Państwa, który dziś formalnie przechodzi do historii po 12 latach działalności - wchodzi bowiem w życie ustawa o nowych Agencjach, która likwiduje UOP. W czwartek sejmowa komisja zatwierdziła kandydatury bez głosu sprzeciwu; od głosu wstrzymali się tylko dwaj obecni na posiedzeniu przedstawiciele opozycji - szef komisji Zbigniew Wassermann (PiS) i Antoni Macierewicz (LPR).

Barcikowski był od kwietnia tego roku szefem UOP. Siemiątkowski, który przez poprzednie pół roku był p.o. szefem UOP, odpowiadał w Kancelarii Premiera za reformę służb specjalnych.



Andrzej Barcikowski

Fot. PAP/Tomasz Gzell



Zbigniew Siemiątkowski

Fot. PAP/Tomasz Gzell

NA ŚWIECIE

Propozycje dla rolników

UNIA EUROPEJSKA. Bruksela przedstawiła wczoraj Polsce stanowisko na negocjacje członkowskie w rolnictwie, jednak bez danych o wysokości dopłat bezpośrednich dla rolników i z o wiele niższymi kwotami produkcyjnymi. Polska podtrzymuje stanowisko, że dopłaty bezpośrednie dla rolników stanowią zasadniczy element unijnego dorobku prawnego oraz mają podstawowe znaczenie dla zapewnienia równych warunków konkurencji.

- Obecna propozycja UE, zakładająca zróżnicowane wsparcie, inne dla rolników z dawnych krajów członkowskich i inne dla rolników z nowych, nie spełnia tego wymogu - powiedział główny polski negocjator Jan Truszczyński. - Polska spodziewa się, że kraje członkowskie UE porozumieją się i prześlą swoje stanowisko w sprawie dopłat, zawierające konkretne propozycje finansowe, najpóźniej na początku listopada. Przekroczenie tego terminu pozostawiłoby Polskę bardzo niewiele czasu do namysłu, jeśli negocjacje mają się zakończyć pod koniec br. Groziłoby też postawieniem Polski przed wyborem „take it or leave it” (bierzesz całość, albo rezygnujesz).

Wybuch w składzie broni

AFGANISTAN. 32 osoby zginęły, a 70 zostało rannych w wyniku eksplozji w składzie broni i amunicji w południowym Afganistanie, w pobliżu granicy z Pakistanem. Eksplozja była ogromna, skład broni został całkowicie zniszczony, a wiele pobliskich budynków znacznie uszkodzonych. Prawdopodobnie pod gruzami budynków znajduje się 50 osób. Według przedstawiciela władz afgańskich, cytowanego przez Reutersa, magazyn eksplodował po trafieniu rakietą wystrzeloną przez bojowników Al-Kaidy Osamy bin Ladena. Inny urzędnik oświadczył z kolei, że jest jeszcze za wcześnie na ustalenie przyczyn i że mógł to być wypadek.

EURO W NBP	€	+ 0.03 zł	USD W NBP	\$	0.00 zł	GBP W NBP	£	+ 0.06 zł	EUROSTAT	1,7 proc.	tyle wyniosła inflacja w strefie euro w czerwcu
27.06. - 3,9838 zł			27.06. - 4,0413 zł			27.06. - 6,1578 zł					
28.06. - 4,0091 zł			28.06. - 4,0418 zł			28.06. - 6,0986 zł					

W SKRÓCIE

Oferta na zakup RG

Łukoil razem z Rotch Energy złożył ofertę na zakup Rafinerii Gdańskiej - dowiedział się dziennik „Parkiet”. Proces badania kondycji gdańskiej spółki przez konsorcjum Rotch-Łukoil zakończył się w tym miesiącu. Nafta Polska, spółka zajmująca się prywatyzacją sektora naftowego, czeka do 9 lipca na złożenie oferty przez konsorcjum. Rotch i Łukoil aby zostać inwestorem RG będą musieli wyłożyć około 1,3 mld USD, ok. 300 mln USD na zakup akcji rafinerii, zaś ok. 1 mld USD na inwestycje.

Paliwa w górę

Rafineria Gdańska podniesie od dziś hurtowe ceny benzyny bezołowiowej 95 o 20 zł na 1000 litrów i oleju napędowego o 15 zł na 1000 litrów.

- Podwyżka jest spowodowana wzrostem notowań cen tych produktów na rynkach międzynarodowych - powiedziała Grażyna Małczyńska z biura prasowego tej spółki. W sprzedaży detalicznej benzyna bezołowiowa 95 może podrożeć o 2 gr o na litrze, a olej napędowy o 1-2 grosze na litrze.

Transshipper ochrzczony



Fot. Robert Kwiatek

Chrzest transshippera, ogromnego pływającego zespołu do przeładunków węgla na morzu, odbył się wczoraj w Gdańskiej Stoczni Remontowa SA. Jego matką chrzestną była Karin Clement, żona Wolfganga Clementa, premiera Rady Ministrów Landu Północnej Nadrenii - Westfalii. Nadała ona zespołowi nazwę „Isken”.

Informatyczne ISO

Gdańska firma Softbank Serwis Sp. z o.o. otrzymała certyfikat jakości ISO 9001:2000. Certyfikat dotyczy całej firmy i obejmuje realizację usług i projektów informatycznych. System zarządzania jakością potwierdził Lloyds Register Quality.



Fot. Jacek Klejn

Softbank Serwis jest firmą oferującą usługi kompleksowej obsługi informatycznej. Obejmują one tworzenie oprogramowania, serwis i utrzymanie sprzętu komputerowego. Klientami firmy są między innymi Stocznia Północna SA oraz PKO BP. W dziewięciu oddziałach na terenie całego kraju zatrudnia 250 osób, w tym w centrali w Gdańsku - 60. Spółka należy w całości do Grupy Kapitałowej Softbank SA.

Zjazd inżynierów

W Gdańsku odbyło się wyjazdowe spotkanie Zarządu Głównego Stowarzyszenia Inżynierów Telekomunikacji. Gospodarzem spotkania było Koło SIT działające w DGT - gdańskiej spółce produkującej urządzenia telekomunikacyjne i informatyczne.

- Wyjazdowe posiedzenia zarządu SIT na stałe weszły do kalendarza organizacji - powiedział Eligiusz Sękowski, sekretarz generalny zarządu. - W ten sposób osobiście poznajemy siedziby i obszary działalności polskich producentów związanych z rynkiem telekomunikacyjnym.

W trakcie spotkania wiceprezes Urzędu Regulacji Telekomunikacji i Poczty Henryk Beberok wręczył odznaki „Zasłużony dla łączności”: Ryszardowi Weisbrottowi z Politechniki Gdańskiej oraz pracownikom DGT: Andrzejowi Kassowi, Wacławowi Czechowi, Markowi Lajdanowiczowi, Leszkowi Mazurkowi, Robertowi Abramczukowi i Andrzejowi Wawrzonowskiemu.

(azja, JAS, JKL, DE)

NOTOWANIA

Dane z kantorów (27-28.06.2002)

Kupno/ sprzedaż waluty	„Max” Gdańsk Jagiellońska 10	„Xamax” Gdańsk Pasaż Królewski, Długa 81/83	„Green” Gdańsk Grunwaldzka 92 - PKP Wrzeszcz	„Green” Gdańsk C.H.Carrefour „Morena”
USD	▽ 397/411 ▽	▽ 397/411 ▽	▽ 397/411 ▽	▽ 397/411 ▽
EURO	△ 392,5/406,5 △	△ 392,5/406,5 △	△ 392,5/406,5 △	△ 392,5/406,5 △
SEK	△ 43,2/44,2 △	△ 43,2/44,2 △	△ 43,2/44,2 △	△ 43,2/44,2 △
GBP	○ 607/617 ○	○ 607/617 ○	▽ 606/621 ▽	▽ 606/621 ▽

USD - dolar amerykański, EURO - nowa waluta, SEK - korona szwedzka, GBP - funt brytyjski. ▽ - spadek ceny w stosunku do dnia poprzedniego; △ - wzrost ceny; ○ - cena bez zmian

Holz-Pol w Czersku w likwidacji

Idą na bruk

Ponad 150 osób otrzymało wypowiedzenia umów o pracę w wyniku likwidacji Przedsiębiorstwa Produkcyjno-Usługowo-Handlowego w Czersku. Dla nich wczoraj był ostatnim dniem pracy.

- I co teraz będzie? - pyta Bogdan Niebrzegowski z Łęga. - Nie mam żadnych szans na inną pracę. Żona pracuje, ale wypłaty dostaje w ratach. Przecież ja mam 46 lat, kto mnie zatrudni?

- Nie wiem co mam teraz zrobić - mówi jeden ze zwolnionych. - Mamy dwoje dzieci, a żona jest na wychowawczym. Kto przyjmie do pracy człowieka z podstawowym wykształceniem, który jedenaście lat pracował w tej firmie?

Firma działała na rynku od 13 lat. W latach świetności w zakładzie pracowało 600 osób. W Holz-Polu produkowano drewniane wyposażenie ogrodów. Prawie cała produkcja była wysyłana na eksport.

- My nie mieliśmy problemów z rynkiem zbytu, tylko z ogólną sytuacją gospodarczą w kraju - stwierdza Edmund Nitka, prezes spółki.

- Nasze problemy finansowe wynikają z bardzo

wysokich cen surowca, kursu walut i nieprzebudowania nam kredytu inwestycyjnego, który zaciągnęliśmy w maju ubiegłego roku - twierdzi Zbigniew Klin, likwidator Holz-Polu. - Rozmowy prowadzone z naszym głównym wierzycielem nie przyniosły zamierzonego skutku. Bank nie wyraził bowiem zgody na postępowanie układowe. W związku z sytuacją zostaliśmy zmuszeni zlikwidować zakład.

Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, majątek firmy oszacowany jest na 15 mln złotych. Część maszyn została już zajęta przez wierzycieli, natomiast pozostałe będą wyprzedawane przez likwidatora. W ten sposób zostaną zapewnione pieniądze na koszty związane z likwidacją firmy.

Holz-Pol z kłopotami finansowymi borykał się od drugiej połowy ubiegłego roku. W kwietniu tego roku w Sądzie Gospodarczym w Słupsku został złożony wniosek o upadłość. Sąd jednak nie przychylił się do niego, ponieważ większość majątku była gwarancją zaciągniętych kredytów. Pozostały majątek nie wystarczyłby na koszty związane z upadłością. W takiej sytuacji zarząd spółki podjął



W latach świetności w Holz-Polu pracowało 600 osób.

Fot. Maria Sowisło

Ograniczone możliwości



Fot. Justyna Myska

Wojciech Adamowicz

kierownik Powiatowego Urzędu Pracy w Chojnicach

- Jako urząd pracy mamy ograniczone możliwości pomocy. W poniedziałek czterech moich pracowników będzie rejestrowało bezrobotnych w zakładzie. Ponadto Powiatowa Rada Zatrudnienia, która zbiera się w lipcu, wystosuje pismo do ministra pracy z prośbą o zwiększenie środków na programy aktywnego zwalczania bezrobocia. Jeśli będziemy mieli pieniądze, rozpoczniemy rozmowy z czerskimi przedsiębiorcami. W ten sposób być może chociaż część osób znajdzie zatrudnienie.

decyzję o likwidacji. Mimo problemów pracownicy otrzymywali wypłaty w miarę regularnie.

- Mamy tylko miesięczne opóźnienie w wypłatach - mówi Edmund Nitka.

Zakład ma także trzy-miesięczne zaległości względem ZUS. Zdaniem prezesa, zobowiązania te zostaną pokryte przez Fundusz Świadczeń Gwarantowanych.

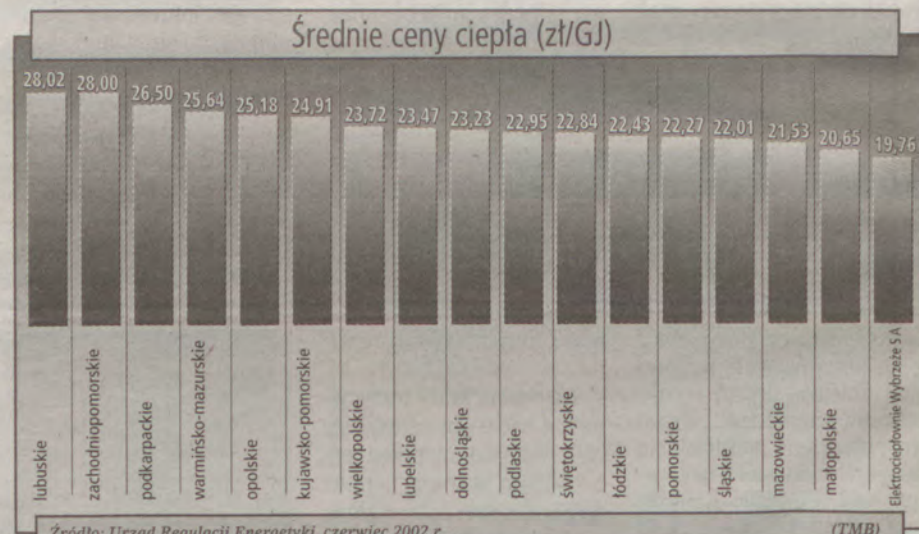
(ms)

Prywatyzacja GPEC

Korzyści dla odbiorców

Gdański producent ciepła Elektrociepłownia Wybrzeże SA, który złożył ofertę uczestnictwa w prywatyzacji Gdańskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej, przekonuje, że połączenie EW SA i GPEC będzie korzystne dla odbiorców. Ciepło produkowane przez EW SA jest jednym z najtańszych w kraju. Cena jaką za jego przesył pobiera GPEC, jest z kolei jedną z najwyższych. Połączenie producenta i dystrybutora wpłynie na obniżenie kosztów wytwarzania i przesyłu energii, a także poprawi bezpieczeństwo energetyczne Gdańska. Wspólna strategia i lepsze wykorzystanie sieci ciepłowniczej ma zapewnić mieszkańcom tańsze ciepło.

GPEC jest spółką komunalną, której właścicielem jest miasto Gdańsk. Sytuacja finansowa firmy



Źródło: Urząd Regulacji Energetyki, czerwiec 2002 r.

(TMB)

w ostatnich latach nie jest dobra. Przychód netto w zeszłym roku wyniósł 241 mln zł. Zarząd firmy przewiduje wysokość strat za ubiegły rok na 18,9 mln zł. W 2000 roku straty wyniosły aż 22 mln zł. Prywatyzacja ma uzdrowić sytuację spółki. Pozwoli na jej

dokapitalizowanie i wzrost wartości, sfinansowanie planowanych inwestycji oraz modernizację gdańskiego systemu ciepłowniczego.

Oprócz Elektrociepłowni Wybrzeże prywatyzacją GPEC zainteresowana jest także niemiecka firma

Stadtwerke Leipzig, już zaangażowana kapitałowo w system ciepłowniczy Tczewa. Obie firmy złożyły oferty kupna i wpłaciły po milionie złotych wadium. O wyborze inwestora ma zdecydować cena i program inwestycyjny.

(JKL)



Polski motyl w Moulin Rouge

Z Małgorzatą Bober, tancerką paryskiego kabaretu, rozmawia Krzysztof Tadeusz Walendzik

- Jak to się stało, że znalazłaś się w Paryżu, w dodatku w najbardziej znanym kabarecie na świecie?

- Po skończeniu szkoły baletowej pracowałam w Operze Bałtyckiej, gdzie tańczyłam balet klasyczny. Z powodów finansowych zerwałam jednak kontrakt i pojechałam na casting do Paryża. Zostałam przyjęta. W styczniu 1995 roku zaczęłam tańczyć w Moulin Rouge. Dziewczyny tańczą tam w dwóch grupach: topless i kankana. Znalazłam się w tej drugiej. Próby do spektaklu trwały sześć tygodni. Były dla mnie bardzo trudne, ponieważ tańczyłam wtedy tylko klasycznie, a to całkowicie inna technika tańca. Pomimo bólu i, nierzadko, płaczu przyzwyczaiłam się i zostałam zakwalifikowana do występów. I tak to już trwa od ośmiu lat.

- Jak do tego doszło, że zostałaś tancerką?

- Pewnego dnia do Starogardu Gdańskiego przyjechał dyrektor szkoły baletowej z Gdańska w poszukiwaniu młodych tanecznych talentów. Dowiedziałam się o tym i poprosiłam rodziców, aby poszli ze mną na przegląd. Zakwalifikowałam się, ale rodzice nie chcieli zgodzić się na wyjazd dziesięcioletniej dziewczynki do dużego miasta. Upartam się jednak i przekonałam ich. Usamodzielniłam się szybko. Teraz, z perspektywy czasu, mogę tylko rodzicom podziękować za tamtą zgodę. Z pewnością nie byłoby mnie w Moulin Rouge, gdybym nie poszła wówczas do szkoły baletowej.

- Jak wygląda twój dzień, dzień tancerki?

- Każdego wieczoru występuję w dwóch spektaklach - o 21 i o 23. Wieczorem, o 19.30 musimy być już w garderobie, żeby się rozgrzać i przygotować. Czeszemy i malujemy się same. Pracę kończę po pierwszej. Ponieważ mieszkam blisko kabaretu, około drugiej jestem w domu.

Próby mamy tylko raz w miesiącu, natomiast próby generalne - dwie w roku.

Poza kabaretem i tańcem staram się żyć w ciągu dnia tak jak wszyscy. Robię zakupy, spotykam się z przyjaciółmi, chodzę do kina, zwiedzam Paryż, staram się poznawać nowych ludzi. Lubię się spotykać z osobami, które nie mają nic wspólnego z tańcem.

- Czy myślisz czasem o tym, że ty, Polka z małego miasteczka, tańczysz w Paryżu w najstojniejszym i największym kabarecie świata?

- Wyjeżdżałam z Polski nie z myślą, że jadę do Paryża, lecz do Moulin Rouge, aby nauczyć się tańczyć kankana. W Polsce nie miałam takiej możliwości. Dziś jestem dumna i szczęśliwa. Moulin Rouge jest największym kabaretem na świecie. Na widowni może się zmieścić 950 widzów. Tańczę u boku Angielek, Rosjanek, Francuzek i tancerek z Australii. Występ trwa prawie dwie godziny. Mamy przeszło osiemset kostiumów i tysięcy par butów. Na scenie tańczy jednocześnie około siedemdziesięciu artystów. W trakcie wieczoru mamy również takie atrakcje, jak dwa duety akrobatów czy basen z pięcioma olbrzymimi pytonami, pośród których pływa piękna dziewczyna. Ale uwieńczeniem spektaklu w kabarecie Moulin Rouge jest oczywiście słynny na całym świecie kankan.

- Czy stosujesz jakieś specjalne diety?

- Mam bardzo dużo szczęścia, ponieważ jem co chcę i nie tyję. Mam dobre geny po moich rodzicach. W przeciwnym razie miałabym kłopot, bowiem w kontrakcie zapisany jest wzrost, waga i kolor włosów. Tancerki muszą tego bardzo skrupulatnie przestrzegać, czyli nie możemy przytyć, schudnąć ani zmienić koloru włosów.

- Gdzie nauczyłaś się języka?

- Będąc w szkole baletowej uczyłam się francuskiego przez pół roku, ale praktycznie wcale nie mówiłam w tym języku. Nauczyłam się go dopiero w Paryżu, w pracy, z książką oraz słownikiem w ręku i, oczywiście, rozmawiając z ludźmi. Chciałabym pisać i mówić po francusku bezbłędnie.

- Myślisz o założeniu rodziny?

- Mam już za sobą dwa pierwsze kroki ku „stabilizacji”. Otrzymałam obywatelstwo francuskie, oczywiście zachowując także swoje polskie. Kupiłam też sobie mieszkanie. Powoli idę więc w tym kierunku. Kiedy zdecyduję się na dzieci, będzie to już koniec Moulin Rouge i koniec mojej kariery.

- Planujesz swoją przyszłość w Paryżu?

- Gdybym miała dobrą pracę, to mogłabym wrócić



Na scenie w Moulin Rouge tańczy jednocześnie około siedemdziesięciu artystów.

do Polski, gdzie mam całą rodzinę. W Paryżu mam jednak swoje życie zawodowe i przede wszystkim prywatne. Trudno by mi było teraz to wszystko zostawić. Osiem lat temu myślałam, że przyjeżdżam tylko na rok. Zostałam do dzisiaj. Polubiłam Paryż i przyzwyczaiłam się do mojego życia tutaj. Realnie patrząc, trudno by mi było znaleźć w Polsce tak ciekawe i dobrze płatne zajęcie.

- Jakie są twoje marzenia i plany na przyszłość?

- Wszyscy wiedzą, że karrera tancerki nie trwa zbyt

długo. Kończy się w wieku czterdziestu lat. Tu, w Moulin Rouge, jest troszkę inaczej. Patrzy się na sprawność fizyczną i na przykład może być tak, że pod koniec spektaklu usłyszy się: „Pani kontrakt już się kończy i nie będzie przedłużony”. Ja bardzo bym chciała tańczyć tak długo, jak długo będę w dobrej kondycji fizycznej. Natomiast jeśli skończę pracę w Moulin Rouge, to definitywnie przestanę tańczyć i wówczas chciałabym oprowadzać turystów po Paryżu.



Małgorzata Bober - tancerka paryskiego kabaretu.

Zdjęcia Krzysztof Tadeusz Walendzik

Jak gdańskie Forty uratowały Napoleona

Góra Cesarza

To nie jest historia dla kobiety. O miłości ni słowa. Nawet o duchach nic. Choć krew się lała tu kiedyś strumieniami i pewnie niejedna dusza spokoju nie zaznała do dziś. Losy gdańskich Fortów zaczynają się od Góry Gradowej. To ona od dawien dawna panuje nad miastem. Mówi się, że stała tu kiedyś „dostrzegalnia”, czyli obronna wieża drewniana, z której ostrzegano leżącą w dole wieś przed najazdem od strony wzgórz morenowych.

- A prawda jest taka - twierdzi Krzysztof Rudziński - dyrektor Grodziska - że był tu po prostu gródek księcia, rycerza Hagela, stąd nazwa góry - Hagelsberg. A tak do końca to nie wiadomo skąd nazwa...

Obok Gradowej - Górka Biskupia. We dwie spoglądały na okolice. Jakby się przyrzuć starym mapom Gdańska, to obie tworzyły bramę do miasta. Ale to dawne dzieje.

Działka króla Batorego

- Przenieśmy się na chwilę w wiek XVI - mówi Krzysztof Rudziński. - Jak wiemy, gdańszczanie to był bardzo dumny narodek, nadzwyczaj zarozumiały, zadufany w sobie. A poza tym mieli takie ilości pieniędzy, że trzymali w kieszeni nie tylko całą Rzeczpospolitą, ale i samego króla. No i kiedyś się przeciw królowi zbuntowali. A że nazywał się ów Batory, to przyjechał tu przetrzepać skórę co poniektórym rajcom.

Zrobił to na tyle efektywnie, że się gdańszczanie wystraszyli. Natychmiast pogodzili się z królem. I stali się mądrzejsi o jedną myśl...

- Otóż król Batory - tłumaczy Krzysztof Rudziński - ustawił na terenie dzisiejszej Biskupiej Górki lekkie działa polowe, wtedy jeszcze o niewielkim zasięgu. Z nich to jednak raził miasto, które było wcześniej tak dumne ze swoich umocnień! A było

Bitwa

Dzisiaj w Gdańsku odbędzie się spotkanie miłośników tradycji napoleońskiej pt. Obóz Armii Europy. Przyjadą przedstawiciele różnych krajów, z umundurowaniem i uzbrojeniem jak za czasów bitwy Napoleona o Gdańsk. O godz. 12.30 - zbiórka przed Katownią na Targu Węglowym. Potem - defilada ul. Długą i Długim Targiem. O godz. 16 na Grodzisku - inscenizacja bitwy. Wcześniej, na tamtejszym Majdanie, od godz. 10 kiermasz ksiązek.

rzeczywiście twierdzą nie do zdobycia! Stąd śmiejemy się dziś, że kto ma Grodzisko w ręku, ten ma Gdańsk...

Pierwszą wersję umocnień zaprojektował Jan Strakowski. Projekt nie był udany. Powstały nowe. Niebawem stanęły umocnienia Biskupiej Górki, Doliny Siedleckiej i Gradowej Góry.

Na ścianie w gabinecie dyrektora wisi sztabowa mapa napoleońska. Doskonale widać na niej, jak Napoleon planował szturm na Gdańsk.

- Mógł zaatakować tylko od strony Suchanina! - twierdzi dyrektor. - I Biskupiej Górki. Żuławy zalano i nie było możliwości dojścia do miasta.

W wieku XVI do XVIII Gdańsk był najsilniejszą fortecą nad Bałtykiem! Aż do 1807 roku. W okresie nawały szwedzkiej gdańszczanie, idąc za głosem rozsądku, rozbudowali umocnienia do tego stopnia, że Szwedzi nawet nie próbowali zdobywać Gdańska! Od razu wiedzieli, że nic z tego nie będzie...

Rok 1807. Okres napoleoński. Padają, jedna po drugiej, twierdze pruskie. Prusacy dostają baty, jak się patrzy, na całej długości frontu. Napoleon z polskimi wojskami już pod Gdańskiem!

- Polacy podeszli tak blisko pod Gradową Górę, zrobili takie podkopy, że udało im się wysadzić jeden z blokhauzów, czyli istotnych elementów obrony. Wtedy dowódca frontu stwierdził, że nie da rady utrzymać fortu przy następnym ataku - mówi Krzysztof Rudziński. - Godzina czwarta rano. Polacy przygotowują się do następnego szturm. Ale Prusacy wywieszają białą flagę na Grodzisku. Miasto poddaje się. Nie było możliwości jego obrony, jeśli Grodzisko padło!

Napoleon dał popalić

Napoleon gościł w Gdańsku kilka dni. Na jego cześć wydano nawet bal w Ratuszu Staromiejskim. Impreza dziś nie do powtórzenia, bo miasto ponoć dziś nie tak bogate jak kiedyś...

Wizytujący miasto Bonaparte, doceniając znaczenie fortyfikacji Grodziska, polecił zmodernizować Forty. Dowodem na obecność Cesarza na Fortach jest obraz pędzla nieznanego z nazwiska oficera sztabu generalnego, przedstawiający Napoleona spoglądającego z Bastionu Kurkowego na Głównie Miasto. Dziś także widać stąd najpiękniejszą panoramę miasta.

Od 1810 do 1811 trwała budowa Reduty Napoleońskiej.



Jedna inscenizacja bitwy napoleońskiej odbyła się już w Gdańsku dwa lata temu. Dziś możemy obejrzeć kolejną.

Fot. Robert Kwiatek

skiej. W 1813 Napoleon wraca spod Moskwy. Gdańsk staje się jednym wielkim szpitalem wojennym.

Jest zniszczony, głodny i biedny, obciążony ponad miarę podatkiem wojennym.

- Napoleon nie pieścił się zbyt długo z Gdańskiem - wyjaśnia Rudziński. - Dał nam popalić, krótko mówiąc. Po upadku miasta zwycięscy Prusacy nałożyli na gdańszczan ogromne kontrybucje, które miały sfinansować budowę nowych fortyfikacji. Od roku 1835 do 68 trwała przebudowa Fortów. Tak kończy się waleczna historia Grodziska, bo nigdy się już tu żadna bitwa nie odbyła. Może jedynie poza okresem II wojny światowej, kiedy to przez kilka godzin stał tutaj front. Co nie było akurat istotne, bo wiadomo było, że czołgi i piechota przez Grodzisko nie będą się przedzierać.

Po pierwszej wojnie światowej zdemilitaryzowano forty. Zaczęło toczyć się tu sielankowe życie gdańszczan. Powstały kawiarnie, aleje spacerowe, klub studentów politechniki, punkty widokowe, piękne altanki żeliwne, które po wojnie albo pokradziono albo zniszczono.

- Wówczas, co ciekawe, nie było w tym miejscu drzew! - mówi Krzysztof Rudziński. - Na zdjęciach lotni-



- Nie straszy tu ani Biała Dama, ani nawet duchy setek poległych żołnierzy - mówi Krzysztof Rudziński.

Fot. Wojciech Lendzion

cznych fortu z roku 1920 jest ich zaledwie jeden pas! Niemcy planowali utworzyć tu rejon pokazowych, monumentalnych gmachów.

Forty artyleryjskie

Po wojnie Grodzisko staje się obiektem Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

- Cieszyło się złą sławą - twierdzi dyrektor. - Planowano nawet, by postawić tu więzienie. To także teren masowych grobów wielu, internowanych w latach 1945-46 Niemców, zmarłych w areszcie na tyfus.

Do lat 80. teren Fortów był prawie niedostępny. Zamknięty.

- Ideologicznie wrogi, bo pruski - śmieje się mój rozmówca. - Ówczesne władze biły się z problemem: Rozebrać je, czy zostawić? Można

to ruszyć, czy nie? Na szczęście decyzji nie podjęto, bo mamy dziś jeden z najpiękniej zachowanych fortów artyleryjskich w Polsce! A Reduta Napoleońska jest jedynym tak wspaniale zachowanym obiektem w Europie! Francuzi przeżyli szok, gdy zobaczyli jej zdjęcia na konferencji w Paryżu. Nie sądzili, że coś takiego w ogóle jeszcze gdziekolwiek stoi!

Dziś Forty są czyste, zielone, ukwiecone. Wymarzone na romantyczne wędrowki.

Nie straszy tu ani Biała Dama, ani nawet duchy setek poległych żołnierzy.

Ale jest jedno tajemne miejsce. Z dawnych dokumentów wynika, że był tu kiedyś gigantyczny tunel.

- Ale nie możemy owego znaleźć - dziwi się dyrektor. - Wiemy, gdzie powinno znaj-

dować się wejście. Wiemy, gdzie było wyjście! Ale co się stało z pozostałą częścią? Na razie nie chcemy kopać, żeby nie sprowadzić to poszukiwaczy skarbów. Ale być może prześwietlimy podziemie specjalnymi urządzeniami.

W przyszłości Grodzisko stanie się ośrodkiem promocji nauki, kultury i sztuki dzieci i młodzieży. Projekt został zgłoszony już do Komisji Europejskiej.

I jeszcze ciekawostka! To właśnie na Fortach wydarzyła się pierwsza udokumentowana awaria budowlana! Kiedy w XIX Prusacy budowali baterię moździerzy coś im nie wyszło, bo się bateria przewróciła! „Katastrofę” uwiecznił jeden z pierwszych fotografów gdańskich.

- Gabriela Pewińska

Obiad z VIP-em

Danie na wędkę

Dla Zbigniewa Sodola - komendanta Straży Miejskiej w Gdańsku - kuchnia nieodłącznie wiąże się z wędkowaniem. A wędkować zaczął dziewięć lat temu. Z książek o wędkarstwie uczył się, jaki sprzęt przygotować, jak łowić. Kupił pierwszy kołowrotek, pierwszy haczyk, pierwszą wędkę. A gdy już zaczął łowić, postanowił, że dobrze byłoby coś z tych zdobyczy samemu przyrządzić. Tak oto stał się mistrzem w pitraszeniu dań z ryb. Jego specjalnością to karp z grzybami z grilla.

- Wydaje się, że to wyższa szkoła jazdy, a danie jest bardzo proste! - mówi komendant. - Karpia należy oczy-

ścić przyprawić, dodać odrobinę masła, koperek, pokrojone grzyby i trochę piwa, zawinąć w folię. Świetna propozycja na ogródkowe party!

Niedzielne obiady przygotowuje wspólnie z żoną. Chyba że królują ryby! Do nich nie dopuszcza nikogo! W niedzielę podaje się w domu państwa Sodołów dwa dania. I deser! Rządzą owoce z bitą śmietaną, lody, oczywiście ciasto.

- Jestem smakoszem, choć nie wyglądam - śmieje się Zbigniew Sodol. - Rzeczywiście lubię zjeść! Niektórzy nawet mówią, że lepiej mnie karmić niż ubierać...

Cała rodzina uwielbia te niedzielne biesiady. To czas, gdy wreszcie można spokojnie porozmawiać.

Zbigniew Sodol

Zdolności kulinarne Zbigniew Sodol przejął zapewne od mamy. Była kucharką.

- Ale smak maminych potraw jest niepowtarzalny - twierdzi. - Tylko żona potrafi czasem powtórzyć to coś pysznego, co było tylko w obiadach mamy...

Sam dokształca się jeszcze w tej dziedzinie. Lub

oglądać programy o gotowaniu, choćby Roberta Makłowicza.

Z prezentacji kulinarnych, które pokazuje stacja Discovery, nauczył się podawać dania na wielkim talerzu z dużą ilością warzyw, różnymi sosami i dodatkami.

Gabriela Pewińska



Fot. Przemek Świderski

Kwaśna bomboniera

Żabcia



Wkrótce po ukończeniu czterdziestego roku życia pan Reszel, kawaler i birbant, właściciel sklepu kolonialnego, postanowił przeżyć flirt z kobietą apetyczną, pogodną, tkliwą, bezpruderyjną, przyzwoicie sytuowaną, nieoperowaną plastycznie, długonogą, błękitnooką, dobrą w łóżku i przeciągającą ostatnie sylaby. Dzięki sugestii pana Rolajtisa, wybór padł na panią Buską, mającą i bezdzietną wdowę po celniku.

Do spiknięcia doszło u progu lata. Tydzień później pan Reszel wręczył pani Buskiej wspaniały bukiet i nazwał ją „pieseczkiem”. Według pana Rolajtisa, mogło to oznaczać rychłe przejście na „żabcię”.

W każdą sobotę po południu, gdy pan Reszel wracał z obiadu w restauracyjnym ogródku przy Długim Pobrzeżu, niezmiennie podkreślał, że boli go ręka od pozdrawiania spacerujących znajomych. Panią Buską denerwowały takie efekciarские sformułowania, bo pochodziła z rodziny sklepikarsko-warzywniczej, gdzie ważyło się także słowa.

Ktorego wieczoru pan Reszel zastukał do drzwi pani Buskiej, a jego twarz przypominała wyjętą z ziemi białą rzodkiew.

- Muszę do północy oddać honorową należność - jęknął. - Masz w domu jakąś gotówkę?

- Jestem kobietą apetyczną, pogodną, tkliwą, bezpruderyjną itepe, ale znam życie - odpowiedziała pani Buska. - Nie dam grosza na twoje karciane długi. Zwróć się do jednego z tych licznych znajomych, od których pozdrawiania boli cię ręka.

- „Żabciu”, oni nie mogą się dowiedzieć o mojej chwilowej za-

paści. - Nie wyłożę pieniędzy choćby dlatego, że na „żabcię” zamierzam reagować dopiero po ślubie.

Zbigniew Gach

REKLAMA

EPSON Fair play.

Najlepsza jakość druku EPSON.
Teraz po specjalnych cenach z okazji
Mistrzostw Świata!



już tylko **299,00** PLN**

EPSON STYLUS C42SX/UX

I tak drukowanie staje się przyjemnością.

- Rozdzielczość do 1.440 dpi i ultra-mikro krople o objętości 6 pikolitów
- Szybszy wydruk tekstu: doskonała jakość do 11 stron na minutę
- Interfejs równoległy (SX) i USB (UX) dla użytkowników PC oraz Mac



już tylko **599,00** PLN**

EPSON STYLUS Photo 810

Fotografia bez granic.

- Druk sześciokolorowy - jaskrawe barwy
- PRINT Image Matching™ - aby twoja drukarka rozumiała się bezbłędnie z aparatem cyfrowym
- Rozdzielczość do 2.880 dpi* i ultra-mikro krople o objętości 4 pikolitów
- Atrament QuickDry™ - wydruki, które się nie rozmazują
- Rzeczywisty druk bezmarginesowy na pojedynczych arkuszach



już tylko **699,00** PLN**

EPSON STYLUS C70

Doskonałe rozwiązania dla wymagających użytkowników.

- Rewelacyjne wydruki o jakości fotograficznej już na zwykłym papierze - dzięki nowej technice atramentów pigmentowych
- Rozdzielczość do 2.880 dpi*, ultra-mikro krople, zmienna objętość kropli
- Interfejs USB i interfejs równoległy oraz opcjonalny interfejs sieciowy
- Duża szybkość - do 16 stron na minutę przy druku cz.-b.
- Oszczędność atramentu dzięki czterem osobnym zbiornikom
- Cicha jak szept - 42 dB



już tylko **889,00** PLN**

EPSON STYLUS C80

Szybki i wydajny profesjonalista.

- Maksymalna szybkość - do 20 stron na minutę przy druku cz.-b.
- Doskonałe wydruki o jakości fotograficznej na zwykłym papierze dzięki nowej technice atramentów pigmentowych
- Rozdzielczość do 2.880 dpi*, ultra-mikro krople, zmienna objętość kropli
- Interfejs USB i interfejs równoległy oraz opcjonalny interfejs sieciowy
- Oszczędność atramentu dzięki 4 osobnym zbiornikom
- Cicha jak szept - 42 dB



Drukarki • Skanery • Aparaty cyfrowe • Projektory multimedialne - www.epson.pl

COLOUR YOUR LIFE

EPSON®

10147802/A/97

BROSZKI

Może i ewolucyjnie stojmy niżej,
ale za to oszczędzamy poważne pieniądze
na sprzęcie do nurkowania.

Dziennik Romka Kosa

Liceum



22 czerwca. Sobota. Droga Babciu. Odpowiedz na pytania z Babci listu. Do liceum już nie ma egzaminów. Decyduje w równym stopniu średnia ocen z ośmiu przedmiotów oraz wynik testów kompetencyjnych. Tak się składa, że ci, którzy mieli dobre stopnie, często słabo napisali testy i odwrotnie. Jest duże zamieszanie, bo cała hierarchia klasy kształtowana mozolnie przez 3 lata legła w gruzach. Teraz już nie wiadomo kto był naprawdę dobrym uczniem.

Nie wiem do jakiego liceum się dostanę, bo wszyscy składają papiery w wielu szkołach i w każdej jest po kilkanaście kandydatów na miejsce. 27 w czwartek o 13 licea wywieszą listy. Przyjmą tych, którzy się na nich znajdują i doniosą oryginały świadectwa do godziny 14 - 2 lipca. Najlepsi będą na listach wszędzie, ale zgłoszą się tylko w jednej szkole. Do innych się nie pofatygują, żeby ich tam skreślili i do ostatniej chwili będą wszędzie trzymać dla nich miejsce. Reszta, do której pewnie będę się zaliczał, nie będzie wiedzieć, czy zanieść oryginał tam, gdzie jest się na liście, czy czekać na zwolnione miejsce w lepszej szkole - po prymasach. Dramat rozegra się w ostatnim kwadransie, kiedy wszyscy będą usiłowali dowiedzieć się czegoś w sekretariatach o liczbie wolnych miejsc. Mama zamierza zaangażować całą rodzinę, która będzie ze szkół przysyłać dane. Sama będzie pod telefonem w domu prowadzić sztab operacji. Za bardzo się tym wszystkim przejmuję i boję się, że może tego nie przeżyć. Ostatnio narzeka na serce.

W związku z tym mam do Babci prośbę. Jeśli Babcia by mogła dla dobra swojej córki udawać przed 2 lipca, że umiera, to mama będzie musiała do Babci wyjechać. O wyniku „operacji liceum” dowie się po fakcie. Tylko tak uda się ją uratować. Pozdrawiam Romek.

Zbierać każdy może...

Pokusa posiadania

Niech pani weźmie poprawkę na moje szaleństwo - zaczyna żartobliwie swą opowieść Jerzy Zajac, służbowo - dyrektor Urzędu Miasta w Gdyni, a prywatnie - przede wszystkim zbieracz. - Sam coraz częściej zastanawiam się, czy przypadkiem nie opanowała mnie już choroba... Słyszała pani o takich babciach, co wszystko zbierają, a potem trzeba odbierać im to siłą...

Jednak Jerzy Zajac - choć ożywia się wyraźnie na propozycję rozmowy o jego pasji - nie zbiera jeszcze wszystkiego. Kolekcjonuje tylko to, co sobie zaplanował. A zaplanował ciekawie.

Od 30 lat ma dom wiejski w okolicy Bytowa.

- Mój ojciec był zamożny - usprawiedliwia fakt posiadania domu. - Wyszedł kiedyś po wodę i kupił gospodarstwo. Teraz jest moje.

Uważa, że posiadanie takiego domu zobowiązuje. Zaczął więc interesować się tym, jak żyli dawniej ludzie na tym terenie. I postanowił, w miarę możliwości, odtworzyć takie domostwo.

Zbiera wszystko, co wiąże się z gospodarstwem, pracą, urządzeniem domu.

Na przykład...furmanki

Ma już pięć. Stoją na podwórzu, jak inne przedmioty, pod dyskretną opieką sąsiada.

- Kiedyś kupiłem kolejną furmankę i ogromnie dumny z siebie przytargałem ją na podwórze. A sąsiad już z daleka krzyczy, że nie pasuje do moich zbiorów, bo to „ukrainiec”. Okazało się, że była w posiadaniu okolicznych Kaszubów, ale wcześniej przyjechała wraz z napływową ludnością ze Wschodu.

Są więc w tym swoim prywatnym muzeum etnograficznym wszelkiego rodzaju narzędzia. Ucieszyłby się - na widok hebli - kołodziej, na widok cepów - rolnik, a znaleźliby coś dla siebie także: kowal, rymarz i paru innych. Ostatnio Jerzy Zajac zdobył igłę do przesywania...słomy na dachach.

- Trochę trwało - mówi - zanim dowiedziałem się, do czego ta igła służyła. - Ale prawdę mówiąc, w ten sposób nieustannie coś studiuję.

Meble to dość okazałe gabarytowo zbiory. A że jest ich już bardzo dużo, to rzecz jasna trzeba je gdzieś lokować.

Głównym magazynem jest naturalnie mieszkanie.

- Wie pani, ja już chodzę w poprzek po moim domu - żartuje, choć od razu dodaje, że żonie już nie do żartów.

Stoły, szafy, komody. Aż strach pomyśleć o takich zbiorach w mieszkaniu. A jednak, kiedy codziennie rano spojrzę na swoją szafę barokową, chce mi się ją komuś pokazać. Pewnym sposobem na to pokazywanie jest fakt, że część zbiorów oddaje na przechowanie znajomym. Z prostej przyczyny - nie ma już miejsca w domu.

- Ale bardzo niechętnie się z nimi rozstaje - dodaje.

Są wreszcie „śledzie”

„Śledziami” nazywa się w slangu kolekcjonerów naczynia fajansowe lub z porcelany, produkowane dawniej do marynowania ryb, głównie śledzi. Mają charakterystyczną przykrywkę, właśnie w kształcie ryby. Jerzy Zajac ma ich ponad setkę.

Oprócz śledzi są jeszcze naczynia zwane „gorącymi parówkami”, przeznaczone, zgodnie z nazwą, do podawania gorących parówek. Pan Jurek kupuje je, ale tylko na wymianę. Ktoś ma ciekawego „śledzia” a zbiera „parówki” - i zamiana satysfakcjonująca obu załatwia sprawę.

„Śledzie” stojące na półkach naturalnie obrastają kurzem, więc od czasu do czasu trzeba je umyć. Ale nawet to nie zniechęca kolekcjonera. Czyszczenie zbiorów to także przyjemność, jaką daje obcowanie z ulubionymi przedmiotami. Nie jest zresztą w tej miłości zbyt zaborczy.

- Radość jest zawsze większa, kiedy można ją z kimś dzielić - mówi.

Dlatego marzy po cichutku, by móc gdzieś te „śledzie” publicznie pokazać.

Ale i na tym nie koniec.



Naczynia do marynowania śledzi ze zbiorów Jerzego Zajaca.

Przedwojenne pocztówki

to kolekcja, która już bardzo pasuje do urzędnika miejskiego, w dodatku zakochanego w Gdyni. Ma więc jedną z lepszych kolekcji gdyńskich widokówek (około 300 sztuk) i unikatową - by-



Takich „śledzi” Jerzy Zajac ma ponad setkę.

towskich z okolicami (200). Po pocztówkę może pojechać w środku nocy, w deszcz, ślizgawicę, co zresztą nieraz się zdarzało. Bo pocztówka jest warta tego co najmniej z trzech powodów.

Pierwszy jest oczywisty - żeby ją posiadać. Drugi - to widok, jaki na niej umieszczono. A gdyńskie widoki z lat 30. pokazują na przykład, że architekti cały czas trzymają się jednego pomysłu na Gdynię.

- Nie ma dnia, bym nie przeglądał moich pocztówek - przyznaje J. Zajac. - I za każdym razem cieszę się, że prawie nic nie popsuto w Gdyni. Świadomie lub nie, ale

się kolekcjoner. - Ostatnio kilka godzin zwiedzałem z pocztówką w garści podwórka kamienic, stojących przy Świętojańskiej. I jeszcze tego właściwego nie znalazłem. Ale będę szukał nadal.

Ta konfrontacja przeszłości z teraźniejszością to najlepsza lekcja historii. Tak mówi. I autentyczna przyjemność odkrywania.

Połowa zbioru to pocztówki czyste, niezapisane. Ale druga połowa to kartki z obiegami pocztowym. Z adresatem, nadawcą, stemplem pocztowym, wypełnione treścią, mówiącą wiele...

- Zawsze mam trochę obiekcji, kiedy zaglądam na tę zapisaną stronę. To trochę

tówkach, wysyłanych z Gdyni do Lublina. Jakiś cywil zakochany w lubliniance nie mógł znieść rozstania...

- Od dawna korci mnie - mówi J. Zajac - by poszukać któregoś z nadawców lub adresatów tych pocztówek. Może byłby niezadowolony... Ale z drugiej strony chyba tego nie zrobię. Może byłby niezadowolony...

Są wreszcie na pocztówkach stemple pocztowe, które też dają do myślenia. Po pierwsze, jak wszechstronnie promowano to miasto („Gdynia cię oczekuje, morze cię wita”) lub jakie zapędy kolonialne mieli ówczesni władarze („Morze i kolonie to potęga Polski”!).

- Szał totalny

- podsumowuje własne postępowanie, usiłując zakończyć rozmowę, Jerzy Zajac.

Bo jakże inaczej (to jego własne słowa) można powiedzieć o faciecie, który dzień w dzień układa zbiór kilkuset widokówek według coraz to innego klucza.

Kolekcjonerzy to wogóle trochę nawiedzeni ludzie. Nie mogą żyć bez siebie, choć każde spotkanie to nie tylko radość, ale i zdenerwowanie. Gdy ktoś zdobędzie coś unikatowego, inni naturalnie zazdroszczą mu tego. Ale kontakty to podstawa.

Mają od niedawna swoje Stowarzyszenie Przyjaciół Tradycji w Rumi. Można tam

przyjść z jakimś przedmiotem, na przykład z kamienną motyką, ze starym krzesłem, dokumentami. Tam wymieniają informacje o eksponatach lub poszczególne przedmioty. Tam z zachwytem przyglądają się temu, co jeszcze do nich nie należy.

- Teraz się pani będzie ze mnie śmiała, ale muszę to powiedzieć. Przekonałem się, że myśli przyciągają przedmioty. Widziałem u znajomego medalik z XVIII wieku i - chcąc też mieć taki - intensywnie o nim myślałem. Za jakiś czas kupiłem na jarmarku identyczny... Podobnie było z obrazem. Trudno to wytłumaczyć, ale tak się zdarza.

Po co to robi?

Bo dzięki temu w ciągu doby dużo się u niego dzieje. Z ludźmi, którzy żyją tylko pracą, nie ma o czym rozmawiać. Telewizja go irytuje. Wróci do niej, gdy powstanie jakiś przyjazny kanał. Wyłącznie pokazujący miłych ludzi, ładne widoki, bez wybuchów, trupów, waśni politycznych i pożerających się zwierząt. Z tej potrzeby uciekł więc w swój świat leciwych furmanek i urokliwych widokówek. I zaraził tym rodzinę. Żona zbiera już porcelanę z niezapominajkami, a ośmioletni syn małe przedwojenne buki z porcelany, szkła i innych materiałów. I też ustawiają w domu.

Anna Jaszowska
Zdjęcia Elżbieta Chylińska

Zwiedzamy miasta - Amsterdam

Rembrandt, kanały i rowery



Widok na nowoczesny gmach opery z Niebieskiego Mostu.

Fot. Dorota Jesionek

Gdańszczanin poczuje się w Amsterdamie jak w domu. Dookoła widać dużo wody, a wiele budowli przypomina często oglądane rodzime zabudunki. Miasto jest przyjazne turystom i bez trudu można je zwiedzać pieszo. Trzeba tylko uważać, by nie wpaść pod... rower. Najlepiej wybrać się do Amsterdamu wiosną lub latem. Właśnie wtedy czekają nas nie tylko atrakcje w muzeach i historycznych budynkach, ale również plenerowe.

Wodna wycieczka

W pierwszym dniu pobytu warto wybrać się na wycieczkę kanałami. Nad brzegami Wielkopolskiego, Cesarskiego i Książęcego znajdują się najokazalsze i największe domy. Dzięki wodnej wycieczce poznamy najważniejsze punkty miasta i łatwiej będzie nam ustalić trasy zwiedzania.

Po wodnym rekonesansie, z przewodnikiem w ręku lub tylko z planem miasta można spacerować urokliwymi uliczkami nad kanałami i

zbaczać do wybranego punktu. Gdy pogoda sprzyja, kawa wypita w ogródku przed lokalem smakuje wybornie. Polecam kawiarenki przy placu Rembrandta z widokiem na pomnik słynnego malarza.

Zmęczeni zwiedzaniem i gwarem możemy odpocząć w zaułku beginiek (świeckich samarytanek). Można tu obejrzeć typowe budownictwo holenderskie z XVII w., a także najstarszy (drewniany!) dom w mieście z 1475 r.

Nie tylko tulipany

Miłośnicy kwiatów w Amsterdamie będą w swoim żywiole. Na każdym targowisku znajduje się wiele stoisk z roślinami z całego świata, z kwiatami, ciętymi, doniczkowymi i cebulkami. Najwięcej jest tulipanów. Gdy mijają ich pora kwitnienia, kwiaciarki mają „w zastępstwie” kolorowe tulipany z drewna.

Egzotyczną roślinność można też podziwiać w ogrodzie botanicznym.

Każdy znajdzie w Amsterdamie skarbnicę „staroci” bliską jego sercu i zainteresowaniu, np. Muzeum Tortur ze średniowiecznymi narzędziami.

dziemi kaźni lub Muzeum Morskie w XVII-wiecznym arsenale, gdzie znajdują się pamiątki po morskiej potęgę Niderlandów.

Są jednak muzea, które koniecznie trzeba obejrzeć. Trzy muzealne perły zlokalizowano w rejonie placu Muzealnego. Najważniejszą i największą jest Rijksmuseum z kolekcją holenderskich mistrzów (m. in. słynna „Straż nocna” Rembrandta). Niedaleko znajdują się Stedelijk ze zbiorami sztuki współczesnej oraz ulokowane w nowoczesnej budowlie moje ulubione amsterdamskie muzeum z obrazami van Gogha.

Na pożegnanie

Na koniec coś dla pań. Amsterdam słynie z diamentów, więc amatorki pięknej biżuterii na pewno nie zrezygnują z wizyty w Coster Diamonds, które mieści się w eleganckiej kamienicy koło Rijksmuseum. Można w nim nie tylko zobaczyć kolejne etapy obróbki szlachetnego kamienia, ale również kupić kosztowny drobiazg.

(jes.)

Po wodzie

Pływanie po kanałach umożliwiają autobusy wodne. Obsługują trzy trasy (jedenaście przystanków), które zbiegają się przy nabrzeżu naprzeciwko Centraal Station koło Prins Hendrikkade. Bilet jednocyfrowy na wszystkie trzy trasy, uprawniający do wsiadania i wysiadania dowolną liczbę razy, zachowuje ważność od południa do południa następnego dnia. Po kanałach można też podróżować muzeumboot. Statki tego typu kursują co 30-45 min. Indywidualiści mogą skorzystać z rowerów wodnych.

Warto zobaczyć

- Dworzec Centralny. Gdy został zbudowany, wzbudzał kontrowersje, bo zastąpił widok na port, który przyniósł miastu sławę. Widać stąd cały Amsterdam.
- Muzeum Amstelkring. Tajny kościół z okresu prześladowań katolików przez protestantów - wnętrza z XVII w.
- Plac Dam. W XIII w. znajdowała się tu tama na rzece Amstel. Wokół niej wyrosła osada rybacka. Wzniesiony w tym miejscu Nowy Kościół i pałac królewski (obecnie muzeum) formalnie uczyniły z placu centrum Amsterdamu. Na środku znajduje się pomnik II wojny światowej z urnami wypełnionymi ziemią każdej z jedenastu prowincji Holandii oraz Indonezji.
- Kościół Zachodni (Westerkerk) z I połowy XVII w. Z jego wieży - wspaniały widok na miasto.

REKLAMA

0 (tutaj) 22
827 68 68
ul. Tamka 49, Warszawa
www.aladin.pl

Aladin

Last Minute:

Turcja	03.07	od 589	PLN
	10.17, 24.31.07	od 1299	PLN
wrzesień, październik		od 1199	PLN
Tunezja	30.06 i 2.7.07	od 1249	PLN
	16.21, 23.28.07	od 1359	PLN
Egipt	01.07	od 1139	PLN
	11.18, 28.07	od 1399	PLN
Bulgaria	05.07	od 999	PLN
	12.07	od 1099	PLN
Turcja z Gdańska	3.17, 31.07	od 1722	PLN

Super ceny przy wylotach z Warszawy do: Tunezji, Turcji, Egiptu, Bulgarii

GDAŃSK: Asa-Tourist 3018951, Euro Tour 3414908, Gro-Tour 3058242, Invest-Tour 3058331, Last Minute Tours 7601506, Reiser-Tour 3412462, Respond 3013008, Wojazer 3013847, Visa Verde 3464802, GDYNIA: Fiesta 6649561, LeoTour 6618128, Pegaz 6219604, Sopot: Mito 5507805, Orbis 5514142, Topos 5559061

REKLAMA



Last Minute oferty na lipiec

Egipt / Hurghada
Hotel Iberotel Arabella
2 posiłki, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 733 €
wylot z Warszawy 11.07.2002

1 tydzień od **519 €**

Kreta / Stalis
Hotel Blue Sea
2 posiłki, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 719 €
wyloty z Warszawy, Poznania i Krakowa
05.07 i 12.07.2002

1 tydzień od **499 €**

Korfu / Dassia
Hotel Nefeli
śniadania, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 569 €
wylot z Warszawy 09.07.2002

1 tydzień od **419 €**

Tunezja / Sousse
Hotel Marabout
2 posiłki, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 658 €
wylot z Warszawy 12.07.2002

1 tydzień od **499 €**

Kos / Palisadi
Hotel Theodorou
śniadania, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 497 €
wylot z Warszawy 14.07.2002

1 tydzień od **386 €**

Turcja / Alanya
Hotel Sunny Hill
2 posiłki, pokój 2-osobowy
2 tygodnie od 547 €
wyloty z Warszawy, Poznania i Krakowa
03.07 i 10.07.2002

1 tydzień od **399 €**

Gwarancja kompletnych cen
Wiecej ofert znajdziesz na: **www.tui.pl**

Podane ceny zawierają wszystkie dodatkowe opłaty: za przelot, opłaty lotniskowe, ubezpieczenie, zakwaterowanie, wyżywienie, opiekę polskiego rezydenta oraz 6,3%-ową podwyżkę, związaną ze zmianą przepisów podatkowych. Wybierając oferty TUI masz gwarancję, że nie zapłacisz ani grosza więcej. Ceny podane są w EURO za osobę.

Dwa tygodnie w cenie jednego!

7 dni gratis!

Grecja-Halkidiki wylot: 05.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1677zł**
Kryopigi Beach all inclusive 2 tyg. **2145zł**

Kreta wylot: 06.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1560zł**
Creta Village 2 posiłki 2 tyg. **2418zł**

Majorka wylot: 07.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1755zł**
Encant 2 posiłki 2 tyg. **1989zł**

Rodos wylot: 07.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1755zł**
Kresten Palace 2 posiłki 2 tyg. **2340zł**

Turcja-Alanya wylot: 10.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1443zł**
Surf 2 posiłki 2 tyg. **2028zł**

Egipt wylot: 11.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1755zł**
Coral Beach 2 posiłki 2 tyg. **2148zł**

Kreta wylot: 13.07

Last Minute 2 posiłki 2 tyg. **1599zł**
Pefano Village all inclusive 2 tyg. **2496zł**

ScanHoliday

Gdańsk „City Forum”, vis a vis
dworca PKP, tel. 058 320 24 00
Gdynia, Leotur, ul. Abrahama 11, tel. 058 661 81 28; Trans, Al. Grunwaldzka 40, tel. 058 345 29 32;
Sopot, World Tour, ul. Boh. Monte Casino 25, tel. 058 555 00 45; Wejherowo, Leotur, ul. Sobieskiego 255, tel. 058 672 21 66

Linia rezerwacyjna: 0 801 150 150
cennikowy koszt poryczenia 0,35 zł z VAT
www.scanholiday.com.pl

10147863/A/97

Na ziemi łemków

Bieszczady

Południowo-wschodnia część Polski - Bieszczady - uważana była za polską krainę k o w b o j ó w.

Najlepiej podróżowało się tam właśnie na wierzchowcu. Przemysł nie bardzo zmienił oblicze tej krainy. Po upadku przedsiębiorstw - przetwórstwa drzewnego i spożywczego - mieszkańcy zaczęli biednieć. Jednak znaleźli źródło utrzymania - w turystyce. Bieszczady to bowiem bardzo atrakcyjny region.

Niewiele jest w Bieszczadach hoteli. Można jednak spędzić atrakcyjny

urlop blisko przyrody, na kwaterach w gospodarstwach agroturystycznych. Turyści, mieszkając w bieszczadzkiej wsi, mogą poznać zwyczaje jej mieszkańców i codzienne zajęcia - pieczenie chleba, robienie masła, wędzenie mięsa. Właściciele kwater oferują organizowanie wędrowek po górach, łowienie ryb, zbieranie runa leśnego; fotografowanie dzikich zwierząt, jazdę rowerem, konno, przejażdżki bryczką, tenis stołowy i ziemny, pływanie łódkami, kajakami i pontonami, udział w polowaniach.

(K.N.)



Bieszczady dają gwarancję odpoczynku w pobliżu nieskażonej przyrody.

Fot. Krzysztof Mystkowski

Jak dojechać

■ koleją

Głównym węzłem kolejowym jest Zagórz. W wakacje kursuje tam z Trójmiasta codziennie pociąg. Wyjazd z Gdyni o godz. 13.35, przez Łódź, Sandomierz, Rzeszów. Na miejscu - o godz. 10.20. W Zagórz jest dworzec PKS. Autobusami, także prywatnymi, można dojechać stamtąd do większości bieszczadzkich miejscowości.

■ samochodem

Szasy w Bieszczadach bywają dość kręte. Czasami też wąskie. Tak jest m.in. na północ od Cisnej. Znacznie mniej niż w innych regionach kraju istnieje tu stacja paliwowych.

Informacje praktyczne

Dyrekcja Bieszczadzkiego Parku Narodowego: 38-714 Ustrzyki Górne, tel. fax 013 461 06 50, 461 06 10
Bieszczadzkie Górskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe:
Stacja Ratunkowa GOPR - Ustrzyki Górne, tel. 461 06 06
Stacja Ratunkowa GOPR - Polonina Wetlińska, schronisko PTTK, tel. 0608 483 017
Stowarzyszenie Agroturystyczne Galicyjskie Gospodarstwa Gościnne - Bieszczady, plac Pułaskiego 1, 38 - 600 Lesko, tel. (0-13) 469 72 66 (0-13) 469 80 10

■ adresy internetowe

Przewodnik turystyczny: <http://bieszczady.semper.pl>
Stowarzyszenie Agroturystyczne Galicyjskie Gospodarstwa Gościnne: www.bieszczady.podkarpacie.pl

Warto zobaczyć

■ Bieszczadzki Park Narodowy. Powstał w 1973 roku. Chroni najcenniejszą część polskich Bieszczadów. Bardzo malownicze są krajobrazy połonin: Tarnicy, Halicza, Caryńskiej, Wetlińskiej, Wielkiej Rawki. Park wchodzi w skład Międzynarodowego Rezerwatu Biosfery Karpaty Wschodnie.

■ Komańcza - Klasztor Sióstr Nazaretanek, w którym w latach 1955 - 1956 internowano ks. kardynała Stefana Wyszyńskiego. W tej miejscowości pozostało kilkanaście XIX-wiecznych chat łemkowskich.

■ Czarnorzecko-Strzyżowski Park Krajobrazowy - znajduje się tutaj rezerwat geologiczny Prządki.

■ Magurski Park Narodowy, a w nim: niedźwiedzie, wilki, rysie oraz pamiątki po dawnych mieszkańcach - łemkach: cerkwie, kamienne krzyże, kapliczki, stare chałupy.

■ Solina - zapora na Sanie długości 644 metrów, wybudowana w latach 60. Stara wieś znalazła się 50 metrów pod wodą. Mieszkańców przesiedlono. Można zwiedzać elektrownię wodną.

■ Park krajobrazowy doliny Sanu, a w nim 2-metrowe węże Eskulapa.

REKLAMA

Neckermann Polska

LAST MINUTE!

CENY W EURO, OD OSOBY*

WYLOTY Z WARSZAWY

TURCJA POŁUDNIE 1.07.2002 - z Warszawy
Hotel Bella Mare NNN + 2 posiłki
7 dni 349,- 14 dni 399,-

CHORWACJA 6.07.2002 - z Warszawy
Hotel St. Roko NNN + 2 posiłki
7 dni 299,- 14 dni 399,-

EGIPT 4.07.2002
Hotel NNN + 2 posiłki
7 dni 359,- 14 dni 399,-

PORTUGALIA 6.07.2002
Club Praia da Rocha NNN
b. wyż.
7 dni 359,- 14 dni 459,-

KORFU 9.07.2002
Hotel NNN + 2 posiłki
7 dni 369,- 14 dni 469,-

MAROKO 9.07.2002
Hotel Tagadirt NNN 2 posiłki
7 dni 499,- 14 dni 619,-

KRETA 7.07.2002
Hotel NNN ze śniad.
7 dni 399,- 14 dni 479,-

TURCJA RIWIERA 5.07.2002
Hotel NNN 2 posiłki
7 dni 399,- 14 dni 529,-

* do cen należy doliczyć 6,3% VAT

Bezpłatne katalogi, informacja i rezerwacja we wszystkich biurach ze znakiem Neckermann'a

Neckermann Polska BP Sp. z o.o.
Gdynia, C.Geant ul. Śląska 142,
(czynne 7 dni w tyg)
tel. 669 64 50
www.neckermann.pl
e-mail: gdynia@neckermann.pl

Neckermann to udany urlop!

Wakacyjna promocja 25%
dotyczy wylotów 01.08-10.09.2002

TRIADA BIURO PODRÓŻY

wyloty z Gdańska, Warszawy, Krakowa, Poznania, Wrocławia i Katowic

wyloty: lipiec, sierpień, wrzesień ilość miejsc ograniczona

	1 tydz.	2 tyg.
03.07. TURCJA	—	1199
05.07. CYPR	999	spredane
08.07. BULGARIA	—	1299
10.07. TURCJA	999	spredane
11.07. TUNEZJA	spredane	1299
12.07. CYPR	999	spredane
15.07. GRECJA	799	spredane
17.07. TURCJA	—	1299
18.07. TUNEZJA	spredane	1299
19.07. CYPR	999	spredane
21.07. KRETA	999	1299
22.07. GRECJA	899	spredane
22.07. BULGARIA	—	1299
24.07. TURCJA	999	1299
25.07. TUNEZJA	999	1399
26.07. CYPR	1099	1399
28.07. KRETA	999	1399
29.07. GRECJA	999	1199
31.07. TURCJA	—	1399

last minute

	7 dni	8 dni
07.07. Bawaria	7 dni	849
07.07. Szwajcaria	6 dni	999
08.07. Wiedeń	4 dni	459
09.07. HISZPANIA	10 dni	899
11.07. Paryż	6 dni	649
22.07. Wiedeń	4 dni	499

last minute

	7 dni	8 dni
07.07. Bawaria	7 dni	849
07.07. Szwajcaria	6 dni	999
08.07. Wiedeń	4 dni	459
09.07. HISZPANIA	10 dni	899
11.07. Paryż	6 dni	649
22.07. Wiedeń	4 dni	499

NIECODZIENNE OFERTY 7+7 7 dni wypoczynku + 7 dni zwiedzania

	1399 zł	15 dni
Grecja	1399 zł	15 dni
Turcja	2099 zł	15 dni
Hiszpania	1999 zł	15 dni
Sycylia	2099 zł	15 dni

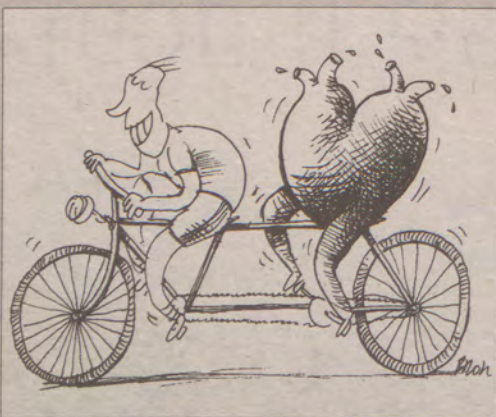
Gratis pakiet PROMOCJA Tylko u nas

	999 zł
Costa Brava	999 zł
Lazurowe Wybrzeże	999 zł
Sorrento	999 zł

ucieczka od codzienności Gdynia, ul. Starowiejska 45, tel. 661 33 22 Gdańsk, ul. Dmowskiego 3, tel. 520 33 44 pierwszy internetowy sklep turystyczny **triada online**

POLSCREEN NA POMORZU

■ Chroń swoje serce



Rys. Bartłomiej Brosz

Mieszkańcy województwa pomorskiego (powyżej 35 lat, zarejestrowani w ośrodkach zdrowia, których listę drukujemy poniżej) mogą przy okazji wizyty u lekarza poznać swoje indywidualne ryzyko choroby wieńcowej. W ramach Ogólnopolskiego Programu Prewencji Choroby Wieńcowej Polscreen (zorganizowanego przez Polskie Towarzystwo Kardiologiczne oraz starogardzką Polpharmę) lekarze z tych placówek sprawdzą swoim pacjentom poziom cholesterolu, dokonają pomiaru wzrostu i wagi ciała oraz zbioru tzw. wywiad lekarski. Poradzą, jak chronić serce.

- Program Polscreen pomoże uświadomić naszym pacjentom, jak ważne jest zapobieganie chorobie wieńcowej, ale przede wszystkim pomoże wyodrębnić grupę osób, które powinny zostać jak najszybciej objęte opieką profilaktyczną - twierdzi dr Anna Makarowska z NZOZ „Familia” z Pruszcza Gdańskiego.

Zgłoś się do przychodni, ośrodka zdrowia w lipcu i sprawdź, czy grozi Ci choroba serca:

- NZOZ „Eskulap”, Bytów
- NZOZ „Eskulap” Gabinet Lekarza POZ, Bytów
- Gminny Ośrodek Zdrowia, Choczewo
- NZOZ „Przychodnia” Sp. z o.o. Ośrodek Zdrowia, Dziemiany
- NZOZ Zespół Klinik Specjalistycznych POZ, Gdańsk, al. Zwycięstwa 31/32
- NZOZ Centrum Pediatriczno-Internistyczne „Jaskółka” Sp. z o.o., Gdańsk, ul. Jaskółcza 7/15
- Poliklinika ZZOZ Zarządu Służby MSWiA, Gdańsk, ul. Kartuska 4/6
- NZOZ „Przychodnia Wassowskiego”, Gdańsk, ul. Wassowskiego 2
- Przychodnia Lekarska „Jasień”, Gdańsk, ul. Kartuska 404
- NZOZ Przychodnia Lekarska Nowy Chełm, Gdańsk Chełm, ul. Chałubińskiego 23
- NZOZ „Stogi” Sp. z o.o. Poradnia Ogólna, Gdańsk, ul. Stryjewskiego 29
- NZOZ „Kaletnicza” Poradnia Ogólna, Gdańsk, ul. Kaletnicza 3/7
- NZOZ „Przychodnia Aksamitna”, Gdańsk, ul. Aksamitna 1
- NZOZ Poradnia Specjalistyczna „Remed+Lectus” Sp. z o.o., Gdańsk Orunia, ul. Gościnną 8
- Zespół Klinik Specjalistycznych - Szpital Gdański Sp. z o.o.
- Przychodnia „Pszczółki”, Gdańsk, ul. Powstańców Warszawskich 1-2
- Portowy Zakład Opieki Zdrowotnej Sp. z o.o., Gdynia, ul. Chrzanowskiego 3/5
- NZOZ Śródmieście, Gdynia, ul. Żwirki i Wigury 14
- NZOZ Przychodnia „Obluże-Oksywie” Poradnia Ogólna, Gdynia, ul. Sucharskiego 2
- NZOZ „Gniew-Med.”, Gniew
- SPZOZ Gminny Ośrodek Zdrowia, Gniewino
- NZOZ Praktyka Lekarska Rodzinnego, Hel
- NZOZ „As-Med.” S. C., Jastarnia
- Gminny Ośrodek Zdrowia, Kaliska
- NZOZ „Diagnosis”, Karczmą
- NZOZ „Przychodnia” Sp. z o.o. Ośrodek Zdrowia, Karsin
- SPZOZ Gminny Ośrodek Zdrowia, Kiszewo
- NZOZ w Krokowej, Krokowa
- Gabinet Kontraktowy Specjalistyczny Lekarza Rodzinnego Jan Włodarczyk, Łębork
- Gabinet Lekarza Rodzinnego Adela Muzykiewicz, Łębork
- Kontraktowy Gabinet Lekarski Jarosław Koss, Łębork
- Niepubliczny Ośrodek Zdrowia w Lubieszynie, Lubieszyn
- NZOZ „Lech-Med.”, Łęgowo
- NZOZ Ośrodek Medycyny Mederi, Malbork
- NZOZ „Medicus”, Malbork
- NZOZ Poradnia Ogólna i Pediatria „Lekarz”, Pasłęk
- NZOZ „Pelmed” s.c. Przychodnia Pelplin, Pelplin
- NZOZ „Familia” Przychodnia Lekarska osiedle Wschód, Pruszcz Gdański
- NZOZ „Familia” Praktyka Rodzinna i Specjalistyczna, Pruszcz Gdański
- NZOZ „Centrum Medyczne”, Pruszcz Gdański
- NZOZ „Hipokrates”, Subkowy
- Gminny ZOZ, Suchy Dąb
- NZOZ „Życie”, Sztum
- J. E. Rogowscy S.C. NZPOZ, Tczew
- NZOZ S.C. Przychodnia Czyżkowo Poradnia Ogólna, Tczew
- NZOZ „Medyk” Sp. z o.o. Poradnia Internistyczna, Tczew
- NZOZ „Medipol” Poradnia Ogólna, Tczew
- NZOZ „Medica” Poradnia Ogólna, Tczew
- SPZOZ w Tolkmicku, Tolkmicko
- Gminny Ośrodek Zdrowia, Trąbki Wielkie
- NZOZ Cormed, Wejherowo
- Gabinet Lekarski Krystyna Góralczyk, Wejherowo
- NZOZ „Kaszuby” Sp. z o.o. Poradnia Ogólna, Wejherowo
- Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska Dorota Ostrowska, Wiele
- Wiejski Ośrodek Zdrowia NZOZ, Wierzchnio
- NZOZ Medom, Władysławowo

Posłuchaj rad farmaceuty

Wakacyjna apteczka

Powinna zawierać podstawowe leki i materiały opatrunkowe oraz odpowiedni zapas medykamentów, które stosujemy na co dzień, jeżeli chorujemy na alergię, serce, cukrzycę i inne choroby przewlekłe.

Jak mądrze skompletować apteczkę przydatną zarówno podczas urlopu spędzanego w głębokim lesie, jak i na wakacjach nad ciepłym morzem - radzi mgr Anna Małuszek z Apteki Dominikańskiej w Gdańsku.

■ Na gorączkę i ból - preparaty, których głównym składnikiem jest paracetamol. Najtańszym preparatem z tej grupy jest Paracetamol firmy Filofarm - 20 tabl. kosztuje 4,68 zł. Do wyboru są też inne preparaty o podobnym działaniu: Codipar (10 tabl. - 3,80 zł), przeciwbólowy Ibuprofen firmy Polfarmex (10 tabl. - 2,85 zł) czy Efferalgan firmy Upsa (8 tabl. - 4,50 zł). Może być z witaminą C, ale kosztuje nieco drożej. Coraz bardziej popularny na dolegliwości bólowe staje się też Etoran (starogardzkiej Polpharmy). W zależności od natężenia bólu można wybrać Etoran zwykły, Etoran ekstra i max (z kofeiną lub kodeiną). Opakowanie kosztuje od 4 do 6 zł. Uwaga! Chorzy z astmą nie powinni sięgać po leki zawierające kodeinę bez porozumienia z lekarzem.

Osoby starsze chętnie sięgają po znaną od stu lat aspirynę. Małe dawki aspiryny zmniejszają ryzyko zawału serca, gdyż „rozrzedzają” krew. Wśród pacjentów popularny jest Acard warszawskiej Polfy - za 30 tabl. trzeba zapłacić ok. 4 zł. Zmniejszają też dolegliwości reumatyczne. Uwaga! Aspiryna może zwiększyć krwawienie np. w czasie miesiączki.

Dzieciom do 12 roku życia nie powinno się podawać aspiryny, trzeba ją zastąpić paracetamolem, najlepiej w syropie (najtańszy - Spółdzielni Galena kosztuje 3,25 zł). Zarówno paracetamol, jak i aspiryna pomagają organizmowi wyleczyć się z infekcji i uśmierzają ból.

■ Na ból gardła - odkażające pastylki do ssania: Sebidin (20 tabl. - 4 zł), Cholinex (16 tabl. - ok. 6 zł), Chlorhinaldin (polecany szczególnie dla dzieci), w razie infekcji może przydać się też witamina C (w dość dużej dawce, np. Rutovit C, Vicevit). Kto wierzy w leki homeopatyczne, może zabrać homeovox (nie wysusza błony śluzowej gardła).

■ Na niestrawność - w nagłych kłopotach z przewodem pokarmowym przydać się mogą: krople żołądkowe, Smecta (ziołowy preparat na



Farmaceuta poradzi, jakie leki wybrać, by pacjent zapłacił jak najmniej - mówi Anna Małuszek z Apteki Dominikańskiej w Gdańsku.

Fot. Krzysztof Mystkowski

zatrucia i biegunki, świetnie nadaje się również dla dzieci - jedna saszetka kosztuje 90 gr), ziołowy lek ułatwiający pracę wątroby - Sylimarol (cena 30 tabl. - 17,50 zł), rozkurczowy No-Spa. W razie zatrucia pokarmowego warto sięgnąć po Nifuroxazyd, ale lek ten dostępny jest tylko na receptę. Lek jest bezpieczny, gdyż nie wchłania się z przewodu pokarmowego. Można poprosić lekarza, by wypisał receptę na zapas. Przy wymiotach i bieguncie, które grożą odwodnieniem, bardzo przyda się Gastrolit (15 torebek - 9,50 zł), który uzupełnia niedobór ważnych dla organizmu soli mineralnych. Warto pamiętać, że dzieci i osoby starsze bardzo łatwo mogą się odwodnić, szczególnie w czasie upałów.

■ Na kłopoty z pęcherzem - w trakcie wakacyjnych wędrówek częściej (szczególnie paniom) zdarzają się infekcje dróg moczowych, dlatego trzeba mieć pod ręką choćby ziołowy Urosept (60 tabl. - ok. 7 zł).

■ Na zaparcia - zmiana rodzaju wody powoduje często zaparcia. Jednym ze skuteczniejszych środków są tabletki z rzewienia, czyli rabarbaru - 10 tabl. można kupić za 2 zł. Nie powoduje przyzwyczajenia. Awaryjnie można też zastosować Alax firmy Herbapol (ok. 3 zł).

Lekarze polecają też Fructolax (składa się z pasty figowej, puree z daktyli, wyciągu z tamaryndowca i specjalnie preparowanych łodyg rabarbaru, nie zawiera nato-

miast senesu - nie powoduje więc uzależnień. Dobrze mieć pod ręką kilka czopków glicerynowych.

■ Na wątrobę - można dopokować też staruszkę Raphacholinę.

■ Na uczulenia i użądlenia przyda się wapno w syropie (np. o zapachu truskawki kosztuje ok. 5 zł) lub preparaty Cet Alergin, Alertec lub Zyrtec. Bez recepty można kupić tylko siedem tabletek. W większych ilościach - tylko na receptę. Miejsce uż-

dlenia można posmarować Rhinofenazolem, czyli kroplami do nosa lub kroplami do oczu o nazwie Betadrin. Opuchnięte, swędzące miejsce najlepiej pokryć warstwą Fenistilu w żelu (ok. 16 zł).

■ Nie wolno zapomnieć o kroplach do oczu; najbardziej popularne są krople ze świetlikiem. Delikatnie działają też krople Betadrin (ok. 6 zł). Najlepiej jednak poradzić się okulisty, który na stałe dba o zdrowie naszych oczu. (jog)

Bandaż i plasterk

W każdej apteczce musi być kilka bandażów, bandaży elastyczny (z zaczepekami) oraz plastry w kilku rozmiarach, z opatrunkiem i bez (najlepiej wiskozowe). Ponadto środki odkażające: rivanol w pigułkach do rozpuszczenia w wodzie, spirytus, woda utleniona, altacet do okładów przy skręceniach i stłuczeniach lub rivanol w żelu (Rivel - cena 5,40 zł), Altec-Emo (6,20 zł za tubkę). W aptekach można od niedawna kupić specjalne plasterki z opatrunkiem nasączone środkiem dezynfekującym - Hansaplast (10 sztuk kosztuje 4,67 zł) oraz gaziki jałowe do odkażania w jednorazowych opakowaniach po 27 groszy (można je nosić luzem w kieszeni czy w torebce) - producent Lekipolskie. Na otarcia naskórka, podrażnienia, odparzenia, pęknięcia skóry najlepsze są: Dermatomol - zasypka (ok. 2 zł torebka), Alantan Plus w maści (ok. 6 zł).

Nie zapomnij o receptach

Osoby chore przewlekłe powinny przed wyjazdem na urlop dobrze przeliczyć, ile pigulek potrzeba im będzie na tę eskapadę. Specjalistyczne leki sprzedawane są na recepty, warto na wszelki wypadek zaopatrzyć się w zapas leków na czarną godzinę lub dodatkowe recepty, które można zrealizować w miejscowości wakacyjnej. Podczas podróży samolotowych zdarza się, że bagaże dochodzą na miejsce z kilkudniowym opóźnieniem, niezbędne medykamenty lepiej zapakować do podręcznej torby.

Osoby po zawale i cierpiące na chorobę wieńcową powinny w ramach profilaktyki tykać codziennie Acard lub Bestiprin, czyli małe dawki kwasu acetylosalicylowego. Dzięki ochronnej dla żołądka otoczce, tabletki rozkładają się dopiero w jelicie i nie drażnią błony śluzowej żołądka. Jedna, dwie tabletki dziennie zapobiegają zawałom. Mamy nadzieję, że powyższa apteczka zmieści się Państwu do walizki i że zostanie jeszcze trochę miejsca na ciuchy i kosmetyki. Zdrowych wakacji!



Wygraj Seata Ibizę

**Nowy
konkurs
Dziennika
i Radia Gdańsk**

Już od piątku 5 lipca
szczegóły na str. 21

GORACE
PRZEBÓJE

Województwo Pomorskie
Białogłowa
80-806 Gdańsk
tel. 91-43-11 191

W SKRÓCIE

■ Presley znów na topie



W związku z ogromnym sukcesem, jaki odniosła zremiksowana piosenka **Elvisa Presleya** „A little less conversation”, wytwórnia płytowa BMG zamierza wprowadzić na rynek kolejny przebój Króla. Piosenka zajmująca obecnie pierwsze miejsce na brytyjskich listach przebojów, okazała się wielkim hitem, kiedy remix autorstwa **JXL-a** został wykorzystany w kampanii reklamowej firmy „NIKE”. BMG przymierza się do wybrania kolejnej piosenki Elvisa, która po przeróbce mogłaby reklamować powstający właśnie album z jego największymi przebojami.

(opr. ma)

■ Na obiad do Britney



Britney Spears (na zdjęciu), amerykańska gwiazda muzyki pop, pojawiła się w czwartek na przyjęciu zorganizowanym z okazji otwarcia jej restauracji Nyla w Nowym Jorku. Wśród zaproszonych na imprezę gości znaleźli się m.in. **David Copperfield** i **Debbie Gibson**. Restauracja rozpoczęła swoją działalność już w zeszłym tygodniu, jednak dopiero w czwartek odbyło się jej uroczyste otwarcie. Co ciekawe, pomimo że Britney jest właścicielką restauracji, to nadal nie może pić tam alkoholu. Nie ma bowiem skończonych 21 lat.

Wokalistka nie chce, aby lokal był kojarzony bezpośrednio z jej osobą i dlatego w środku nie znalazło się ani jedno zdjęcie Britney. Jedy-
nym nawiązaniem jest to, że potrawy serwowane w restauracji w sporej części są przyrządzane w taki sposób, w jaki robi się to w stanie Luizjana, skąd piosenkarka pochodzi.

(interia/af)

POLOWANIE NA GWIAZDY

str. 16



Gdańsk - miasto dobrego humoru. Nawet lokalna władza robiła konkurencję kabaretom.

NA PŁYTACH DVD

O czym marzą
faceci

- reż.: Harald Zwart
■ wyst.: Liv Tyler, Michael Douglas, John Goodman i inni
■ Obraz: 16:9
■ Dźwięk: Dolby Digital 5.1
■ Czas: 93 min.
■ Dystrybucja: Best Film
■ Dodatki:
- galeria fotografii
- obsada
- o filmie

Ten film to utrzymana w zawrotnym tempie, zwariowana komedia kryminalna z gwiazdorską obsadą, m.in.: Liv Tyler, Michael Douglas i Matt Dillon. Olśniewająco piękna Jewel jest obiektem westchnień trzech mężczyzn. Dla Carla jest istnym wcieleństwem seksu, dla Randy'ego - wymarzoną towarzyszką życia a dla Dehlinga - reinkarnacją zmarłej żony. Debut reżyserki Harald Zwart jest precyzyjnie skonstruowany i przemyślany, stopniowo doprowadzając widzów do surrealistycznego finału.

KONKURS

Mamy dziś dla naszych Czytelników nagrody postaci płyt DVD i kaset wideo z poleceniami przez nas filmami. Aby je otrzymać, wystarczy zadzwonić w najbliższy poniedziałek, w godz. 12 - 12.30, do naszego Biura Konkursów - tel. 301-27-61 - i prawidłowo odpowiedzieć na pytanie:

- Jak nazywa się twórca Kabaretu Dudek?

Nagrody rozlosujemy wśród wszystkich prawidłowych odpowiedzi. Wyniki podamy za tydzień.

Nagrody ufundowały firmy: Telewizja Polska S.A. w Warszawie, ul. Woronicka 17 VISION w Warszawie, ul. Rydygiera 7

Internetowy sklep Best Filmu: www.sklep.bestfilm.pl

W ubiegłym tygodniu nagrody wygrali:

■ „Cześć Tereska” - Małgorzata Kowalska z Tczewa, Wiesława Zawadzka z Gdańska, Maciej Tuszyński z Sopotu, Adam Burczyk ze Starogardu Gd. i Zofia Anuszkiewicz z Gdańska (płyty DVD).

■ „American Pie 2” - Krzysztof Kochel z Nowego Dworu Gd. i Rafał Sengierski ze Starogardu Gd. (płyty DVD)

■ „Zezowate szczęście” - Michał Dolny z Gdańska (płyta VCD) Gratulujemy i zapraszamy po odbiór nagród do naszego Biura Konkursów (po 04.07.), wejście od ul. Garncarskiej. Czytelnikom spoza Trójmiasta nagrody wyślemy pocztą.

**Następny konkurs
- już za tydzień**

Na płytach DVD i kasetach wideo

Kabaret Dudek

o fantastycznym wydaniu przed dwoma miesiącami Kabaretu Starszych Panów, Telewizja Polska przygotowała kolejną nam niespodziankę z klasyki polskiej rozrywki. Na płycie DVD i dwóch kasetach VHS ukazał się właśnie Kabaret Dudek, stworzony blisko 40 lat temu przez Edwarda „Dudka” Dziewońskiego. W ciągu 10 lat istnienia Dudka (1965-75) widzowie obejrżeli dziewięć programów a w nich m.in.: Irenę Kwiatkowską, Barbarę Rylską, Annę Seniuk, Ewę Wiśniewską, Magdalенę Zawadzka, Wiesława Gołasa, Bogusława Kobięłę, Jana Kobuszewskiego, Wiesława Michnikowskiego i Bogusława Pawlika.

Słynne piosenki, skecze i monologi Dudka nie wymagają rekomendacji. Na płycie (i kasetach) przypomniano m.in.: „Sęk”, „Dwa naście butelek”, „Mija mi”, „Karolkowa”, „Tupot białych mew”, „Dwie kolejki”, „Przyjście” i „Ucz się, Jasiu” (skecz wszystkim znany jako „Hydraulik” albo „...wężykiem”).

Wydanie DVD Dudka przygotowane jest równie starannie jak Kabaretu Starszych Panów. Uwagę zwraca zwłaszcza animowane menu - stylizowane na warszawską kawiarnię „Nowy Świat”, w której występował Kabaret Dudek oraz niezwykle atrakcyjne dodatki, a wśród nich m.in. archiwalne zdjęcia z prób Dudka (można zobaczyć np. jak Wiesław Gołas ćwicząc „Tupot białych mew” rozśmiesza do łez autora tekstu Wojciecha Młynarskiego).

(kate)

1. SPOTKAMY SIĘ NA NOWYM ŚWIECIE
2. W TELEWIZYJNEJ KAWIARNI

Kabaret Dudek

- „Spotkamy się na Nowym świecie” (czarno-biały, z lat 1972/73)
■ „W telewizyjnej kawiarni” (barwny, z lat 1979/80)
■ reż.: Edward Dziewoński
■ wyst.: Edward Dziewoński, Jan Kobuszewski, Wiesław Gołas, Wiesław Michnikowski, Irena Kwiatkowska i inni
■ Obraz: 4:3 (czarno-biały i barwny)
■ Dźwięk: Dolby Digital 2.0
■ Czas: 156 min.
■ Dystrybucja: TVP
■ Dodatki:
- bezpośredni dostęp do scen
- informacje o aktorach i twórcach
- zachowane fragmenty prób kabaretu, rozmaitego
- galeria fotosów

Na płytach DVD i kasetach wideo

Romansowe komplikacje

Porter Stoddard (Warren Beatty) jest cenionym nowojorskim architektem. Jego żona Ellie (Diane Keaton) jest znaną projektantką. Oboje wydają się być idealnym małżeństwem, a 25 rocznicę ślubu zamierzają obchodzić w Paryżu. Na podróż Stoddardowie zapraszają parę starych przyjaciół - małżeństwo Griffina (Gary Shandling) i Monę (Goldie Hawn). Wycieczka kończy się jednak mało przyjemnie, kiedy w drodze powrotnej Mona odkrywa, że jej mąż ma romans. Griffin nie zamierza godzić się z żoną, zatem Mona składa pozew rozwodowy.

Obserwując kłopoty przyjaciół, Porter Stoddard chce jak najszybciej i jak najdyskretniej zakończyć własny romans z Alex (Nastassja Kinski). Porter jest jednak niepoprawnym uwodzicielem i dość nieoczekiwanie dla siebie wpłtuje się w kolejne romanse z Eugenie

(Andie MacDowell) i Auburn (Jenna Elfman). Najpoważniejsze uczucie łączy go jednak z przyjaciółką jeszcze z czasów dzieciństwa - Moną.

Porter przeżywa załamanie i pragnie uporządkowania swojego małżeństwa. Po powrocie do Nowego Jorku otrzymuje zaskakującą wiadomość - Mona rozwiodła

się z Griffinem, bo ten przyznał wreszcie, że jest gejem. Jednocześnie Ellie wie już wszystko o romansach Portera z Auburn i Eugenie, i decyduje się na wniesienie pozwu rozwodowego. Ale na pierwszym spotkaniu z prawnikiem między małżonkami dochodzi do porozumienia...

(kate)

„Romanssidło”

- reż.: Peter Chelsom
■ wyst.: Andie MacDowell, Diane Keaton, Nastassja Kinski, Goldie Hawn, Warren Beatty i inni
■ Obraz: 16:9
■ Dźwięk: Dolby Digital 5.1 (napisy lub lektor)
■ Czas: 105 min.
■ Dystrybucja: VISION
■ Dodatki:
- zwiastun kinowy
- wywiady
- o filmie
- o produkcji
- biografie aktorów i twórców
- inne DVD

Czemu nie ma Czarka
Pazury? - płakała jak bóbr
nastolatka. Czekwała
na aktora pod katamaranem
„Rubin”, którym przyplłynęły
gwiazdki sitcomów
i komediowych seriali

Ale Pazura nie był jedynym nieobecny na Festiwalu Dobrego Humoru w Gdańsku. Choć jedynym, głośno oplakiwanym. Okazało się, że telewizja publiczna jak i prywatne, w ramach tak zwanych oszczędności, oddelegowały na festiwal śladowe ilości własnych, telewizyjnych gwiazd. A część z tych, które przyjechały, tak się świetnie bawiły pierwszego dnia festiwalu, że odpoczywały do późnego południa następnego. O autografach i rozmowach fani musieli więc zapomnieć.

Nic dziwnego, że kiedy na estradzie HBO przy Długim Targu pojawił się Marcin Daniec, dzieci go o mało nie udusiły.

Odejdźcie. Dajcie mu odetchnąć. Bo umrze śmiercią naturalną - żartowała jednak z pań.

Nie umrze - przekonywały ją mali wielbiciele Marcinka.

Już dawno nie dostałem tak ciekawych brawek - przekomarzał się z publicznością satyryk. A potem, po grubszych brawkach, dał krótki i darmowy show.

Widownia zarzucała go pytaniami.

Jak pan zniósł nasz pobyt na mundialu? - wołano.

Powiem wam coś. Wpadła do mnie przed meczem Polski z Portugalią sąsiadka. Pani Marcinku, widział pan? Nasi piłkarze są obok w supermarkecie. Co pani opowiada, przecież za chwilę mają grać - mówię do niej.

Są, niech pan zobacz, upiera się. Poszedłem sklepu. Rzeczywiście tyle, że w... zupie. Przyśłem ich wszystkich. Z sądem rozstawiliśmy ich boisku. W ataku pomidor z ogonową, na bramce barszcz, a w obronie żurek żartował Daniec.

Dziękuję najlepszym satyrykowi Polski... ale piłkę - wyrwał się z tłum jakiś mężczyzna.

Pan myśli, że ja umiem grać? Strzelił bramkę Jurkowi Dudkowi Uście. Do dziś się tym chwale - mówił Daniec.

Czemu pan taki śmieje się? - wypalił w stronę satyryka dziesięciolatek.

Czy pana nigdy nie biegało? - przepytowała Danica jakaś starsza pani.

Boli. Raz we Wrocław straciłem głos. Nie byłbym stanie nic zrobić. Ale przysłała piękna bioenergoterapeutka i po piętnastu minutach mogłem mówić.

W jakiej pozycji pana czyta? - padło niewybredne pytanie.

Ale z pana świntuszek, stem żonaty. Kocham swoją żonę do zwariowania - odparł wiedział satyryk.

Kochani powiem wam o gdyby nie Kraków, to mielibyśmy w Gdańsku - przemówił się po chwili.

To może zamieszkał pan na Oruni? To dzielny śmiesznych ludzi - ktoś z przaszał z tłumy.

Również Bercik, czy Krzysztof Hanke, był przy fanów na Długim Targu o legany. „Święta wojna” jej super, zachwalała jak

Jeszcze dzisiaj

Gdańsk

Dwór Artusa

W godz. 10-17, Galeria Dobrego Humoru czyli wystawa rysunku satyrycznego.

Godz. 11 - Okrągły Stół Satyryczny (wejście za darmo) prowadzenie: Krzysztof Skiba i Michał Ogórek.

Targ Węglowy

W godz. 11-22 - Żywieckie Muzeum Humoru (wstęp za symboliczną złotówkę).

W godz. 12-17, Biesiada Dobrego Humoru, w tym o godz. 14 „Golonka party” z nagrodą w postaci żywego świniaka.

Scena na Targu Węglowym

w godz. 16-19 impreza z udziałem między innymi kabaretów Długi, Ani Meu, Meu i zespołu Detko Band. Godz. 19 rozdanie nagród i zakończenie festiwalu.

Gdynia

Plaża miejska

W godz. 21-24, nocne kino dobrego humoru.

POLOWANIE NA GWIAZDY



Na gdański Targ Węglowy mnóstwo ludzi przyszło się pośmiać. Zabawiał m.in. kabaret Widelec.

dziewczynka. A gdzie można pana najczęściej spotkać na Słasku? - dopytywała się jej koleżanka.

- W Rzeszowie - odpowiadał aktor.

Nie wszyscy goście jednak tak chętnie rozmawiali. Dziennikarzy unikała (pani wie, że ja autoryzuję każdy wywiad - wypalała od razu) matka Kiepskich, czyli **Marzena Kipiel-Sztuka**. Niektórzy z boku komentowali, że to wyniki oglądalności uderzają tak do głowy.

Bożena Dykiel, jak zwykle, w doskonałym nastroju, odpowiadała: Dobry humor mam wtedy, kiedy mam pełną kiesę. I uderzała w śmiech. **Stefan Friedman** zapowiedział ze sceny: Jakbyście mieli kłopoty zgłoście się do mnie. Bo Bednarski to ja....

Ale także lokalna władza próbowała się dostoić dowiecipem do reszty. **Bogdan Borusewicz** wicemarszałek pomorski, otwierając Festiwal Dobrego Humoru, przy okazji otworzył...Festiwal Ho-

noru, przejeżdżając się. A prezydent Gdańska **Paweł Adamowicz** przesyłał gdańszczanom pozdrowienia od... braci, czyli prezydenta Sopotu i Gdyni.

Imprezą towarzyszącą festiwalowi była Biesiada Dobrego Humoru. Na stolach suto zastawionych, wzrok przyciągała głowa prosiaka połączona z rybem ogonem.

- To chyba jakaś nowa syrenka - żartował Friedman.

Najwięcej emocji (i pewnie potem bólu żołądka)

wzbudzał konkurs „Jedz jajo na cało”, czyli wybór jajczaka roku. Wygrał pan Wojtek (nazwiska nie chciał podać), konsumując 29 jajek w ciągu czternastu minut. Dostał za to... jajo, tyle że strusia. W tej konkurencji świetnie sobie radził jedenastoletni **Patryk Żuchowski**, który zjadł jedno jajko.

Dzisiaj ostatni dzień festiwalu i rozdanie nagród. Do wiemy się - kto jest obecnie najśmieszniejszy w Polsce....

Ryszarda Wojciechowska



Wczoraj na sopockim molu w ramach festiwalu odbył się Kabaretowy Piknik ze SKOK-iem. Wystąpił m.in. kabaret Limo.



Marcin Daniec do tej pory na każdym festiwalu otrzymywał nagrody publiczności i niebieski melonik. Czy w tym roku też?

Jutro Wielki Finał „Idola” Wyśpiewać sławę



Tylko trzy osoby zostały w wielkim finale „Idola”. To właśnie ta trójka na zdjęciu.

Ewelina Flinta, **Alicja Janosz** i **Szymon Wydra**. Te trzy osoby mają szansę zostać polskim idolem. Jutro Wielki Finał.

Główną nagrodą „Idola” jest nagranie płyty długogrającej w profesjonalnej wytwórni muzycznej. Do cyklu koncertów finałowych, pokazywanych od kilku tygodni przez Polsat, zakwalifikowało się tylko 10 osób. „Tylko”, bo w castingach, z których jeden odbył się także w Gdańsku, wzięło udział kilka tysięcy młodych Polaków. Z nich właśnie wyłoniono setkę wykonawców. Teraz zostało ich już tylko trzech.

Ewelina Flinta ma 23 lata i obecnie mieszka w Warszawie. Właśnie tu występuje w teatrze Buffo. Wcześniej brała udział w przystanku Woodstock. Śpiewała przed wielotysięczną publicznością, co docenili krytycy muzyczni. Jednym z nich był **Robert Leszczyński**, obecny juror „Idola”, dla którego Ewelina od samego początku była faworytką programu. Jutro zmierzy się ona jednak z mocnymi konkurentami. Alicja Janosz ma bowiem dopiero 16 lat, ale zadziwia dojrzałym mocnym głosem i potrafi zaśpiewać do-

słownie wszystko. Podobnie Szymon Wydra, 26-letni student, który na scenie zachowuje się jak rasowy showman. Kto z nich wygra?

- Nie mam pojęcia, bo wszyscy prezentujemy wyrównany poziom - mówi Ewelina Flinta. - Dlatego nie pójde do bukmachera, aby obstawić czyjaś wygraną. To byłoby zbyt wielkie ryzyko.

Już jutro zadecydują widzowie, którzy na swoich ulubieńców mogli też głosować przez cały miniony tydzień. Podczas Wielkiego Finału trójka wykonawców zaśpiewa przeboje polskie i zagraniczne. Jakiego Polsat zdradzić nie chce. Wiadomo jednak, że podczas finałowego koncertu wystąpić ma **Will Young**, zwycięzca brytyjskiej wersji programu, który nosił tam nazwę „Pop Idol”.

- Will Young zdobył już ogromną popularność. Nagrał płytę i w czasie naszego koncertu na pewno zaśpiewa swoje przeboje - mówi **Michał Orgebrant** z biura prasowego „Idola”. - W Wielkiej Brytanii trwają obecnie przygotowania do drugiej edycji „Pop Idola”.

Czy tak samo będzie w Polsce? O tym w Polsce nikt jeszcze nie chce mówić. (DL)

Kiedy oglądać

Finał „Idola” można obejrzeć na żywo w telewizji Polsat w niedzielę o godzinie 20. Podsumowanie wyników o godzinie 22.45. Natomiast dziś o 20 obejrzeć można program podsumowujący wszystkie dotychczasowe koncerty.

Co słyszeć u Michała Wiśniewskiego? Ich troje i dziecko

55cm i 3300 gramów. To podstawowe wymiary Ksawerego, synka Michała Wiśniewskiego, lidera zespołu „Ich Troje”. Rodzina popularnego muzyka powiększyła się 24 czerwca dokładnie o godzinie 21.20. Od wczoraj idol jednej z najpopularniejszych grup swoim szczęściem cieszy się w domu. Zona Marta wraz z maluchem opuściła wczoraj klinikę. Michał Wiśniewski na razie nie chce z

nikim rozmawiać o narodzinach synka. Na razie powtarza tylko, że jest „megaszczęśliwy”.

Idylla rodzinna nie potrwa jednak długo. Zespół planuje kolejne koncerty. Już 12 lipca Ich Troje zawita do Trójmiasta. Wystąpią na koncercie w Operze Leśnej. Bilety można jeszcze nabywać w kasach opery, niektórych sklepach muzycznych i biurach turystycznych. (mart)

Wygraj bilety na koncert

Pierwsze 8 osób, które w poniedziałek zadzwonią do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” i odpowie na pytanie: „Jaki kolor mają obecnie włosy Michała Wiśniewskiego”, wygra 8 pojedynczych zaproszeń na koncert, wzbogaconych o autografy członków zespołu. Na telefony czekamy pod numerem: 301-27-61 w poniedziałek w godz 10-10.20.

Dziennik
Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

Redakcja: 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. (058) 3003 300; fax (058) 3003 304
Redakcja zespołu

Drukarnia CPP Oddział Gdańsk
ul. Polgórza 3, tel. 305 90 25
fax 305 90 24

Redaktor prowadzący:
Grażyna Zubrzycka
tel. (058) 300 34 24

POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

Na ryby

■ Czym zastąpić żywca?

Krytykowanego przez wędkarzy zakazu używania żywej ryby do łowienia ryb drapieżnych - szczupaka, sandacza, okonia i suma nie można, jak na razie, zmienić. Z toczącej się od tygodnia dyskusji na ten temat, wyjaśnien ministerstwa rolnictwa i rozwoju wsi oraz nowej wersji regulaminu amatorskiego połowu ryb wynika, że łowienie „na żywca” przechodzi do historii. Powstaje pytanie, czym zastąpić żywą rybę? Trzeba więc znaleźć alternatywną technikę łowienia drapieżników i skorzystać z doświadczeń wędkarzy z krajów, gdzie zakaz używania żywca obowiązuje od lat (Niemcy, Austria).

Do łowienia, i to podobno efektywnego, stosowane są martwe rybki. Odpowiednio spreparowane pod względem kolorystycznym i zapachowym, są do nabycia w sklepach wędkarskich. Wędkarze łowiący na tzw. trupka uzasadniają skuteczność tej metody kilkoma argumentami. Ryby drapieżne nie posługują się jedynie linią boczną. Równie ważny jest smak, węch i wzrok. Intensywnym zapachem wyróżniają się ryby morskie lub słodkowodne specjalnie aromatyzowane i takie właśnie używane są do łowienia. Przy okazji stwierdzono, że drapieżniki atakują martwą rybę odcinającą się swoją barwą od otoczenia, a konserwowane rybki przynętowe są do kupienia w całej palecie barw.

Stosowane są również spławiki z żaglem, które przemieszczając się wraz z wiatrem poruszają przynętę oraz technika łowienia polegająca na pociąganiu przynęty. Polscy wędkarze stają więc przed wypróbowaniem nowych metod łowienia ryb drapieżnych. Potrzeba jest matką wynalazków, możemy więc oczekiwać, że do doświadczeń zagranicznych dołączymy własne i znajdziemy sposób.

Miłośnicy spinningu lub muchówki takiego problemu nie mają. Nadal posługiwać się będą sztucznymi przynętami, przeświadczeni o wyższości tej metody łowienia. Dla producentów przynęt wędkarskich szykuje się nowa robota - martwe rybki przynętowe.

Włodzimierz Hoffmann



Fot. archiwum

Polscy wędkarze stają przed wypróbowaniem nowych metod łowienia ryb drapieżnych.

W ogrodzie i na balkonie

Przycinamy prześwietlamy

Najpracownitsze i najpiękniejsze miesiące w plenerze mijają błyskawicznie. Wiosna, niby taka długa, już należy do przeszłości, a i pierwszy letni miesiąc dobiega końca. U

progu lipca nie tylko trzeba zająć się tym, co jeszcze zakwitnie i wyda plony w tym sezonie, ale też intensywnie pracujemy na zaś. Sадzimy i siejemy (np. rośliny dwuletnie, byliny) to, co będzie



Fot. Grzegorz Melning

Właściciele większych ogrodów mogą sobie pozwolić na stworzenie malowniczej przesłony z różnych gatunków krzewów liściastych i iglastych.

kwitło i zdołało ogrody i działki w przyszłym roku. O irysach i piwonkach już wspominałam.

Dziś o żywopłotach. Nie ma ładniejszego ogrodzenia, oddzielającego od gwaru ulicy i wściebnych spojrzeń niż ten naturalny, z roślin. W miniaturowych ogródkach np. przy szeregowcach najlepiej sprawdzają się wszelkiego rodzaju pnącza, które zajmują najmniej miejsca, a w

ciągu kilku lat potrafią stworzyć imponującą zieloną ścianę. Mistrzem jest rdest Aubera; jego roczne przyrosty sięgają pięciu metrów. Po dwóch, trzech latach trzeba już zacząć go poskramiać, bo gotów zarosnąć nie tylko malutki ogródek.

W tych trochę większych można sobie zafundować żywopłot strzyżony. Stworzy szczelne i efektowne ogrodzenie, pod warunkiem, że będzie starannie pielęgnowany czyli przede wszystkim - strzyżony; najlepiej ze trzy razy w sezonie.

To najważniejsze strzyżenie powinno się wykonywać właśnie w lipcu, gdy ptaki opuszczają już gniazda lęgowe, a większość krzewów najintensywniejszy przyrost ma za sobą. I jeszcze jedno - nie żałujmy sekatora; im bardziej krzew przycięty, tym lepiej zagęszcza się.

W najlepszej sytuacji są właściciele rozległych ogrodów i działek. Ci mogą po-

się obsadzić wszystkimi krzewami, które lubią, dobierając je tak, by od wczesnej wiosny do jesieni coś kwitło i pozwolić by rośliny zachowały swój naturalny pokrój. Ale... i te krzewy ozdobne warto nieco przyciąć i usunąć najstarsze i najstarsze gałęzie.

Grażyna Zubrzycka

Po przygodę

■ Zanim

wyruszą

Zanim wyjadą na wymarzoną wyprawę w najdalsze rejony Stanów Zjednoczonych do Utah, krainy rzeki Kolorado, czerwonych piasków pustyni, skalnych kanionów, muszą zmierzyć się ze sobą i między sobą w polskim Beskidzie wokół Skrzycznego koło Szczyrku. Na polskie eliminacje Marlboro Adventure Team 2002 zakwalifikowano wstępnie kilkudziesięciu młodych miłośników rajdów przygodowych z całej Polski. Zajęcia linowe odbywają się na obozie eliminacyjnym Marlboro Adventure Team na Skrzycznym.



Fot. PAP/Wojtek Szabalski

REKLAMA

GENERALNA DYREKCJA DRÓG KRAJOWYCH I AUTOSTRAD
ODDZIAŁ W GDAŃSKUul. Subisława 5
80-354 GDAŃSK

ogłasza przetarg nieograniczony na:

DOSTAWĘ
WRAZ Z TRANSPORTEM
MASY NA ZIMNO

Upoważniony pracownik do kontaktu z oferentami:

Anna Kaczmarek, tel. (0-58) 777-04-50, fax (058) 777-04-52.

Specyfikację Warunków Zamówienia można nabyć w siedzibie Rejonu w Tczewie, ul. Armii Krajowej 84, 83-110 Tczew, pok. nr 11, w cenie 10 zł + podatek VAT 22%.

Warunkiem wzięcia udziału w postępowaniu jest wniesienie wadium w wysokości - 1000 zł.

Oferty należy składać w siedzibie Rejonu w Tczewie, ul. Armii Krajowej 84, 83-110 Tczew, pok. nr 13, do dnia 8.07.2002 r. do godz. 10.00.

Zamawiający otworzy oferty w dniu 8.07.2002 r., w pok. nr 5 o godz. 10.15.

Termin realizacji zamówienia: sukcesywnie do 30.04.2003 r.

PRZETARG

29800301/A/6

OGŁOSZENIE O PRZETARGU NIEOGRANICZONYM PONIŻEJ 30 000 EURO

ppup Poczta Polska

Dyrekcja Okręgu Poczty w Gdańsku, Rejonowy Urząd Poczty w Gdyni,
81-301 Gdynia, ul. 10 Lutego 10, pok. 151, tel. (0-58) 621-65-24, fax (0-58) 621-18-20

ogłasza przetarg nieograniczony na:

instalację oraz konserwację systemów alarmowych
dla Rejonowego Urzędu Poczty w Gdyni (PKWU: 64.20.1)

Termin realizacji - 1 rok

Opis warunków zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego w godz. 8.00-14.00, pok. 151 lub za zaliczeniem pocztowym.

Uprawniony do kontaktów z oferentami - Jacek Grzybek, tel. 620-43-76, pok. 151, w godz. 8.00-14.00.

Oferty należy składać w siedzibie zamawiającego, pok. 134.

Termin składania ofert upływa dnia 22.07.2002 r. o godz. 10.00.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 22.07.2002 r. o godz. 11.00 w siedzibie zamawiającego, w świetlicy.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci nie wykluczeni na podstawie art. 19 i art. 22 ust. 7, spełniający warunki zawarte w art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych oraz warunki dodatkowe (wymogi określone w opisie warunków zamówienia, wadium: 1000 zł).

Kryteria wyboru oferty i ich znaczenie:

Cena oferty - 100%

PRZETARG

2940001/A/1498

Centrum Techniki Okrętowej
ul. Wały Piastowskie 1
80-958 Gdańsk

ogłasza nieograniczony przetarg na

wynajem lub dzierżawę lokali użytkowych
w obiektach usytuowanych
w Gdańsku-Przymorzu przy al. Rzeczypospolitej 8

1. Pomieszczenia biurowe:

- powierzchnia pomieszczeń od 15 m² do 37 m² - łącznie 453,63 m² powierzchni użytkowej - 95,06 m² powierzchni wspólnej (korytarze)
- stawka wywoławcza czynszu miesięcznego netto biura 50 zł za 1 m², korytarz - 7 zł za 1 m²

2. Pomieszczenia magazynowe:

a) część hali o powierzchni 265 m²
- stawka wywoławcza czynszu miesięcznego netto 18 zł za 1 m²
- czynsz j.w. nie obejmuje kosztu: c.o. i energii elektrycznejb) hala o powierzchni 119 m² (nieogrzewana)- stawka wywoławcza czynszu miesięcznego netto 10 zł za 1 m²3. Powierzchnia produkcyjna 84,82 m²- stawka wywoławcza czynszu miesięcznego netto 25 zł za 1 m²4. Pomieszczenia socjalne 46,21 m²- stawka wywoławcza czynszu miesięcznego netto 7 zł za 1 m²

Oferowany okres najmu na czas określony lub nieokreślony.
Oferty z terminem ważności nie krótsze niż 30 dni w zamkniętej kopercie, należy złożyć w siedzibie firmy lub przesłać listownie (listem poleconym) w terminie 14 dni od daty ukazania się ogłoszenia.
Otwarcie ofert nastąpi w ciągu 3 dni od daty zakończenia przyjmowania ofert.

Oferenci, których oferty zostaną przyjęte zostaną o tym powiadomieni, a zawarcie umów nastąpi w terminie 7 dni od daty rozstrzygnięcia przetargu.

Dodatkowe informacje o oferowanych pomieszczeniach oraz szczegółowe warunki najmu oferowanych powierzchni, można uzyskać w Ośrodku Usług Technicznych w Gdańsku-Przymorzu, al. Rzeczypospolitej 8, tel. 51-16-205 lub 51-16-204, fax 55-61-447.

Centrum Techniki Okrętowej zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferty, unieważnienia lub odwołania przetargu bez podania przyczyny.

10147807/A/922

PRZETARG

RAZEM ŁATWIEJ

■ Wdowa, 65 lat, 156 cm, puszysta, z emeryturą, mieszkaniem, atrakcyjna, miła. Pozna pana bez nałogów oraz bez mieszkania, samotnego, bez względu na wiek. Strzelec z Gdańska
sygn. 1305

■ Mam 22 lata, 172 cm, jestem sympatyczną, trochę puszystą dziewczyną z poczuciem humoru. Lubię urodę życia, tylko nie mam jej z kim dzielić. Chciałabym poznać kogoś z Łęborka lub okolic, z kim mogłabym miło spędzić czas.
sygn. 1306

■ Pilnie poszukiwany pan: 33-40 lat, min. 170 cm, wykształcenie średnie, kulturalny, opiekuńczy, zaradny, odpowiedzialny, pracujący, niezależny i niepijący, praktykujący katolik. Cel - bliższe poznanie. Poszukująca - 32-letnia, atrakcyjna, wysoka blondynka, rozwódka z dzieckiem. Na listy z foto odpowiem w pierwszej kolejności.
sygn. 1307

■ Miły panie - jeżeli radość życia zakłóca Ci samotność, napisz - wspólnie na pewno pokonamy ten problem. Na oferty czeka inteligentna, atrakcyjna, wykształcona, bez zobowiązań wdowa, od panów do 60 lat, o tych samych walorach. Panowie rozwiedzeni wykluczeni.
sygn. 1308

■ Samotna, lat 60, skromna, uczciwa, o dobrym sercu, z własnym M, niepaląca. Poznam pana o podobnym usposobieniu i w stosownym wieku, z własnym M. Telefon przyspieszy kontakt.
sygn. 1309

■ Poznam sympatyczną, uczciwą pannę. Jestem kawalerem, mam różnorodne zainteresowania, 35 lat i czekam na Twój list. Najlepiej ze zdjęciem i nr. telefonu. Poznajmy się, może do zakochania jeden krok.
sygn. 1310

■ Wolna, po 40 szczupła, elegancka, wykształcenie średnie, niezależna mieszkaniowo i finansowo - pozna niezależnego, kulturalnego, wykształconego, czulego pana do 55 lat.
sygn. 1311

■ Panna, lat 32, 170 cm, włosy ciemny blond, niebieskie oczy, zgrabna, podobno atrakcyjna, o romantycznym usposobieniu. Pozna sympatycznego, przystojnego pana w wieku 27-36 lat. Mile widziane zdjęcie i nr. telefonu.
sygn. 1312

■ Jeśli pragniesz szacunku, zrozumienia i ciepła domowego, napisz do mnie. Mam 63 lata, 160 cm, niezależna, z własnym, przytulnym M. Pan może być spoza Gdańska, może być teższy. Dobrze, aby był zmotoryzowany albo nie warunek. Wodnik.
sygn. 1313

■ Wolny lat 54/175/72, bez zobowiązań, na wcześniejszej emeryturze wojskowej, bez nałogów. Poznam panią w wieku 40-55 lat, która chciałaby resztę życia spędzić we dwoje na dobre i złe. Mile widziane foto, telefon ułatwi kontakt.
sygn. 1314

■ Jestem wolna i bardzo samotna, wiek 70 lat. Własne mieszkanie, emerytura. Poznam pana w odpowiednim wieku, bez nałogów, dobrego, miłego i szczerego, który byłby ze mną na dobre i złe. Odpiszę na każdy list, odpowiem na telefon.
sygn. 1315

■ Andrzej, lat 26. Poznam inteligentną i rozsądną kobietę, którą mógłbym pokochać. Wiek 24-35 lat.

Mile widziane dziecko. Przebywam obecnie w ZK. Proszę nie pozwólmy, aby to stało na drodze do szczęścia. Jestem przystojnym, barczystym ciemnym blondynem, myślącym poważnie o życiu. Mile widziane foto i telefon. Andrzej.
sygn. 1316

■ Jestem 26-letnim chłopakiem, mam 182 cm, niebieskie oczy, ciemny blond włosy, moje zainteresowania to sport, historia, muzyka. Poszukuję kobiety do korespondencji i nie tylko, w wieku 24-28 lat. Obecnie przebywam w ZK. Tomek.
sygn. 1317

■ Zagubiony 21-letni Lew o piwnych oczach, czuły, romantyczny, z ogromnym poczuciem humoru. Obecnie przebywam w ZK, lecz nam nadzieję, że to nie przeszkodzi mi w nawiązaniu kontaktu z miłą i sympatyczną dziewczyną w wieku 17-23 lat. Odpowiem na każdą ofertę.
sygn. 1318

■ Jestem rencistą III grupy. Bardzo lubię czytać książki o różnej tematyce oraz słuchać dobrej muzyki. Obecnie czasowo przebywam w ZK. Chciałbym nawiązać korespondencję z paniami do lat 40, tolerancyjnymi, którym nie przeszkadza moja przeszłość. Odpiszę na każdy poważny list.
sygn. 1319

■ Jestem wysokim 30-latkim, ceniącym szczerść i lojalność. Chciałbym poznać dziewczynę do lat 25, której pomogę rozwiązać wszystkie jej problemy. Odpowiem na każdy list.
sygn. 1320

■ Panna bez zobowiązań, lat 49, szczupła, zgrabna, niebrzydka, spokojna, o czułym sercu, wykształcenie średnie, pracująca, pozna kulturalnego, opiekuńczego, spokojnego pana powyżej 175 cm, wdowca lub kawaler, do 51 lat.
sygn. 1321

■ Wdowa, 60 lat, niezależna, pracująca, wzrost i wykształcenie średnie, zdrowa, o wysokiej kulturze, miła, opiekuńcza. Moje hobby to podróże, taniec, spacer. Poznam wdowca w wieku 65-70 lat (175 cm), nieotyłego, zdrowego, miłego, w miarę przystojnego.
sygn. 1322

■ Długowłosa szczupła szatynka, 164/58, po 40., domatorka o dobrym i wrażliwym sercu i wyglądzie zewnętrznym (panna). Chciałabym moją samotność i Twoją zamienić na troskę we dwoje - jeśli masz około 55 lat, nie palisz, masz poważne zamiary i to coś w sercu i „zanadru”. Tylko z Trójmiasta.
sygn. 1323

■ Mam na imię Radek, jestem 23-letnim chłopakiem spod znaku Skorpion. Mieszkam w Starogardzie Gd., lecz obecnie przebywam w Ustce. Uwielbiam dobrą muzykę, książkę i film. Poznam dziewczynę w wieku 18-25 lat z okolic Starogardu Gd.
sygn. 1324

■ Może jest gdzieś ktoś, kto odezwie się do mnie, któremu dokucza samotność. Czekam samotna pani, lat 64, zgrabna, wesoła, o miłym usposobieniu i dobrym sercu, pełna ciepła i wdzięku. Poznam pana w stosownym wieku, samotnego, bez mieszkania. Pomorzanina.
sygn. 1325

■ Kawaler, 36/176, pracujący, wykształcony, wyrozumiały, z poczuciem humoru. Lubię sport, muzykę, podróże, góry i przyrodę - pozna miłą, sympatyczną panią, ceniącą

wartości domowego ogniska, która chciałaby zamienić samotność na przyjaźń i szczęście we dwoje. Andrzej z Gdańska.
sygn. 1326

■ 34-letni brunet (175/87), po rozwodzie, bez zobowiązań i nałogów, niezamożny, pracujący, wrażliwy, czuły, o romantycznej duszy, lubiący kontakt z przyrodą, a także dobrą muzykę i literaturę - pozna miłą panią (do 37 lat), o dobrym sercu i charakterze, mieszkającą w Trójmieście lub najbliższej okolicy. Dziecko nie stanowi przeszkody. Piotr z Gdańska.
sygn. 1327

■ Jestem 44-letnim kawalerem bez zobowiązań, o romantycznym usposobieniu, czułym, delikatnym i wrażliwym, ceniącym szczerść i uczciwość. Pragnę poznać szczupłą pannę o podobnych cechach charakteru, zdecydowaną na trwały i stały związek. Mile widziane zdjęcie i numer telefonu.
sygn. 1328

■ Wolna, 48 lat, znak zodiaku Baran, niezależna finansowo, pozna pana do lat 60, miłego, odpowiedzialnego, bez nałogów, pragnącego stałego związku, z mieszkaniem w Słupsku.
sygn. 1329

■ Jestem 18-letnią blondynką, 173 cm. Interesuję się sportem, muzyką. Lubię wycieczki, spotkania z przyjaciółmi. W wolnych chwilach gram w kosza, siatkę lub jeżdżę na rowerze. Jestem osobą otwartą, wrażliwą i tolerancyjną. Mam duże poczucie humoru. Jeżeli jesteś samotny, a jesteś z Łęborka lub okolic i masz 18-26 lat, to napisz.
sygn. 1330

■ Mam 44 lata, jestem rozwiedziona. Mam 18-letniego syna, mieszkającego z ogrodem. Wykształcenie zawodowe. Nie mam nałogów, jestem otwarta, szczerą, miłą, lubię przyrodę, jestem katoliczką. Chciałabym poznać pana o tych samych poglądach, w wieku 45-50 lat.
sygn. 1331

■ Samotna, lat 60, skromna, uczciwa, o dobrym sercu, niepaląca, z własnym M, pozna pana o podobnym usposobieniu i w stosownym wieku, z własnym M.
sygn. 1332

■ Jestem wdową lekko po 60; mieszkaniowo i finansowo niezależna, podobno niebrzydka, 160 cm, 64 kg, gospodarna, uczciwa, wyrozumiała. Poznam pana w wieku 60-72 lat, 176 cm, niepełnie szczupłego, spokojnego, bez nałogu alkoholowego. Stała Czytelniczka w Gdyni.
sygn. 1333

■ Jeżeli chcecie poznać 18-letnią blondynkę, a jesteście z Łęborka lub okolic, macie 18-26 lat, to piszcie. Interesuję się sportem, muzyką. Lubię kino, spacer i spotkania z przyjaciółmi. W wolnych chwilach gram w kosza, siatkę lub jeżdżę na rowerze. Jestem miłą, wrażliwą, tolerancyjną, z poczuciem humoru.
sygn. 1334

■ Jestem 26-letnim kawalerem spod znaku Ryb (185 cm), o pogodnym sercu. Pragnę w końcu znaleźć

kobietę mego życia, na dobre i złe chwile, w wieku 21-30 lat. Mile widziane zdjęcie. Niestety, obecnie przebywam w ZK, ale niedługo stąd wyjdę. Zapewniam, że nie jestem złym człowiekiem.
sygn. 1335

■ Mam 26 lat/170/71, znak zodiaku Rak, bez nałogów, niekarany, wykształcony, niezależny finansowo. Jestem wrażliwy i bardzo tolerancyjny, pogodny. Moje zalety to wyrozumiałość, pracowitość i lojalność, bardzo kocham dzieci. Poznam panią w przybliżonym wieku, czułą, pełną ciepła i miłości, lubiącą częste i długie podróże zagraniczne.
sygn. 1336

■ Samotny z Łęborka, 47 lat, 177 cm. Z poczuciem humoru, niezależny finansowo. Lubię muzykę, przyrodę, długie spacer, cenię prawdę, nie lubię kłamstwa. Poznam miłą panią do 50 lat, z poczuciem humoru, ceniącą szczerść, zaufanie, tolerancyjną, o czułym sercu, kochającą ciepło rodzinne i domatorstwo. Mile widziane zdjęcie.
sygn. 1337

■ Na imię mam Mirek, 33 lata, cenię uczciwość, szczerść i wierność. Poznam kobietę do lat 35 w celu matrymonialnym (może posiadać dzieci). Interesują mnie tylko poważne oferty, mile widziane zdjęcie.
sygn. 1338

■ Rozwiedziona, 42/185, szczupła, pracująca, zmotoryzowana, bez nałogów, pozna panią do lat 40 z gospodarstwem rolnym. Mogą być dzieci. Lubię spacer w blasku księżyca, dobrać książkę.
sygn. 1339

■ Pan po 50. i po przykrych doświadczeniach, wysoki, dobrze zbudowany, pracujący zawodowo, wykształcenie średnie, zmotoryzowany, pozna z terenu Trójmiasta panią do lat 53, bezdzietną, z własnym M, o łagodnym charakterze, pragnącą trwałego związku, a nawet jego legalizacji. Telefon ułatwi kontakt. Optymista.
sygn. 1340

■ Pogodny, z poczuciem humoru, wierny - to ja. Kochać też potrafię. Bezpieczeństwo potrafię zapewnić. Mam 53 lata/182/79. Kawaler z odzysku, nieszukający przygód. Mimo wad i kilku zalet, można na mnie liczyć i wszędzie się pokazać. Fizycznie i umysłowo bardzo sprawny. Poszukuję pani szczerą, miłą, szczupłą, w odpowiednim wieku. Telefon przyspieszy kontakt.
sygn. 1341

■ Niezależna finansowo wdowa poznaj pana w wieku powyżej 52 lat, wysokiego, lubiącego teatr i taniec. Chciałabym, by pan był czułym abstynentem, z poczuciem humoru, w którym znalazłabym oparcie i czułabym, że jestem kochana. Cel matrymonialny. Proszę o ksero zdjęcia.
sygn. 1342

■ 53-letni (182/78) kawaler z odzysku, optymista z poczuciem humoru, zadbany, pełnosprawny, opiekuńczy, palący, z wadami i zaletami. Pragnie poznać miłą, szczupłą, zdecydowaną z własnym zdaniem, po prostu kochającą panią, nieszukającą przygód, potrafiącą kochać z wzajemnością.
sygn. 1343

ZAPROSILI NAS NA ŚLUB



Agnieszka Stępień z Ustki i Damian Tomaszewski z Malborka.

Fot. APR-SAS



Ewa Strumiłło ze Słupska i Leszek Kazubowski z Nowego Nad Wisłą.

Fot. APR-SAS



Elżbieta Jankowska i Piotr Kasprzyk ze Słupska.

Fot. APR-SAS

ZAPROSILI NAS NA JUBILEUSZ



Wanda i Bronisław Zygmuntowie z Gdańska obchodzili 60 rocznicę ślubu.

Fot. Wojciech Lendzion

Nowe rewelacyjne porady ojca Grande słynnego zakonnika z Wrocławia
Szukaj w kioskach i księgarniach



Pierwszą część tej książki kupiło prawie 400 000 osób!

ZAPROŚCIE NAS NA ŚLUB

Jeśli zaprosicie nas na swój ślub lub jubileusz, nasz fotoreporter zrobi Wam zdjęcie, które opublikujemy w tej rubryce. Zgłoszenia przyjmujemy telefonicznie w lokalnych oddziałach „Dziennika Bałtyckiego” lub pod numerem naszej bezpłatnej infolinii 0 800 1500 39.

KUPON



JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: „Serca dwa”, „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.

WIECZÓR intymny

W TAJEMNICY

Najpierw długo się kochamy

- W twojej rodzinie do dziś opowiada się, jak „fukałaś” na adoratorów wszelkiej maści. Mama bała się, że zostaniesz starą panną!

- Ale nie zostałam... Mam męża i kochamy się.

- Z twoją urodą i figurą trudno byłoby zachować wolny stan. Ale zanim wybrałaś, przebierałaś w facetach - prawda?

- Nie przebierałam, tylko szukałam tego właściwego.

- Jaki jest ten twój właściwy?

- Niebrzydki, niegłupi i... niebiedny.

- To znaczy, taki jak ty?

- On też tak uważa. Może dlatego fajnie jest nam razem.

- Ale to „fajnie” bywa jakies... 100 dni w roku.

- Lepsze 100 fajnych dni, niż 365 byle jakich. Mąż dużo podróżuje. Taka praca.

- Taka praca, jaka płaca. Stać was na wszystko. Jaki to komfort, mogą sobie tylko wyobrażać... Ale czy nigdy nie pomyślałaś, że lepiej byłoby mieć takiego męża na oku przez okrągły rok? Tyle pięknych dziewczyn na świecie...

- Przyznaję, że czasem się boję.

- Rozmawiasz z nim o tym?

- Tak... Rozmawiamy o wszystkim.

- Czy zdarza mu się wracać wcześniej, bez uprzedzenia?

- Owszem, kilka razy zaskoczył mnie.

- Były powody do konsternacji?

- Dlaczego miałyby być? To było zaskoczenie, ale miłe, sympatyczne.

- A kiedy on wraca po długiej nieobecności, najpierw długo rozmawiacie, czy długo się kochacie?

- Najpierw długo się kochamy.

- W sypialni, gdzie zamiast sufitu jest olbrzymie lustro?

- Najczęściej. To daje złudzenie przestrzeni i światła. I potęguje wrażenia.

- Nie lubisz seksu po ciemku?

- Wolę przy świetle. Mogą być świece.

- Romantycznie... W życiu jesteś przebojowa, pewna siebie, zawsze osiągasz cel. Czy w sytuacjach intymnych też lubisz dominować?

- To zależy od nastroju... A czasem też od tego, czego oczekuje mój mężczyzna.

- A czego on oczekuje?

- Nie analizuję tego! Bywam różna, zmienna i chyba on to lubi, bo ciągle mnie uwodzi.

- A kiedy już cię uwieździe, jak zasypiacie?

- Ja zasypiam na nim.

- Myślisz, że mu tak wygodnie?

- Skoro ciągle śpiamy w jednym łóżku...

Z Pauliną W. z Sopotu

rozmawiała
Iza Jagiellońska

Droga do kariery przez łóżko jest pełna niedomówień

NIE WARTO



Światem rządzi pieniądź. Ktoś powie: Nic to nowego! Tak było, jest i będzie. Problem w tym, że pieniądze zdobyć coraz trudniej. Już samo znalezienie pracy graniczy z cudem, choć częściej z absurdem. Bo czy nie jest absurdem, domaganie się

od potencjalnych kandydatów młodego wieku i dużego doświadczenia? Znajomości pięciu języków, nieograniczonej dyspozycyjności? Spełnienie tych warunków nie jest możliwe. A skoro nie jest, trzeba szukać drogi na skróty - tak robi wielu.

Zachowaj dystans!

Jeśli zdarzy się, że szef lub inna osoba, od której zależy podwyżka bądź awans w firmie będą czynić ci propozycje seksualne - udawaj, że niczego nie zauważasz. Zachowuj się jednak uprzejmie, ale z dystansem. Jeśli ten ktoś podoba ci się i masz ochotę na spotkanie, daj do zrozumienia, że czynisz to zupełnie bezinteresownie, z sympatii i niczego w zamian nie oczekujesz.

Wystarczy dać d...?

- Wykształcenie? Mam! I co z tego? - denerwuje się 27-letnia Marzena, absolwentka wydziału turystyki i hotelarstwa. - Od trzech lat szukam pracy za godne pieniądze. I ciągle utrzymują mnie rodzice. Z renty... W dzisiejszych czasach, żeby zrobić karierę, niekoniecznie trzeba mieć dyplom. Wystarczy dać d... Tylko trzeba wiedzieć komu.

Rozgoryczenie Marzeny nie dziwi. Mówi, że gdyby była białą blondynką, kto wie, czy nie zdecydowałaby się na karierę przez łóż-

ko. Niestety, ubolewa, naturalnie poskapiła jej walorów atrakcyjności, dając w zamian za to i zasady.

Chyba w każdej firmie znalazłby się przykład poparcie twierdzenia Marzeny. Bo choć droga prowadząca do kariery przez łóżko jest pełna niedomówień i błędnych tajemnic, faktem jest, że są osoby, które z nich korzystają i w zamian seks dostały wyższą pensję lub awans.

Łatwiej „dać”, niż zasłużyć

- Znam co najmniej kilkanaście sytuacji, które nie pozostawiają

Sonda



Fot. Bojarski

Bo żona go nie rozumie

■ Zofia

■ lat 36

■ wolna

- Od trzech lat jestem związana z żonatym mężczyzną, choć zdaję sobie sprawę, jak naganna to sytuacja. Nigdy nie nalegałam, aby zostawił rodzinę, bo sama jestem dzieckiem wychowanym bez ojca. Jednak coraz mniej czuję, że jestem kochana, a coraz częściej jak psychoterapeutka i... pocieszycielka. Mój partner miał życiowego pecha, spotkał niewłaściwą kobietę i ożenił się z nią. Nic ich nie łączy oprócz dwójki dzieci.

■ Stefania

■ lat 42

■ rozwiedziona

- Formalnie jestem wolna, ale od kilku lat żyję w związku podobnym do konkubinatu. Mój partner nie może się rozwieść, bo żona się nie zgadza i wynajduje tysiące absurdalnych przeszkód. To kobieta bez godności... Dla niej małżeństwo jest tożsamością ze stanem niewolniczym. Musisz w nim tkwić bez względu na wszelkie okoliczności. Ta kobieta kompromituje mojego partnera, upokarza go, szantażuje.

■ Joanna

■ lat 23

■ panna

- Zawsze podobali mi się starsi mężczyźni. Imponowali wiedzą i doświadczeniem. Może jestem ponad wiek dojrzała? Od pół roku jestem związana z człowiekiem żonatym, który zaspokaja wszystkie moje potrzeby i spełnia każde marzenie. Na razie ukrywamy nasze uczucia, ale - mam nadzieję - wkrótce uda się rozwiązać nasze problemy. Jego żona wygląda przy nim jak... ciotka. Zaniedbana ciotka!

■ Elżbieta

■ lat 27

■ panna

- Każdy ma prawo być szczęśliwym, przecież po co się żyje - prawda? Ja znalazłam szczęście u boku człowieka żonatego, który kiedyś został podstępnie naciągany na małżeństwo z kobietą o 10 lat starszą od niego. Uważam, że nie musi być wobec niej tożsamością. Nie mają wspólnych dzieci, ani zainteresowań. Nie mają o czym rozmawiać, bo ona go nie rozumie. Nie uprawiają seksu... Czy to ma sens? Zebrała Marta Bayle

publicznych tajemnic

Ć NA CAŁOŚĆ

Ukryj swój seksapil

W pracy obowiązują zasady dotyczące zarówno zachowania jak i odpowiedniego stroju. Niestosownie - zbyt kuso, z dekoltem odsłaniającym piersi, krzykliwe, bądź prowokacyjne - ubrana urzędniczka wygląda nie tylko śmiesznie, ale także podważa zaufanie do firmy. Również w zachowaniu należy przestrzegać pewnych norm. Umizgiwanie się, zbyt swobodne flirtowanie, poruszanie tematów seksualnych bywa żenujące dla współpracowników.

W cieniu wątpliwości - mówi Anna 37-letnia szefowa kadr w dużej trójmiejskiej firmie państwowej. - Jak inaczej wytłumaczyć szybki awans i podwyżki pani, która na prawdę niewiele potrafi, nigdy nie zostaje po godzinach, spóźnia się, ale jest młoda i atrakcyjna. Wiele razy zniknęła ze swoim szefem na dwie, trzy godziny... Nawet się nie krępią. Na szkoleniu wyjazdowym zajmowali dwuosobowy pokój. Szef przywiózł ją i odwiózł prywatnym samochodem, podczas gdy pozostali jeździli wynajętym autobusem. To tu komentować? Znacznie prościej jest „dać”, niż ciężko pracować na awans.

Co to się zwykle tak zaczyna

Niektórzy bardzo wcześnie odkrywają drogę na skróty. Zdarza się to już w szkole średniej. Nauczyciel wyraźnie faworyzuje ładną panią, bo podoba mu się. Ona niewinnie kokietuje, nieświadoma rozwijającego się w niej seksapilu. I nawet jeśli do niczego nie prowadzi prócz stawiania niezasłużenie wysokich ocen - nie dochodzi pomiędzy nauczycielem i uczennicą, to i tak szybka ścieżka do sukcesu została przetarta.

Studenckie narcyzowanie

Przychodzi czas na studia. Długość... Stosunki intymne między kadrą i atrakcyj-

nymi słuchaczkami nie są niczym wyjątkowym - choć już słyszę te słuszne głosy oburzenia. Temat jest wstydlivy i niewiele osób chce o tym mówić. Najlepiej przemilczeć i swoje robić.

- No bo czyż nie łatwiej przespać się z wykładowcą, albo asystentem niż zakuwać nocami do sesji? - pyta Agnieszka 22-letnia studentka (prosi o niepodawanie nazwy uczelni, ani nawet wydziału, na którym studiuje). - Dla mnie dyplom jest najważniejszy. Dla niego gotowa jestem wiele poświęcić...

W środowisku akademickim dość powszechna jest anegdota o studentce, która po spędzonej nocy z pewnym doktorem, zostawiła mu indeks, oczekując oceny bardzo dobrej. Zdziwiła się, kiedy zamiast wpisu znalazła kilka banknotów. No, proszę - naukowiec, a taki dowcipny!

Być bezrobotną czy dziwką?

31-letnia Anna, „niedokończona” magister ekonomii, od pół roku nie pracuje. A mogłaby, gdyby...

- Jak wszędzie w mojej firmie trzeba było zwolnić kilkanaście osób - opowiada Anna. - Czułam, że „padnie” na mnie. Przecież nie mam dyplomu... Z drugiej strony wiedziałam, że potrafię pracować lepiej niż koleżanki i miałam nadzieję być docenioną. Kiedyś zostałam po

godzinach. Do pokoju wszedł szef i powiedział, że mogłabym zostać, gdyby pogadał z dyrektorem. Nie krępował się... Zaproponował seks.

Anna walczyła ze sobą. W sumieniu rozstrzygała dylemat moralny - być bezrobotną, czy być dziwką? Szef czekał.

- Ze wstydem przyznaję, że próbowałam się zmusić. Pomyślałam, że kiedy wypiję kilka kieliszków wódki, będzie mi łatwiej pokonać siebie samą. Po godzinach, w jego gabinecie piliśmy koniak. Nie pomogło... - Anna milknie. - Świadomość bycia sprzedaną dziwką była dla mnie gorsza niż wizja bezrobocia. Dwa dni później wezwano mnie do kadr. Moja koleżanka pracuje, a ja zaoznie robię dyplom.

Daj mi tę noc, tę jedną noc

Mówi się, że teraz wszystko jest na sprzedaż. Nic nie dostaje się za to, że się po prostu jest. Pracować dobrze, a nawet bardzo dobrze, też nie zawsze wystarczy. Przekonał się o tym 28-letni Patryk, zdolny informatyk.

- Nigdy nie sądziłem, że płeć szefa może mieć jakieś znaczenie - mówi Patryk. - Trafiła mi się szefowa. Atrakcyjna, wykształcona, kompetentna, ale... rozwie-

dziona. Polubiliśmy się. Umiała „wymagać”, wiedziała, czego chce. Niestety, kiedyś chciała zbyt wiele... Mogłem zostać kierownikiem działu, gdybym spędził z nią tylko jedną noc. Odmówiłem, bo sytuacja byłaby chora. A poza tym mam dziewczynę, której nie mógłbym potem spojrzeć w oczy. Awansował kolega. Żonaty...

Cel nie zawsze uświęca środki

Czy istnieje recepta na szybki awans? Odpowiedź jest krótka: NIE! Bo nie zawsze wystarczają studia, znajomość języków, obsługa komputera. Bywa, że trzeba jeszcze mieć tak zwaną siłę przebicia i odwagę, by za awans zapłacić swoim ciałem.

Pieniądze, sława, żądza władzy, a może zwykłe cwaniactwo i brak podstawowych zasad moralnych sprawiają, że ludzie „idą na całość”. Nie-moralna propozycja może spotkać także ciebie. Zanim ją przyjmiesz, zastanów się, czy pieniądze i pozycja w firmie kupione za seks, dają taką samą satysfakcję jak ciężko zapracowane? Tylko od nas samych zależy, czy przez życie przejdziemy z podniesioną głową i czy każdego ranka będziemy mieli odwagę spojrzeć w lustro.

Michał Jarzębiec

Prostytucja za awans

Osoby, które awansują, otrzymują większe zarobki za świadczenie usług seksualnych czerpiąc korzyści z nierządu. Jest to rodzaj prostytucji płatnej apanażami zawodowymi. Osoby decydujące się iść do kariery drogą na skróty, przez łóżko, niczym nie różnią się od tych z agencji towarzyskich, z hoteli, czy czekających na klienta na ulicy lub przy drodze. Proceder dotyczy także mężczyzn, choć o wiele rzadziej świadczą tego rodzaju usługi.

Seks z przełożonym, sponsorem czy mecenasem nigdy nie daje gwarancji anonimowości. Bywa, że jedna noc nie wystarczy, choć takie były założenia. Po pierwszym razie zdarza się następny i następny. A potem zmienia się szef, przed którym nie da się ukryć braku kwalifikacji. Może znowu trzeba będzie zapłacić za awans, podwyżkę lub choćby za utrzymanie dotychczasowej pozycji w firmie?

MISS SEKSAPILU



Fot. Andrzej Tanowski/Foto Art Reklama

Oto dziewczyna nie tylko piękna, ale i szczęśliwa - 19-letnia Ewelina z Gdyni. Właśnie zdała maturę i ma nadzieję, a właściwie jest pewna, że przed nią najpiękniejsze dni, bo - jak powiedziała - kocha życie i oczekuje wzajemności. Jest wrażliwa i łatwo ją zranić, ale z równowagi wyprowadzić trudno. Przed nią - wszystko co najlepsze, bo jeszcze nie znalazła prawdziwej miłości, ani nawet przyjaźni. Te piękne uczucia dopełnią jej szczęścia.

EROTYCZNY BON TON

Mam ochotę na chwileczkę...

Kobieta też może inicjować miłość. Jeśli masz ochotę na miłosne igraszki, wyślij mu jednoznaczne sygnały. Możesz po prostu powiedzieć: „Wiesz o czym myślę? Chodźmy do łóżka...” To naprawdę nie jest trudne, a mężczyźni bardzo lubią, kiedy kobieta okazuje pożądanie. Możesz też swoją chęć wyrazić bez słów - seksownym ubiorem, przytulaniem, kokieteryjnym zdejmowaniem ciuszków, albo powolnym rozbieraniem partnera.

Odrobina dyskrecji

Każdy ma jakąś przeszłość erotyczną. I nie ma powodu, by zapominać o miłych chwilach spędzonych kiedyś z innym partnerem. Jednak opowiadanie o nich jest zawsze w złym stylu. Gdy nowy ukochany pyta o miłosne historie z przeszłości, opowiedz tyle, ile sama chciałabyś wiedzieć o jego przeżyciach z twoimi poprzednikami. Unikaj ocen, porównań i szczegółów. Staraj się przekonać go, że dawniej, nawet jeśli było sympatycznie, to dopiero teraz jest wspaniale. Lo-ve

Kupuj Dziennik Bałtycki

Słuchaj 103,7 FM Radio Gdańsk

Wygraj Seata Ibizę



nowy konkurs
Dziennika
i Radia Gdańsk
na lato

GORĄCE
PRZEBÓJE

kupuj Dziennik Bałtycki, słuchaj Radio Gdańsk, wygraj!



HIT SOBOTY

"DZIEWCZYNA
DLA DWÓCH"

■ TVP 1, godz. 20.05
■ komedia sensacyjna
■ Francja, 1997
■ reż. Patrice Leconte
■ wyk. Jean-Paul Belmondo, Alain Delon, Vanessa Paradis

20-letnia Alice Tomaso (Vanessa Paradis) wychodzi z więzienia. Dziewczyna odsiadywała 8-miesięczną karę za kradzież luksusowych samochodów. Na krótko przed śmiercią matka nagrała dla niej kasety magnetofonową z wyznaniem największej tajemnicy swego życia. Okazuje się, że dwadzieścia lat wcześniej kochała do szaleństwa dwóch mężczyzn równocześnie. Owocem tej wielkiej miłości jest Alice, nie wiadomo jednak, który z dawnych kochanków matki jest ojcem dziewczyny. Alice rusza na południe Francji, aby odnaleźć obu potencjalnych tatusiów.

WARTO OBEJRZEĆ

■ „Hot Shots II”
Polsat, godz. 21.00
Pilot Topper Harley (Charlie Sheen) ukrywa się przed koszmarnymi wspomnieniami w budziszem klasztorze. Spokój jednak nie trwa długo. CIA składa mu propozycję poprowadzenia specjalnej misji w Iraku. Jej celem ma być uratowanie wystanych ludzi, by uwolnić grupę więźniów pozostawionych po wojnie w Zatoce Perskiej.



■ „Sens życia według Monty Pythona”
TV 4, godz. 20.00
Członkowie kultowej grupy komików angielskich, Monty Pythona, wyjaśniają, co ich zdaniem stanowi sens życia. Przedstawiają cud narodzin, dorastanie i wychowanie dzieci, bezpardonową walkę o przetrwanie, problemy z transplantacją, w końcu zgłębiają tajemnicę śmierci. Ofiarą ich zjadliwego humoru pada każdy przejaw życia społecznego.



■ „Wymiar sprawiedliwości”
TVP 1, godz. 22.40
19-letnia prostytutka Denise została napadnięta, obrabowana i pobita. Napastnik zabiera jej dopiero co zarobione pieniądze i mocno oszpeca twarz. Dziewczyna rozpoznaje przestępcę w czasie konfrontacji. Okazuje się nim młody Murzyn Justy Williams. Chłopak nie przyznaje się do winy, nie sprawia też wrażenia łobuza: z pomocą matki wychowuje kilkuletniego syna. Obciążają go jednak zeznania ofiary i fakt, że był już notowany przez policję za drobne przewinienia. Rozpoczyna się trwające kilka miesięcy postępowanie dowodowe.



TVP 1

Lasy i ludzie
godz. 11.30

6.30 Rok w ogrodzie – magazyn poradnikowy 7.00 Agrolinia – magazyn rolniczy 8.00 Wiadomości 8.15 Przygody szwajcarskiej rodziny Robinsonów (29/30) – serial przygodowy, USA 1997 8.40 Ziarno – program redakcji katolickiej dla młodzieży 9.05 Biuro podróży 5-10-15 – program dla młodzieży 9.35 Walt Disney przedstawia: Mała Syrenka – serial animowany 10.00 Walt Disney przedstawia: Partnerzy (2/11) – serial przygodowy, USA 1984 10.55 Kolejka – lista przebojów – program muzyczny 11.30 Lasy i ludzie – magazyn 12.00 Podróżnik 12.30 Kwadrans na kawę 12.50 Kobiety Białego Domu – serial dokumentalny, Polska 2002 13.00 Wiadomości 13.10 Miliard w rozumie – teleturniej 13.40 Słoneczny patrol (42) – serial 14.30 50 lat TVP 15.00 Plebania (97) – serial obyczajowy, Polska 2001 15.30 Zwierzęta świata: Fascynujący świat owadów – serial dokumentalny, USA 1999 16.00 Co Pani na to? – program publicystyczny 16.30 Moda na sukces (1662) 17.00 Teleexpress 17.20 Piłkarski express 17.30 Gość Jedyński 17.45 Lokatorzy – serial komediowy 18.15 Kochamy polskie seriale – teleturniej 18.45 Jaka to melodia? – quiz muzyczny 19.05 Wieczorynka: Animowane bajki świata 19.30 Wiadomości 20.05 Dziewczyna dla dwóch – komedia sensacyjna, Francja 1997, reż. Patrice Leconte 21.55 Kabaret Olgi Lipińskiej 22.40 Wymiar sprawiedliwości – dramat społeczny, USA 1990, reż. Andy Wolk, wyk. Forest Whitaker, Anthony LaPaglia, Jennifer Grey, Rosie Perez 0.15 Viper – serial 1.40 Koniec przemocy – dramat, Francja/Niemcy/USA 1997 3.35 Zakończenie programu

TVP 2

W biały dzień
godz. 22.45

7.00 Echa tygodnia 7.30 Spróbujmy razem – magazyn dla niepełnosprawnych 8.00 Program lokalny 9.00 M jak miłość (38) – serial obyczajowy, Polska 2001 9.45 Międzynarodowy Festiwal Szkół Teatralnych 10.00 50 lat TVP: Barbara i Jan (1/7) – serial obyczajowy, Polska 1964 10.30 Władcy masowej wyobraźni – film dokumentalny, Kanada 2001 11.20 Międzynarodowy Festiwal Szkół Teatralnych 11.30 Tom i Jerry – film animowany 12.00 Tajemnicze przygody Juliusza Verne'a (18/22) – serial przygodowy, Kanada/Wielka Brytania 1998 12.45 Międzynarodowy Festiwal Szkół Teatralnych 13.00 50 lat TVP: Spotkanie z balladą – program rozrywkowy 13.50 Międzynarodowy Festiwal Szkół Teatralnych 14.00 Familiada – teleturniej 14.30 Złotopolski (302) – telenowela, Polska 2000 15.05 Śpiewające fortepiany – teleturniej 16.05 Na dobre i na złe (84) – serial 17.00 Święta wojna – serial komediowy 17.30 30 ton! – lista, lista – magazyn muzyczny 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 18.50 Międzynarodowy Festiwal Szkół Teatralnych 19.00 50 lat TVP: Czerstosiolki – 20 lat później (1/15) – serial komediowy, Polska 1993 20.00 Mundial 2002 – raport – magazyn piłkarski 20.50 Wieczór artystyczny: Szalona na Szerokiej – XII Festiwal Kultury Żydowskiej w Krakowie 21.50 Słowo na niedzielę 22.00 Panorama 22.20 Sport-telegram 22.30 Festiwal Dobrego Humoru 22.45 W biały dzień – thriller, USA 0.20 Wieczór artystyczny: Szalona na Szerokiej – XII Festiwal Kultury Żydowskiej w Krakowie 1.25 Burza stulecia (2/3) – serial grozy, USA 1999 2.50 Zakończenie programu

TVP 3 - GDAŃSK

Zniknięcie Vonnie
godz. 23.40

7.00 Fraglesy (88/96) 7.30 Kurier 7.40 Prognoza pogody 7.45 Piłkarski express 8.00 Panorama, pogoda 8.15 Kwiaty i ogrody – magazyn poradnikowy 8.30 Opowieści z Puszczy Knyszyńskiej – reportaż 9.00 Świat 9.30 Kurier 9.40 Prognoza pogody 9.45 Siła przebaczenia – melodramat, USA 1997, reż. Peter Masterson, wyk. Diane Keaton, Sam Shepard, Diane Lane, Robert Patrick 11.30 Kurier 11.35 Czas pogodnych bogów 12.30 Kurier 12.40 Prognoza pogody 12.45 Motoświat 13.15 Reportaż tygodnia – program dokumentalny, Polska 2002 13.30 Kurier 13.40 Prognoza pogody 13.45 Lizzie McGuire (1/20) – serial komediowy, USA 2001 14.15 Książka dla dzieci 14.30 Kurier 14.35 Kowalski i Schmidt – magazyn publicystyczny 15.00 Telenowiny 15.15 Kwartet 15.30 Kurier 15.35 Prognoza pogody 15.40 Etoś – program religijny 16.20 Słowo o Ewangelii – program religijny 16.30 Kurier 16.40 Prognoza pogody 16.45 Wido-wisko publicystyczne 17.30 Kurier 17.35 Świat 18.00 Panorama, pogoda, sport 18.20 Rozmowy z dwiema niewiadomymi 18.45 Rozmowy VI Letni Festiwal Kabaretu – program rozrywkowy 19.00 Siatkówka – Światowa liga: Mecz Portugalia – Polska 20.30 Kurier 20.45 Prognoza pogody 20.55 Przegląd gospodarczy – magazyn gospodarczy 21.30 Kurier 21.40 Prognoza pogody 21.45 Panorama, pogoda 22.00 Motorsport 22.15 Gdański magazyn sportowy 22.30 Kurier 22.40 Prognoza pogody 22.50 Przenosząc górę – film dokumentalny, USA 1998 23.40 Zniknięcie Vonnie – dramat, USA 1994, reż. Graeme Campbell 1.10 Zakończenie programu

TVN

Białe piaski
godz. 22.45

5.50 Telesklep 7.45 Szaleństwa Alwina wiewiórki (11) – serial animowany 8.10 Przyjacieli Bob (43/52) – serial dla dzieci 8.35 Podróż do serca świata (16/26) – serial animowany 9.00 Automania – magazyn motoryzacyjny 9.30 Tele gra – teleturniej 10.30 VIVA Polska! – program muzyczny 12.10 Nowe przygody Robin Hooda (16/26) – serial przygodowy, USA 1997 13.05 Ananasy z mojej klasy 14.20 Czerwone buty – film przygodowy, USA 2001, reż. Gregory Hines Siedemnastoletni Reggie Reynolds zobaczył w sklepie ze starymi parę czerwonych tenisówek. Sprzedawca twierdzi, że należały one do legendarnego koszykarza Williego Slosuma. Reggie, który marzy o karierze zawodowego koszykarza, postanawia je kupić. 16.20 Kto Was tak urządził? 16.50 Bomba w górę 16.55 Adopcja – cykl reportaży 17.30 Strong Man – Siłacz 18.25 13 posterunek II (42/42) – serial komediowy, Polska 2000 19.00 TVN Fakty 19.20 Sport 19.25 Pogoda 19.35 Ekstrawizjer – magazyn 20.00 Millionerzy – teleturniej 20.45 Droga do gwiazd – finał – program rozrywkowy 22.45 Białe piaski – thriller, USA 1992, reż. Roger Donaldson, wyk. Willem Dafoe, Mickey Rourke, Mary Elizabeth Mastrantonio, Samuel L. Jackson 0.50 Na granicy światów (10/13) – serial fantastyczny, USA 1999 1.50 Podniebny pojedynek – film kryminalny, USA 1982, reż. William A. Graham 3.30 Nic straconego – powtórki programów 6.05 Zakończenie programu

POLSAT

Najeżdźca
godz. 23.15

6.00 Smok Castillo (15) – serial animowany 6.30 Ania z Zielonego Wzgórza (22) – serial animowany 7.00 V-max – magazyn motoryzacyjny 7.30 Zaginione cywilizacje – serial dokumentalny 8.30 Muppety i ich goście (11) – serial dla dzieci, USA 1996 9.00 Smok Castillo (16) – serial animowany 9.30 Ania z Zielonego Wzgórza (23) – serial animowany 9.50 Dzieląg (13) – serial animowany, Kanada/USA/Niemcy 1999 9.25 Power Rangers (171) – serial dla młodzieży 9.55 Disco Polo Live – magazyn muzyczny 10.55 Ucieczka przed zagładą – film fantastyczny, Australia 1997, reż. Brendan Maher, wyk. Lea Moreno, Dean O'Gorman, Tim Curry, Bradley Pierce W świecie zniszczonym wojną atomową grupa młodocianych rozbitek wędruje przez pustynię, w nadziei odnalezienia innego świata, w którym możliwy będzie rozwój. 12.40 Studio Mundial – magazyn piłkarski 15.00 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny 15.15 Najzabawniejsze zwierzęta świata – serial dokumentalny 15.45 Informacje 15.55 Prognoza pogody 16.00 Kate Brasher (6) – serial obyczajowy, USA 2001 16.55 Idol – program rozrywkowy 17.50 Informacje 18.05 Prywatny ochroniarz – dramat, USA 1980, reż. Tony Bill, wyk. Chris Makepeace, Adam Baldwin, Matt Dillon, Paul Quandt 20.00 Idol – program rozrywkowy 21.00 Hot Shots II – komedia sensacyjna, USA 1993, reż. Jim Abrahams, wyk. Charlie Sheen, Lloyd Bridges, Valeria Golino, Richard Crenna 21.30 Losowanie Lotto (w przezwie filmu) 22.45 Sports Illustrated Swim Suit 2002 23.15 Najeżdźca – thriller, USA 1998, reż. Mark Rosman, wyk. Sean Young, Ben Cross, Daniel Baldwin, Nick Mancuso 1.00 Harlem – koncert 2.00 Muzyka na BIS

TV 4

Dziedziczka
godz. 14.00

6.00 Smok Castillo (15) – serial animowany 6.30 Ania z Zielonego Wzgórza (22) – serial animowany 7.00 V-max – magazyn motoryzacyjny 7.30 Zaginione cywilizacje – serial dokumentalny 8.30 Muppety i ich goście (11) – serial dla dzieci, USA 1996 9.00 Smok Castillo (16) – serial animowany 9.30 Ania z Zielonego Wzgórza (23) – serial animowany 9.50 Dzieląg (13) – serial animowany, Kanada/USA/Niemcy 1999 9.25 Power Rangers (171) – serial dla młodzieży 9.55 Disco Polo Live – magazyn muzyczny 10.55 Ucieczka przed zagładą – film fantastyczny, Australia 1997, reż. Brendan Maher, wyk. Lea Moreno, Dean O'Gorman, Tim Curry, Bradley Pierce W świecie zniszczonym wojną atomową grupa młodocianych rozbitek wędruje przez pustynię, w nadziei odnalezienia innego świata, w którym możliwy będzie rozwój. 12.40 Studio Mundial – magazyn piłkarski 15.00 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny 15.15 Najzabawniejsze zwierzęta świata – serial dokumentalny 15.45 Informacje 15.55 Prognoza pogody 16.00 Kate Brasher (6) – serial obyczajowy, USA 2001 16.55 Idol – program rozrywkowy 17.50 Informacje 18.05 Prywatny ochroniarz – dramat, USA 1980, reż. Tony Bill, wyk. Chris Makepeace, Adam Baldwin, Matt Dillon, Paul Quandt 20.00 Idol – program rozrywkowy 21.00 Hot Shots II – komedia sensacyjna, USA 1993, reż. Jim Abrahams, wyk. Charlie Sheen, Lloyd Bridges, Valeria Golino, Richard Crenna 21.30 Losowanie Lotto (w przezwie filmu) 22.45 Sports Illustrated Swim Suit 2002 23.15 Najeżdźca – thriller, USA 1998, reż. Mark Rosman, wyk. Sean Young, Ben Cross, Daniel Baldwin, Nick Mancuso 1.00 Harlem – koncert 2.00 Muzyka na BIS



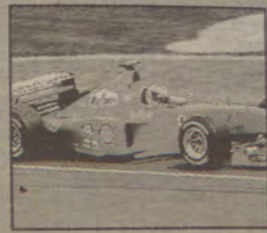
Wszystkie programy na cały tydzień w piątkowym dodatku oraz w Internecie www.telemagazyn.pl

SPORT

■ TVP 1
17.20 Piłkarski express

■ Polsat Sport
9.00 Studio Mundial
9.30 Najpiękniejsze bramki Mundialu – magazyn piłkarski 10.30 reportaż sportowy – Polacy na Mundialu: Polska – Portugalia 13.45, 14.50 Analiza taktyczna Jacka Gmocha 14.00 MS 2002: II połowa mełgo finału – Piłka nożna 20.50 MS 2002: I połowa mełgo finału – Piłka nożna

■ Eurosport
9.00 Piłka nożna: Inside the Teams
W programie m.in.: zapowiedzi kolejnych meczów, reportaże z przygotowań i treningów poszczególnych drużyn, relacje z konferencji prasowych, wywiady z najlepszymi zawodnikami. 19.00 Sporty motorowe: Super Racing Weekend
Super Racing WeekendTM to cykl 10 zawodów rozgrywanych przez cały sezon w 10 miastach całej Europy.



FILMY OD A DO Z

▲ „Białe piaski” – thriller, USA, 1992, TVN, godz. 22.45

Na pustyni w Nowym Meksyku policja znajduje ciało elegancko ubranego mężczyzny, trzymającego w ręku pistolet. Tuż obok stoi walizka, a w niej... pół miliona dolarów w gotówce. Nikt w okolicy nie przyznaje się do znajomości ze zmarłym. Śledztwo w tej sprawie rozpoczynają agenci FBI. Występują: Willem Dafoe, Mickey Rourke, Mary Elizabeth Mastrantonio i Samuel L. Jackson.

◆ „Chory z miłości” – komedia, USA, 1983, TVN 7, godz. 20.00
Saul Benjamin (Dudley Moore), żonaty psychiatra, zakochuje się w pacjentce. Saul nie jest pierwszym lekarzem, który uległ urokowi pięknej kobiety. Chloe ma już za sobą romans z psychiatrą. Rozdarte między uczuciem a poczuciem obowiązku Saulowi stara się pomóc duch Zygmunta Freuda (Alec Guinness). Bez rezultatu. Chloe rzuca urok na nieszczęsnego wielbiciela.

▲ „Dziedziczka” – dramat, USA, 1949, TV 4, godz. 14.00
Nowy Jork, rok 1840. Zamożny wdowiec, doktor Austin Sloper (Ralph Richardson), nie może przeboleć śmierci żony. Jego jedyna córka, Catherine (Olivia de Havilland), udręczona wiecznym porównywaniem do matki, desperacko zakochuje się w pierwszym kawalerze, który poważnie zaczął ją adorować. Choć

Morris Townsend (Montgomery Clift) jest przystojny i ma ujmujący sposób bycia, jest biedakiem, więc ich związek nie ma szans. Film ten jest adaptacją powieści Henry Jamesa „Plac Waszyngtona”. W latach 90. książkę ponownie na duży ekran przeniosła Agnieszka Holland.

▼ „Najeżdźca” – thriller, USA, 1998, Polsat, godz. 23.15

Obcy z odległej galaktyki, walczący na śmierć i życie z kosmicznym eks-terminatorem Rennem, porywa Ziemiankę Annie. Ma ona zostać nową Ewą wyniszczzonej rasy. Dziewczynie grozi śmiertelne niebezpieczeństwo. W roli głównej wystąpiła Sean Young („łowca androidów”, „Ace Ventura, psi detektyw”).

▼ „Prywatny ochroniarz” – dramat, USA, 1980, Polsat, godz. 18.05

Akcja filmu rozgrywa się w jednej z amerykańskich szkół, w której niepodzielnie rządzi młody przestępca Moody. Pojawienie się nowego ucznia, Clifforda Peacha, powoduje kolejny konflikt. Moody wprowadza obowiązek płacenia haraczu za ochronę przed niejakim Landemnem, otoczonym atmosferą niechęci i strachu. Jednak Clifford zaprzyjaźnia się z rzekomym wrogiem i staje po jego stronie w finalnej rozgrywce.

▲ „Siła przebaczenia” – melodramat, USA, 1997, TVP 3, godz. 9.45
Miasteczko Lockhart, rok 1966. Re-

ece McHenry (Sam Shepard) prowadzi duży sklep z używaną odzieżą. Pewnego dnia zgłasza się do niego Carol Fitzsimmons (Diane Keaton), wdowa, która niedawno przybyła do miasteczka i szuka pracy jako krawcowa. Reece angażuje ją. Niebawem między szefem i jego pracownicą zawiązuje się serdeczna przyjaźń.

◆ „Uroczysko” – western, USA, 1983, TV 4, godz. 18.05

Matt Colter (Tim Mcintire) jest białym traperem żonatym z Indianką, Małą Doe (Serene Hedin). Mieszane małżeństwo nie są akceptowane ani przez białą, ani indiańską społeczność. Sytuacja staje się dramatyczna, gdy Mała Doe niespodziewanie rodzi dziecko pośrodku Uroczyska – świętego miejsca Indian.

◆ „W biały dzień” – thriller, USA, 1991, TVP 2, godz. 22.45

Mieszkańcy pewnego miasteczka od lat są nekani przez psychopatycznego Lena Rowana (Brian Dennehy). Wprawdzie zdążyli już do tego przywyknąć, jednak Len poczynił sobie coraz śmielej, czując się bezkarnym. Pewnego jesiennoego dnia w sklepie prowadzonym przez Ruth Westerman i jej męża dochodzi do incydentu z Lenem. Mieszkańcy tracą w końcu cierpliwość. Wobec opieszałości i beznadziejności stróżów porządku publicznego zdecydowali obywatele postanawiają sami wymierzyć sprawiedliwość przestalcowcy.

DLA DZIECI

■ „Wieczorynka: Animowane bajki świata”

TVP 1, godz. 19.05
Bajka z Francji. Eween, biedny chłopak, dostał się na służbę do czarownika. Miał się opiekować jego ptakami i kofmami. Pewnego dnia usłyszał śpiew. Podążając za pięknym głosem, ujrzał śliczną dziewczynę.

■ „Czerwone buty”
TVN, godz. 14.20



Siedemnastoletni Reggie Reynolds zobaczył w sklepie ze starymi parę czerwonych tenisówek. Sprzedawca twierdzi, że należały one do legendarnego koszykarza Williego Slosuma. Reggie, który marzy o karierze zawodowego koszykarza, postanawia je kupić. Na treningu wszystkich zadziwia nagle nabytymi umiejętnościami.

■ Polsat
8.00 Smocze opowieści (25) – serial animowany, USA 1999 8.30 Piesek Pochini (23) – serial animowany, Kanada/USA/Niemcy 1999 9.00 Dzieląg (13) – serial animowany, Kanada/USA/Niemcy 1999 9.25 Power Rangers (171) – serial dla młodzieży

PROGRAMY TV NIEDZIELA

TVP 1



Wojna domowa
godz. 9.55

6.30 Proszę o odpowiedź – magazyn publicystyczny 6.45 Przystanek Unia 7.35 Latające misie (1) – serial animowany, Kanada 1990 8.00 Legenda o Wilhelmie Tellu (7/16) – serial przygodowy, Nowa Zelandia 1997 9.00 Teleranek na wakacjach – program dla dzieci 9.25 Myślisz o kimś? – Wybierz teledysk! – program muzyczny 9.55 Wojna domowa (1/15) – serial komediowy, Polska 1965 10.30 Od przedszkola do Opola – program rozrywkowy 11.00 Studio Sport: Rajdowe Samochodowe Mistrzostwa Polski 11.25 Otwarte drzwi – program religijny 12.00 Anioł Pański – transmisja 12.15 Książki na lato – magazyn kulturalny 12.25 Tydzień – aktualności 13.00 Wiadomości 13.10 Poszukiwacze skarbów 13.40 50 lat TVP: Gallus show 14.40 Awantura w Khyberze – komedia, Wielka Brytania 16.10 Bezpieczna Jedynka – magazyn poradnikowy 16.35 Złączeni Europą – reportaż 17.00 Teleexpress 17.20 Piłkarski express – magazyn piłkarski 17.30 Dziennik telewizyjny – program rozrywkowy 17.45 Lokatorzy – serial 18.20 Jaka to melodia? 19.00 Wieczorynka: Myszka Miki i przyjaciele 19.30 Wiadomości 20.05 Mayerling – melodramat, Wielka Brytania/Francja 1969, reż. Terence Young, wyk. Omar Sharif, Catherine Deneuve, James Mason, James Mason 22.30 Czas na dokument: Aniołki – serial dokumentalny 22.50 Losowanie audiotek 23.00 Uczta kinomana: Zbieg z Alcatraz – dramat, USA 1967, reż. John Boorman, wyk. Lee Marvin, Angie Dickinson, Keenan Wynn, Carroll O'Connor 0.35 Sportowa Jedynka 1.00 Biologia przetrwania – film dokumentalny, Polska 1.30 Niegreczne aniołki (22/22) – serial

TVP 2



Z archiwum X
godz. 21.10

7.05 Film dla niesłyszących: Matki, żony i kochanki (11/22) – serial obyczajowy, Polska 1995 7.55 Słowo na niedzielę – program religijny 8.00 Program lokalny 9.00 M jak miłość (39) – serial obyczajowy, Polska 2001 10.30 Marta niespodziewanie przyjeżdża na kilka dni do Grabiny. Chce w spokoju przemyśleć parę spraw, przede wszystkim czy jej walka z nalogiem Jacka ma sens. W rodzinie Zduńskich wybucha awantura dotycząca przyszłości Pawła. 9.45 Nie tylko dla komandosów – program wojenny 10.10 Malta – reportaż 10.30 Triumf życia – serial dokumentalny, USA 2000 11.30 Podróż kulinarne Roberta Makłowicza – magazyn kulinarny 12.00 Studio Mundial 2002 – magazyn piłkarski 12.50 Piłka nożna – Mundial 2002: mecz finałowy: II połowa 15.15 Studio Mundial 2002 – magazyn piłkarski 16.00 Na dobre i na złe (85) – serial obyczajowy, Polska 2001 17.05 Święta wojna (110) – serial komediowy, Polska 2002 17.30 7 dni świat – program publicystyczny 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 18.55 Udręka anoreksji – film dokumentalny, Niemcy 2000 19.45 Pamela, żegnaj – Tercet Egzotyczny i goście – koncert, Polska 2002 21.10 Z archiwum X (1) – serial sensacyjny, USA 1999 22.00 Panorama 22.20 Sport-telegram 22.35 Jest jak jest (12/19) – serial obyczajowy, Polska 1994 23.10 Rigoletto – opera, Polska 2002, reż. Krzysztof Jasinski, wyk. Massimiliano Gagliardo, Iwona Hossa, Piotr Friebe, Marek Szymański. 1.40 Zakończenie programu

TVP 3 - GDAŃSK



Królowie życia
godz. 9.45

7.00 Fraglesy (89/96) – serial animowany 7.30 Kurier 7.40 Prognoza pogody 7.45 Piłkarski express 8.00 Panorama 8.10 Gość tygodnia 8.25 Gdański magazyn sportowy 8.40 Rodno zemia 9.00 Teleplotki 9.30 Kurier 9.40 Prognoza pogody 9.45 Królowie życia – komedia 11.30 Kurier 11.35 Mississippi – rozśpiewana rzeka – serial 12.30 Kurier 12.40 Prognoza pogody 12.45 Historie z tej ziemi – reportaż 13.05 Gość Trójki 13.15 Z archiwum TVG – uśmiechnij się! 13.45 Co mnie gryzie? 14.05 Panorama tygodnia 14.30 Kurier 14.35 Podwodne łowy – serial dokumentalny, Francja 1999 15.30 Kurier 15.35 Prognoza pogody 15.40 Rozmowy z dwiema niewiadomymi 16.05 Schody do niebios – film dokumentalny 16.30 Kurier 16.40 Prognoza pogody 16.45 Hajnowskie Dni Muzyki Cerkiewnej – koncert 17.30 Kurier 17.35 Teleplotki – program publicystyczny 18.00 Panorama, pogoda 18.10 Kronika kulturalna 18.20 Z archiwum TVG 20.30 Kurier 20.45 Prognoza pogody 20.55 Od niedzieli do niedzieli Przegląd wydarzeń, które prezentowano w trakcie mijającego tygodnia w programach informacyjnych. 21.15 Książka tygodnia 21.30 Kurier 21.40 Prognoza pogody 21.45 Panorama, pogoda 22.00 Wieczór ze sportem w TVG 22.30 Kurier 22.40 Prognoza pogody 22.50 Mistrzostwa Polski w kolarstwie szosowym 23.35 Atlas Wrocław – Polonia Piła – Żużel 0.20 Mistrzostwa Polski w skokach przez przeszkody – Jeździectwo 0.35 Eliminacje do Motorowodnych Mistrzostw Świata 0.50 Zakończenie programu

TVN



Rycerze Okrągłego Stołu
godz. 10.10

5.35 Teleskop 7.35 Podróż do serca świata 8.00 Szaleństwa Alwina wieściorki (12) – serial animowany 8.25 Mój przyjaciel delfin II – film przygodowy, USA 1964, reż. Leon Benson, wyk. Brian Kelly, Luke Halpin, Pamela Franklin, Francesca Annis 10.10 Rycerze Okrągłego Stołu – film przygodowy, USA 1953, reż. Richard Thorpe, wyk. Robert Taylor, Ava Gardner, Mel Ferrer, Stanley Baker Artur (Mel Ferrer) jednoczy siły z walecznym sir Lancelotem (Robert Tylor), aby przywrócić pokój w zwaśnionej Anglii. Po zwycięstwie zostaje królem i żeni się z piękną księżniczką Guinevere (Ava Gardner). Główny wróg i przeciwnik Artura, sir Mordred (Stanley Beker), nie przestaje spiskować przeciw nowemu władcy. Podstępem dowiaduje się o romansie Lancelota i królowej, donosi o nim królowi i żąda, by skazał ich na śmierć. 12.20 Droga do gwiazd – finał – program rozrywkowy 14.20 Galaktyka – teleturniej 14.50 Co za tydzień – magazyn 15.10 Szeregowiec Benjamin – komedia 17.30 Bomba w górę – program rozrywkowy 17.45 Nauka jazdy – serial dokumentalny 18.15 Król przedmieścia (13) – serial komediowy, Polska 2002 19.00 TVN Fakty 19.20 Sport 19.25 Pogoda 19.35 Ekstrawizjer – magazyn 20.00 Milionerzy – teleturniej 20.45 Ananas z mojej klasy – program rozrywkowy 22.05 Pod napięciem – talk show 22.35 Nie do wiary – magazyn 23.05 Noktowizjer – magazyn 23.45 W mroku nocy – film kryminalny, USA 1975, reż. Arthur Penn, wyk. Gene Hackman, Susan Clark, Jennifer Warren, Melanie Griffith 1.45 Nic straconego – powtórki programów 5.45 Zakończenie programu

POLSAT



Winnetou wojownik
godz. 12.00

6.00 Disco Polo Live – magazyn muzyczny 7.00 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny 7.30 Magazyn redakcyjny programów religijnych – program religijny 8.00 Smocze opowieści (26) – serial animowany, USA 1999 8.30 Piesek Pochini (26) – serial animowany, USA 2000 8.55 Hugo – program dla dzieci 9.30 Power Rangers (172) – serial dla młodzieży 10.00 Disco re-laks – magazyn muzyczny 11.00 Słoneczny patrol (119) – serial przygodowy, USA 1994 11.30 Matt spotykają w drodze do szpitala dziwnych tubylców, którzy zabierają ich do wioski. Niestety, nie ma tam radia ani innych udogodnień hawajskiego życia, ale miejscowa piękność leczy Matta ziołami i dobrym słowem. 12.00 Winnetou wojownik – western, Niemcy/Jugosławia/Włochy 1963. 13.45 Mel – komedia, USA 1998, reż. Joey Travolta, wyk. Julie Hagerty, Greg Evigan, Jack Scalia, Ernest Borgnine 15.30 Fundacja Polsat – magazyn 15.45 Informacje 15.55 Prognoza pogody 16.00 Polski Monopol Loteryjny „Fortuna” 16.05 Idol – program rozrywkowy 17.00 Mistrzostwa Świata FIFA 2002 – Piłka nożna 17.50 Informacje, sport, pogoda (w przerwie meczu) 20.00 Idol – program rozrywkowy 21.15 Świat według Kiepskich (71) – serial komediowy, Polska 2000 21.30 Losowanie Lotto 22.00 Miódowe lata (31) – serial komediowy, Polska 2000 22.45 Idol – wyniki – program rozrywkowy 23.05 Zły gila – dramat kryminalny, USA 1996, reż. John Langley, wyk. Sam Elliott, Paul Sorvino, Dan Lauria, Mimi Craven 1.00 Kasa Chorych – koncert 2.00 Muzyka na BIS – program muzyczny 4.15 Zakończenie programu

TV 4



Uroczysko
godz. 10.05

6.05 Smok Castillo (16) – serial animowany 6.35 Ania z Zielonego Wzgórza (23) – serial animowany 7.05 Dziedziczka – dramat, USA 1949, reż. William Wyler, wyk. Olivia de Havilland, Ralph Richardson, Montgomery Clift, Miriam Hopkins 9.05 Smok Castillo (17) – serial animowany 9.35 Ania z Zielonego Wzgórza (24) – serial animowany 10.05 Uroczysko – western, USA 1983 12.00 KINOmaniaK – magazyn filmowy 12.30 INFORMator prawny – magazyn 12.45 INFORMator gospodarczy – magazyn 13.00 A kuku – program rozrywkowy 13.30 Golf – studio sport 14.00 Jak kupić nową mamę – komediodramat, USA 1994, reż. Tia Brelis, wyk. Sissy Spacek, Anna Chlumsky, Aaron Michael Metchik, Asher Metchik 15.50 Rycerz nocy (13) – serial sensacyjny, Kanada/USA 1997 16.50 Bill Cosby i straszne dzieciaki (21) – serial komediowy, USA 1998 17.05 Diabli nadali (21) – serial komediowy, USA 1998 17.45 Dziennik 18.05 Maggie Winters (18) – serial komediowy, USA 1998-1999 18.35 Nowe wcielenie (16) – serial sensacyjny, USA 1999 19.30 Muppety i ich goście (12) – serial dla dzieci, USA 1996 20.00 Zakazany owoc – dramat 20.55 Drogiówka – magazyn policyjny 21.25 Idol – program rozrywkowy 22.40 Mistrzostwa Świata w Piłce Nożnej 2002 – Piłka nożna 0.50 Super VIP – magazyn 1.20 Strefa P – magazyn muzyczny 1.55 Zakończenie programu

HIT NIEDZIELI

„MAYERLING”



■ **TVP 1, godz. 20.05**
■ melodramat
■ **Wielka Brytania/Francja, 1969**
■ reż. Terence Young
■ wyk. Omar Sharif, Catherine Deneuve, James Mason, James Mason

Wiedeń, rok 1888. Następca tronu cesarstwa austro-węgierskiego, arcyksiążę Rudolf, zabiega o uniważnienie związków małżeńskich. W tej sprawie zwraca się do najwyższych władz w Rzymie. Od samego początku jego małżeństwo było nieudane i nieszczęśliwe, gdyż ze względu na politycznych został przymuszony do poślubienia księżniczki Stefani, córki króla Leopolda II. Dramatyczną walkę o uniważnienie małżeństwa arcyksiążę podejmuje wówczas, gdy przypadkowo poznaje 17-letnią Marię Vecserę.

WARTO OBEJRZEĆ

„Zbieg z Alcatraz”

TVP 1, godz. 23.00

Na Alcatraz w latach 1934-1963

mieściło się więzienie federalne o zastraszającym rygorze. Trudno dostępną, opuszczoną wyspę służy obecnie jako kryjówka dla rozmaitych przestępców.

Dwaj z nich, Walker i Mal Reese, właśnie dzielą łup zrabowany konkurencyjnemu gangowi. Niespodziewanie Reese strzela do współnika. Przekonany o jego śmierci ucieka, zabierając wszystkie pieniądze. Lynn, żona Walkera, wyjeżdża z nim. Występują Lee Marvin i Angie Dickinson.

„Szeregowiec Benjamin”

TVN, godz. 15.10

Tytułowym szeregowcem Benjaminem jest krucha i delikatna młoda kobieta (Goldie Hawn), która wskutek życiowych niepowodzeń postanawia w tajemnicy przed rodziną wstąpić do wojska, by zapomnieć o kłopotach i nareszcie odnaleźć siebie. Przez 28 lat żyła pod kontrolą nadopiekuńczych rodziców, którzy nie dali córce szansy samodzielnego decydowania o własnym losie. Gdy nagle styka się z twardym, koszarowym życiem, początkowo przeżywa prawdziwy szok. Szybko jednak z rozpaprzonej, seksownej blondynki, przeistacza się w silnego, wzorowego oficera.

„Zły gila”

Polsat, godz. 23.05

Bohaterem jest twardy policjant z San Francisco, zamknięty w sobie i wrogi otoczeniu odkąd utracił partnera, z którym pracował wiele lat. Ale prawdziwy kult, jakim otaczał zmarłego, ulega brutalnej destrukcji, kiedy wydział wewnętrzny ujawnia jego udział w niemal wszystkich aferach korupcyjnych w policji.



Wszystkie programy na cały tydzień w piątkowym dodatku oraz w Internecie www.telemagazyn.pl

SPORT

■ **TVP 1**
11.00 Studio Sport: Rajdowe Samochodowe Mistrzostwa Polski 17.20 Piłkarski express – magazyn piłkarski
■ **TVP 2**
12.00 Studio Mundial 2002 – magazyn piłkarski 12.50 Piłka nożna – Mundial 2002: mecz finałowy: II połowa 15.15 Studio Mundial 2002 – magazyn piłkarski
■ **Polsat**
17.00 Mistrzostwa Świata FIFA 2002 – Piłka nożna
■ **TV 4**
13.30 Golf – studio sport 22.40 Mistrzostwa Świata w Piłce Nożnej 2002 – Piłka nożna
■ **Polsat Sport**
10.30 reportaż sportowy – Polacy na Mundialu: Polska – USA 11.00 Studio Mundial: przed wielkim finałem – magazyn piłkarski 11.50 Mundialowe piosenki – magazyn muzyczny 12.50 MS 2002: I połowa finału – Piłka nożna 13.45 Analiza taktyczna Jacka Gmocha – magazyn piłkarski 14.00 MS 2002: II połowa finału – Piłka nożna 15.00 Studio Mundial: podsumowanie finału – magazyn piłkarski
■ **Eurosport**
15.00 Lekkoatletyka: Mityng Grand Prix IAAF 1 kategorii Mityng w Atenach rozgrywany jest od 1963 roku. W roku 1979 zawieszono zawody ze względu na problemy finansowe. Wznowiono je dopiero w 1998 roku.

FILMY OD A DO Z

◆ **„Królowie życia” – komedia, Francja/Polska, 1997, TVP 3, godz. 9.45**
Dwaj bracia, Roman i Edek, emigranci z Polski, mieszkają w Paryżu. Żyją w biedzie, wykonują mało atrakcyjne prace. Rozczarowani niepowodzeniem, postanawiają wrócić do kraju. Na lotnisku Roman zauważa kierowcę w libelii rozpływającego pasażerów o Olafa Nielsena, islandzkiego reżysera. Obrótny emigrant błyskawicznie wykorzystuje sytuację i podaje się za jego tłumacza i asystenta. Jako islandzkiego gościa przedstawia Edka. Li-muzyna wiezie obu oszustów do hotelu w Reims, gdzie odbywa się międzynarodowy festiwal filmowy.
▲ **„Lakier do włosów” – komedia, USA, 1988, TVN 7, godz. 22.55**
Rok 1962. Tracy Tumbald, pulchna nastolatka z Baltimore, staje się gwiazdą programu telewizyjnego The Corny Collins Dance Show, co pozwala jej otwarcie głosić antyrasistowskie poglądy. Budzi to gniew byłej gwiazdy programu, Amber von Tussel. Rywalizacja pomiędzy Tracy a Amber osiąga punkt kulminacyjny w momencie, kiedy obie dziewczyny decydują się wziąć udział w konkursie piękności. W jednej z głównych ról gwiazda estrady – Sonny Bono – znany z występów w duecie z byłą żoną Cher. Występują też: Ricky La-ke i Divine, znany transwestyta. A całą tę oryginalną ekipą dowodzi John Waters, jeden z najbardziej

ekstrawaganckich reżyserów amerykańskich. (warto)
▲ **„Opowieści weekendowe” – film obyczajowy, Polska, 1996, TV Polonia, godz. 20.00**
Film Krzysztofa Zanussiego. Zofia wybiera się na weekend do swojej koleżanki Doroty. Ma tam zjawić się także Anna, lekarka. W czasach studenckich te trzy kobiety działały w „Solidarności”. Zapraszają także Łukowską, niegdyś partyjną działaczkę, której donos sprawił, że Zofii zatrzymano paszport w czasie, gdy jej chłopak przebywał za granicą. W wyniku tego ich związek rozpadł się. Dorota i Anna widząc zgryzotę Zofii planują odbyć nad Łukowską sąd koleżeńskich i wymierzyć sprawiedliwość. Występują: Joanna Szczepkowska, Marta Lipińska, Anna Nehrebecka i Magdalena Zawadzka.
▼ **„Podwójna świadomość” – film fantastyczny, USA, 1996, TVN 7, godz. 20.00**
Do umysłu specjalisty od komputerów zostają wprowadzone dane z mózgu bezwzględnej reakcyjności. Odmieniony Menno postanawia zemścić się na skorumpowanym polityku.
▲ **„Rycerze Okrągłego Stołu” – film przygodowy, USA, 1953, TVN, godz. 10.10**
Artur (Mel Ferrer) jednoczy siły z walecznym sir Lancelotem (Robert Taylor), aby przywrócić pokój

w zwaśnionej Anglii. Po zwycięstwie zostaje królem i żeni się z piękną księżniczką Guinevere (Ava Gardner). Główny wróg i przeciwnik Artura, sir Mordred (Stanley Beker), nie przestaje spiskować przeciw nowemu władcy. Podstępem dowiaduje się o romansie Lancelota i królowej...
◆ **„W mroku nocy” – film kryminalny, USA, 1975, TVN, godz. 23.45**
Pewnego razu do biura detektywa Harry'ego Moseby w Los Angeles zgłasza się Arlene Iverson. Chodzi o 16-letnią córkę aktorki, Dolly, która uciekła z domu. Detektyw dowiaduje się od byłego chłopaka nastolatki, że dziewczyna wyjechała z kaskaderem. Joey Ziegler, również kaskader, zdradza Harry'emu, że trop zaginionej Dolly wiedzie na Florydę. W roli głównej wystąpił Gene Hackman („Firma”, „Bez przebaczenia”).
◆ **„Winnetou wojownik” – western, Niemcy/Jugosławia/Włochy, 1963, Polsat, godz. 12.00**
Szlachetny biały traper, zwany Old Shatterhand zaprzyjaźnia się z młodym Apaczem Winnetou. Wspólnie zapobiegają masakrze Indian, jaką szykowali tubylcom poszukiwacze złota. Seria filmów z francuską gwiazdą, Pierre Brice'm jako Winnetou była hitem – także w Polsce – w latach 80. Teraz to już kino z myśką...

DLA DZIECI

■ **„Mel”**
Polsat, godz. 13.45



Bill, zgryźliwy i samotny staruszek żyjący z dala od świata jest posiadaczem długowiecznego żółwia Mela. Goszczące u dziadka w czasie wakacji wnuki szybko zaprzyjaźniają się z pocziwym gadem. Tymczasem właściciel pobliskiego wesołego miasteczka za wszelką cenę chce odkupić Mela. Kiedy jednak pertraktacje nie dają efektu, postanawia go ukraść.
■ **„Mój przyjaciel delfin II”**
TVN, godz. 8.25
Sandy dowiaduje się, że może stracić swojego przyjaciela. Postanawia ukryć się na bezludnej wyspie. Ponieważ traci kontrolę nad sterami, do celu dociera dzięki pomocy Flippera. Wyspa jednak nie jest opuszczona, mieszkają tu żona i dwie córki milionera Hope-wella, który został uwięziony na swoim jachcie przez zbitych więźniów. Sandy zaprzyjaźnia się z jedną z dziewcząt, Penny. Tymczasem porwany grozi śmiercią rodzinie milionera.
■ **TV Puls**
9.00 Karolina i przyjaciele (16) – serial animowany 9.30 Kacper i przyjaciele (12) – serial animowany

▲ - warto

◆ - można

▼ - nie polecamy

PRACA

ZATRUDNIĘ

AKWIZYTORÓW, przedstawicieli handlowych do sprzedaży bezopłatnej poszukuje polsko-niemiecka firma, 0049-55-03-999-657, 0504/196-230

CHAŁUPNIKÓW, 089/646-54-24

MŁODYCH, pełne etaty, również sezon, 1200-2500, miesięcznie 623-54-59

ODSTĄPIE prac w Anglii, tel. 052/345-20-78

PANA zdecydowanego, stała praca fizyczna-biurowa, tel. 0502/865-430

PANIĄ zdecydowaną, bez zobowiązań do prowadzenia biura, tel. 0502/865-430

PRACOWALEŚ w Niemczech, Holandii, Austrii, odbierasz podatek najtańszej! Najskuteczniejsi 050/301-82-63

PRACOWNIKÓW do 35 lat, oferujemy szkolenie, rozwój zawodowy, wysoko dochodowe stanowiska, 664-07-97

SZUKAM PRACY

ELEKTROMECHANIK, znajomość informatyki, serwis, administracja, Linux, poszukuje stałej pracy, (058)678-66-10

GERMANISTA emeryt, nauczyciel niemieckiego, poszukuje pracy w hotelu lub prywatnie, 058/672-49-35

INFORMATYK, serwis, administracja, Linux, poszukuje stałej pracy, (058)678-66-10

KIEROWCA B, młody, świadectwo kwalifikacji bez nalogów, doświadczenie, dyspozycyjny, uczciwy, (0502)74-00-97

KIEROWCA kat. B, C, D, świadectwo kwalifikacji, poszukuje dodatkowej pracy na pół etatu, Puck, Regda, Władysławowo, 674-23-01, (0501)98-96-29

KIEROWCA kat. B, młody, świadectwo kwalifikacji, bez nalogów, doświadczenie, dyspozycyjny, uczciwy, (0502)74-00-97

KONSERWATOR, kierowca, dozorca, zaopatrzeniowiec, inne, dyspozycyjny, własny samochód, 673-27-79, (0605)82-95-33

KSIĘGOWA z licencją Ministra Finansów szuka pracy, (0605)04-19-40

MALARZ, cokołowanie, malowanie, tapetowanie, renowacja ścian, pracowni, duże doświadczenie, (058)532-65-52 17.00-21.00

OPERATOR koparki klasy I, praktyka 20 lat, 673-35-46 Puck

OPERATOR koparki klasy I, praktyka 20 lat, Puck (058)673-35-46

OPIEKUNKA - zaopiekuję się dzieckiem, może być u mnie, (058)677-19-74

OPIEKUNKA - zaopiekuję się dzieckiem lub starszą osobą, bez nalogów, Wejherowo, 058/672-93-19

STUDENTKA poszukuje pracy na okres wakacji, tel. 0608/896-233

TECHNIK mechanik, 0604-697-746

47-LETNIA, ubezpieczona, dyspozycyjna, poprowadzi dom, zaopiekuję się starszą osobą, (058)685-89-44

50-LETNIA, dyspozycyjna, odpowiednia, jako pomoc domowa, opiekunka, sprzedawca, chałupnictwo, (058)685-89-44

Magister Filologii Polskiej, dziennikarz, przepisuje prace magisterskie wraz z korektą, tel. 0607/058-532

MAŁŻEŃSTWO poszukuje pracy z mieszkaniem. Doświadczenie w pracy na fermie drobiu. Wiadomość: W. Dąga, 84-200 Wejherowo, ul. Sobieskiego 223/2

MŁODY - wyższe telekomunikacja, elektronika, technika komputerowa, doświadczenie w sprzedaży i serwisie, tel. 052/334-31-66 lub 0604/584-923

OSOBA niepełnosprawna z grupą inwalidzką podejmując każdą pracę, tel. 0609/164-447

RENCISTA, sprawny fizycznie, 40-letni, kierowca-handlowiec, świadectwo kwalifikacji, (058)677-09-26

RENCISTA 36-letni, murarz, tynkarz, malarz, Wejherowo i okolice, (058)677-32-95

STUDENTKA ucząca się zaochnie, 21-letnia, krawcowa, poszukuje pracy, najchętniej stałej, 0502-161-869

WYKSZTAŁCENIE techniczne (od budowlanego po samochodowe), 26-letni, prawo jazdy, uregulowane wojko, Wejherowo, 0504-471-861

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

AUDI 2.5 TDI, 1992, AA, CZ, K, 24 000 zł, 0503-892-447

CINGUCENTO, XII 1992 r., turkusowy, bogate wyposażenie, tel. 052/397-94-19

CITROEN Saxo, 1.5 D, 99 000 r., 32 tys. km, bordowy metalik, 5-drzwiowy, stan bdb, garazowany, (058)673-31-68

CITROEN Saxo, 1.5 D, 99 000 r., 32 tys. km, bordowy metalik, 5-drzwiowy, garazowany, stan bdb, (058)673-31-68

DAEWOO Tico, 1998, srebrny metalik, 29 tys. km, automatyczne szyby, centralny zamek, radio, garazowany, i walscioci, 0607/377-444

FIAT 125 p, po remoncie, cena do uzgodnienia, tel. 0607/556-478

FIAT 126p, 1985, cena: 1.000 zł, (058)672-21-02

FIAT 126p, 600, 83 r., siedzenia lotnicze, R, błotniki naprawy, 20 tys. km, 800 zł, (0604)86-16-00, (0609)75-59-60

FIAT 126p, elegant, 1995, AA, czerwony, oznakowany, odcięcie zaplonu, nowe opony, akumulator, (052)554-13-55

FIAT Tipo, 1989, 1 400 benzyna, cena: 8.000 zł, (058)672-21-02

IFA, 88 r., skrzyniowy, 4-osobowy, lad. 5 t + części, 4000 zł, 673-43-05, (0607)60-35-35

IFA L-60, skrzyniowy, pianka, 90 r., 6000 zł do uzgodnienia, możliwa zamiana na samochód osobowy np. VW, pilnie, (058)324-44-67 po 19.00

MERCEDES "beczka", benz./gaz., 80 r., 5000 zł, oemnielony, stan db, (0503) 95-38-90

MERCEDES beczka 240, 1982 rok, 0-59/86-11-04, 0-608-651-396

MOTOCYKL Honda CRM 250, (058)678-58-47

MOTOR MZ TS 150, 1982 r., stan dobry, zarejestrowany, cena 600 zł, tel. 0505/896-121

OPEL Kadett 1.4, 1980, czerwony-perła, przegląd do 04.2003, 1.500,00 zł, (058)675-57-14

POLONEZ 1.5 LE, 85 r., stan db, siedzenia lotnicze, H, R, 5-biegowy, 20 tys. km, silnik po kapitalnym remoncie, 900 zł lub zamiana na Fiat 126p, (0609)75-59-60, (0502)54-95-99

POLONEZ 1.6, przebiegowa, 50.000 km, pierwszy właściciel, 3.000 zł, (058)620-58-40

RENAULT 5, 81 r., poj. 900, blachy do drobnej naprawy, kpl. kół zimowych, 900 zł, (0502)54-95-99

RENAULT Megane, classic, 1.4, 98 r., oliwkowy-metalik, z salonu, bezwypadkowy, 25500, (059)84-36-180, 090-266-714

VW Golf 2, 1992 r., przebieg 120.000 km, szyberdach, alufelgi, srebrny metalik, cena 9.500 zł, tel. 0692/754-502

VW Jetta, 1986, stan dobry, garazowany, 2 komplety kół, dużo części, (058)672-84-01

VW Passat kombi, 1.6 D, 1987 rok, cena 8.300 zł, WS, CZ, AF, S, R, skórzana tapicerka, komplet opon, zadbane, stan bdb, 0608/343-135, 0604/964-332, 058/532-13-89

WÓZEK widowy „Bulgar”, udźwig: 2,5 t, silnik Perkins, stan idealny, mało eksploatowany, 14.500 zł, (058)778-27-18

306 SL, 1.4, 95 r., 71 tys. km, 15 700 zł, dodatki, stan bdb, garazowany lub zamiana na niemiecki, (058)673-35-21

KUPIĘ

"000001" auta powypadkowe, 0602-506-359

"000001" auta rozbite, 0602-599-678

"000001" samochody rozbite, 0604-520-669

"000001" skup aut powypadkowych, 0503-767-991

"000001" skup samochodów powypadkowych, 0601-624-184

00 auta powypadkowe, 0604-412-810

00 auta powypadkowe, 0604-235-892

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

00 powypadkowe, rozbite, (058)555-96-25, 0604-846-202

BYTONIA k. Starogardu Gd., działka 7000 m kw., 0600/964-157

CEWICE działka budowlana, 0-59/86-11-404, 0-608-651-396

CHAŁUPY, dom przy plaży, (058)673-16-34

CHARZYKOWY działka rekreacyjna, 574 m kw, tel. 052/398-10-78

CHOJNICE, mieszkanie 4-pok., 71,5 m kw., duży balkon, możliwość zamieszkania przez 2 rodz., III p., atrakcyjna cena, (062)397-42-43

CHOJNICE - mieszkanie spółdzielcze własnościowe, 58 m kw., 4-pokojowe, IV piętro, niskie koszty eksploatacji, domofon, opomiarowane, tania sprzedaż, tel. 052/397-57-03 lub 052/397-94-05

CHOJNICE - mieszkanie w centrum Chojnic, tel. 0692/851-257

Chojnice - pilnie sprzedam dom piętrowy, 180 m kw, nowy, wraz z budynkiem garażowo-gospodarczym, na Osiedlu Słonecznym, tel. 052/395-02-95 lub 052/397-52-60

CZERSK - dom jednorodzinny 80 m kw, po remoncie, wszystkie wygody, garaż, bardzo ładna działka 7.000 m kw, tel. 052/3278-479

CZERSK - sprzedam mieszkanie w bloku 78 m kw, I piętro, M-5 lub zamienię na dom, może być do remontu, tel. 052/398-93-80

GDAŃSK Orunia, śródmiejski szereg, 180 m kw., 3-kondygnacyjny, 5 pokoi, duży taras, 2 łazienki, osobny garaż 18 m kw., ogrodzona działka 260 m kw., tel. (058)309-97-00 po 17.00

GNIEWINO - działka budowlana 1 147 m, uzbójna w wodę, prąd, 0600/466-798, 058/670-68-54 po 19.

GOŚCICINO k. Wejherowa - działka budowlana, tania, 0691-796-397

GOŚCICINO k. Wejherowa - działka budowlana, tania, 0691-796-397

JAGATOWO, działki budowlane, przy działce prąd, woda, telefon, 20 złm kw., (058)683-09-28

JAGATOWO k. Pruszcza Gd., działki budowlane, przy działce prąd, woda, telefon, różne wielkości, 20 złm kw., (058)683-09-28

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

JURATA, dom mieszkalno-pensjonatowy, (058)673-37-77

OSTRZYŻE (Kaszuby), kompletnie zagospodarowana działka turystyczna, domek, światło, telefon, woda, (0692)16-57-92

OSTRZYŻE - Kaszuby, działka rekreacyjna z domkiem, woda, telefon, prąd, blisko las, woda, (0692)16-57-92

PUCK, dom wolno stojący 170 m kw., ogrzewanie olejowe, okna PCV, (0501)31-75-47

PUCK, dom wykończony, 170 000 zł, (058)673-37-77

PUCK, dom wykończony, 170 000 zł, (058)673-37-77

PUCK, działka, 20 złm kw., (058)673-37-90

PUCK, działki budowlane 800-1700 m kw., własny hipot., (058)673-43-53

PUCK, Jastrzębia Góra, Tupady, Władysławowo, działki bud., (058)673-37-77

PUCK, mieszkanie 19 m kw., CW, CO, tel., 38 000 zł, (058)673-34-96

PUCK, mieszkanie

JESTEŚ
W POTRZEBIE

PUCK

APTEKI. „Pucka”, pl. Wolności, tel. 673-25-16, pn.-pt. 8-20, sob. 8-14, nd. 8-14; „Eskulap”, ul. Wejherowska, tel. 673-24-51, pn.-pt. 8-20, sob. 8-15; „Albatros”, ul. AWP, tel. 673-14-00, pn.-pt. 8-20, sob. 10-15; „Nad Zatoką”, ul. Męczenników Piastów, tel. 673-14-35, pn.-pt. 8-20, sob. 8-14, nd. i św. 17-20

POGOTOWIA. Energetyczne, ul. Wejherowska 46, tel. 673-20-81 lub 991, pn.-pt. 6-22, sob., nied. i święta 8-16; Ratunkowe, ul. 1 Maja 13, tel. 673-27-81, całodobowo

POLICJA. ul. Dworcowa 5, tel. 674-52-22 lub alarmowy 997, całodobowo; Jurata ul. Ratibora 42, tel. 675-20-07

STRAŻE. Pożarna, Hel ul. Mestwińska 11, tel. 673-20-41, lub alarmowy 998, całodobowo; Miejska, ul. 1 Maja 2, tel. 673-72-37

WŁADYSŁAWOWO

APTEKA im. gen. Hallera, ul. Towarowa, tel. 674-12-51, pn.-pt. 9-16, sob. 10-13; Pogotowie wodno-kanalizacyjne, ul. Droga Chłapowska 21, tel. 674-06-19; Policja, ul. Towarowa 1, tel. 674-01-97; Straż pożarna, ul. Władysława IV, tel. 674-05-75

WEJHEROWO

APTEKA im. Jakuba Wejhera, pl. Wejhera, tel. 672-14-70 (czynna całą dobę); Pogotowia: ratunkowe, tel. 672-12-00; energetyczne, ul. Przemysłowa tel. 672-13-87; Gazowe, ul. Rzeźnicka 10 tel. 672-16-47; wodociągów i kanalizacji, ul. Marynarki Wojennej 1, tel. 672-40-84; Policja, ul. Dworcowa 14, tel. 672-54-74; Policja Miechowo, ul. Chmielewskiego 1, tel. 672-39-90; Szpital Specjalistyczny, ul. Jagalskiego 10, tel. 672-72-00 Inf: PKS tel. 672-29-14; PKP tel. 672-34-40

CHMIELNO
APTEKA Raduńska, ul. Gryfa Pomorskiego 31, tel. 684 25 52 (czynna codziennie od 8 - 21, w niedziele od 8-18); Apeka Pod Słońcem ul. Grzędzickiego 24, tel. 684-22-94 (czynna pn.-pt w godz. 8-17.30, w soboty w godz. 9-11.30)

KOŚCIERZYNA
APTEKI: ul. Mickiewicza 4, tel. 686-30-21, pn.-sob. 9-16; Policja, ul. Księży Zmartwychwstańców 2, tel. 686-49-26; Straż pożarna, ul. Traugutta 6, tel. 686-33-86; Szpital, ul. Piechowskiego 6, tel. 686-00-00

POGOTOWIE Ciepłownicze, ul. Skłodowskiej 5, tel. 686-30-14. Urząd Miasta, ul. 9 Maja, tel. 686-31-42. Przychodnia Rejonowa, ul. Skłodowskiej 7, tel. 686-44-01, 686-48-76. Pogotowie Ratunkowe, ul. Piechowskiego, tel. 686-06-66, Szpital Specjalistyczny, ul. Piechowskiego, tel. 686-00-00. Straż Miejska, ul. 9 Maja, tel. 686-59-99, tel. kom. 0-501-098-064. Parowozownia-Skansen Kolejowy PKP, ul. Towarowa 4, tel. 686-35-00 wew. 331, tel. kom. 0-602-80-92-37. Poczta, ul. 3 Maja, tel. 686-45-09.

KOŚCIELE Dom Kultury, ul. Długa 31, tel. 686-23-63. Młodzieżowy Dom Kultury, ul. Tkaczyka 1, tel. 686-32-00. Biblioteka Miejska, ul. Rynek 21, tel. 686-21-48. Ratusz Miejski, ul. Rynek 9, tel. 686-28-80. Parafie: pw. św. Trójcy, ul. Kościelna, tel. 686-26-50, pw. Zmartwychwstania Pańskiego, ul. Zgromadzenia Księży Zmartwychwstańców, tel. 686-31-71.

SUSZ
APTEKA - Nova, pl. Wolności 26, tel. 277 22 09; Straż pożarna - ul. św. Floriana 11, tel. 278 60 08; Pogotowie Energetyczne, ul. Piastowska 38, tel. 278 60 10; Pogotowie Gazowe, ul. Kajki 7, tel. 992, 278 60 91

KINO

Tytuł Prod. Wiek Godzina Cena

KOŚCIERZYNA

Rusalka Rób swoje, ryzyko jest twoje Polska (15) 17, 19 10 zł
ul. 8 Marca 49
tel. 686-25-73

CHOJNICE

Kinoteatr Blade - Wieczny łowca USA (15) 17 10 zł
ul. Swarozycza 1, Wojna Harta USA (15) 19.30

GDAŃSK

Neptun Asterix i Obelix Francja (12) 21.15 sob. 12 zł
ul. Długa 57 - Misja Kleopatra dubbing
tel. 301-82-56 Był sobie chłopiec USA (15) 21.15 niedz. 12 zł
Spider-Man USA (12) 10.30, 12.45, 15 10 zł zbiorowy
Epoka lodowcowa USA (b.o.) 17.15 12 zł n. 10 zł u

Kameralne Plotka Francja (15) 15.10 12 zł n. 10 zł u
ul. Długa 57 Monsunowe wesele Indie/Ang. (15) 16.50
tel. 301-53-31 Krwawa niedziela Irl. Ang. (15) 18.55
Fanatyk USA (15) 20.50

Helikon On, ona i on Włochy (15) 15.15 12 zł n. 10 zł u
ul. Długa 57 Impostor USA (15) 17.15
tel. 301-53-31 Plotka Francja (15) 19
Piękny umysł USA (15) 20.40

Bajka Wielki powrót USA (b.o.) 10.30 12 zł n. 10 zł u
ul. Jaśkowa Dolina E.T. USA (b.o.) 12
14, tel. 341-22-94 Gwiezdne wojny USA (12) 14
Atak klonów USA (15) 16.30
Blade - Wieczny łowca II Polska (15) 18.30
Cześć Tereska USA (15) 20
40 dni i 40 nocy USA (15) 21.35
Przepowiednia USA (15)

Żak Gusta i guściki 17 12 zł n. 10 zł u
ul. Grunwaldzka Magnolia 19
195/197 Amores Perros 22.15
tel. 345-15-90

GDYNIA

Warszawa Spider-Man USA (12) 16, 18.15 12 zł
ul. Świętojańska 35 John Q USA (15) 20.30 10 zł zbiorowy
tel. 620-42-65 22.45 sob.

SOPOT

Polonia Wielki powrót USA (b.o.) 13.30 12 zł n. 10 zł u
ul. Boh. Monte Cassi Spider-Man USA (12) 15, 17.15, 19.30 12 zł
no 55/57 Plotka Francja (15) 21.45
tel. 551-05-34

Bałtyk Epoka lodowcowa USA (b.o.) 15.20 12 zł n. 10 zł u
ul. Bohaterów Monte Dzień Świra Polska (15) 17, 21.30
Cassino 30 Piękny umysł USA (15) 19
tel. 551-18-56

SILVER SCREEN - GDYNIA, UL. WASZYNGTONA 21, TEL. 628-18-00

Tytuł Produkcja / wiek Godzina
Belfegor - upiór Luvru USA (15) 15.50, 18, 20.15
Szkoła uczuć USA (15) 14.15, 16.40, 19.15
Lilo i Stich USA (b.o.) 13.30, 15.30
Spider-Man USA (12) 9, 10, 11.30, 12.30, 14, 15, 16.30, 17.30, 19, 20
21.30, 22.30

Przepowiednia USA (15) 13.20, 18.45, 21.15
40 dni i 40 nocy USA (15) 11.15, 17.25, 19.30, 21.40
Iris USA (15) 21.20

Blade - Wieczny łowca USA (15) 11.20, 22.15
Impostor USA (15) 9.15, 18.20
Azyl USA (15) 13.45, 22.20

Dzień Świra Polska (18) 16.15, 19.45, 21.45

do godz. 12 pon.-czw. - 14 zł
w godz. 12-17 pon.-czw. - 16 zł
po godz. 17 pon.-czw. - 18 zł
do godz. 12 piątek - 16 zł
po godz. 12 piątek - 19 zł
sob., niedz. - 19 zł
ulgowo - 12 zł
studenckie - 14 zł
grupowe (inf. u kierownika kina)

Nie przegap

Podwieczorek z Hanką Bielicką

Już jutro miłośnicy dobrej zabawy i humoru na świeżym powietrzu będą mogli wziąć udział w plenerowym spotkaniu z Hanką Bielicką. Spotkanie odbędzie się w sierakowickim amfiteatrze. O godz. 16.30 zaplanowany program muzyczny „Kawa czy herbata”. Kolejnym punktem programu będzie prezentacja fantazyjnych fryzur, wykonanych przez fryzjerów salonu fryzjerskiego Viva. Pokaz będzie zatytułowany „Lucyna chce nową fryzurę”. Na godzinę 18 planowany jest występ Hanki Bielickiej z Lidią Stanisławską przy akompaniamentie Nazima Alijewa. Organizatorzy

planują również loterię fantową z nagrodami oraz rozstrzygnięcie konkursu na najładniejszy kapelusz. Na zakończenie programu wystąpi zespół muzyczny The Best z Koronowa. Hanka Bielicka debiutowała w 1939 roku w Wilnie.

Po wojnie w 1947 roku występowała w Krakowie w kabarecie Siedem Kotów, a od początku lat pięćdziesiątych w Warszawie w radiowym „Podwieczorku przy mikrofonie” kreując tam postać niezapomnianej Dziuni Pietrusińskiej. Następnie swoją działalność związała z warszawskim teatrem Sy-



Fot. Krzysztof Myskowski

Hanka Bielicka wystąpi jutro w sierakowickim amfiteatrze.

rena, w którym występowała ponad 40 lat.

Organizatorami imprezy jest Akademia Rozwoju Sztuki, Zarząd Powiatu

Kartuskiego, Gminny Ośrodek Kultury w Sierakowicach i „Dziennik Bałtycki”.

(u)

PLANUJ DZIEŃ

SOBOTA 29 CZERWCA

Festyn rodzinny

16.00 Gry i konkursy dla dzieci, strzelanie z broni pneumatycznej, turniej piłki nożnej i... kielbaski z grilla to tylko kilka atrakcji jakie czekają na mieszkańców Czartolomii i Jarcewa w gminie Chojnice podczas festynu rodzinnego. Odbędzie się on na boisku wiejskim w Czartolomii. Początek o godz. 16. Zabawa odbywać będzie się pod hasłem „W zdrowiu, w zgodzie z naturą i bez alkoholu”. Na stoisku Gabinetu Promocji Zdrowia Gminy z Chojnic można będzie zmierzyć sobie m.in. ciśnienie. Nagrody w konkursach wiedzy ekologicznej ufundował Park Narodowy Bory Tucholskie. Na uczestników zabawy czekają też nagrody - niespodzianki od „Dziennika Bałtyckiego”, który jest patronem medialnym imprezy. Festyn zakończy zabawa wiejska.

- Zapraszamy wszystkich mieszkańców na boisko wiejskie - mówi Andrzej Ortmann, sołtys Czartolomii. - Każdy znajdzie coś dla siebie, atrakcji nie powinno zabraknąć.

(ola)

Rock i morskie opowieści

19.30 W amfiteatrze charyzkowskim im. Ottona Weilanda od godz. 19.30 wystąpią zespoły muzyczne. Zespół Trip, grający brytyjskiego rocka alternatywnego, inspirowanego brzmieniem takich grup, jak Pearl Jam, My Bloody Valentine itp. Po nim na scenie zaprezentuje się zespół Hals, który wykona morskie opowieści.

(ola)

Na przystani żeglarskiej

17.00 Festyn sportowo-pożarniczy będzie towarzyszył otwarciu przystani żeglarskiej nad jeziorem Karskim w Swornychgaciach. Przewidziano różne konkurencje sportowo-zręcznościowe oraz występy zespołów - wokalnych Awers i Sosenki, a także szkoły tańca z Sobótki. Festyn odbędzie się w amfiteatrze Swore 2000, w pobliżu którego został wybudowany 40-metrowy pomost. Początek o godz. 17.

(ros)

Gołubskie Lato

15.00 Przy Szkole Podstawowej w Gołubiu nastąpi uroczyste przekazanie i odbiór ulicy Botanicznej. W związku z tym wydarzeniem mieszkańcy organizują imprezę pod nazwą Gołubskie Lato. Oficjalne otwarcie imprezy odbędzie się o godz. 15. Podczas spotkania zaplanowano pogadanki dla dzieci i młodzieży na temat bezpiecznego lata, pokazy strażackie oraz pokaz motokrosu i skoki przez samochody. Będą konkursy i gry dla dzieci i całych rodzin - przeciąganie liny, strzelanie z wiatrówek, konkurs na najlepszego kierowcę. O puchar wójta Czesława Witkowskiego będą walczyć siłacze. Zgromadzeni będą mogli też posmakować pieczonego prosiaka oraz kielbasek z ogniska. Ponadto przewidziano wesołe miasteczko, przejażdżki konne, kucykami i bryczką po okolicy. W programie imprezy zaplanowano też występ zespołu muzycznego ze szkoły w Gołubiu oraz grupy Standard. O godz. 23 odbędą się pokazy sztucznych ogni. Na zakończenie organizatorzy zapraszają na zabawę przy orkiestrze na powietrzu, aż do białego rana.

(u)

JESTEŚ
W POTRZEBIE

HEL

APTEKA Helska, ul. Wiejska 97, tel. 675-05-63 pn.-pt. 8-17, sob. 10-13; Apeka w 115 SzWzP - SPZOZ, ul. Boczna 10, pn.-pt. 8-15, sob., nieczynna Straż Pożarna, tel. 998; Policja, wspólny komisariat dla gminy Hel i Jastarni: Jurata, ul. Ratibora 42, tel. 675-20-07, alarmowy 997.

REDA

APTEKA Kaszubska, ul. Gdańska 45 tel. 678-38-81 pn.-sob. 10-15; Policja, ul. Gdańska 55 tel. 678-30-97; Straż pożarna, ul. Pucka 10 tel. 678-30-10

SKARSZEWY

APTEKA Cefarm, Dworcowa 22, 588-24-41; Policja - komisariat, Dworcowa 21, 588-24-07, Straż pożarna, Kościńska 4, tel. 588-23-98

KARTUZY

APTEKA przy Ryнку, ul. Rynek 10, tel. 681-04-84 (czynna pn.-sob. godz. 8-22, niedz. 9-15); Pogotowia: ratunkowe, ul. Ceynowy 7, tel. 681-10-73; drogowo, ul. Sambora 6, tel. 681-09-63, tel. 0605-08-62-47; energetyczne, ul. 3 Maja 9, tel. 681-23-99, 681-21-45; Policja, ul. Kościuski 8, tel. 681-00-73, 681-00-74; Straż pożarna, ul. 3 Maja 14, tel. 681-13-57

JASTARNIA

POLICJA. Jurata, ul. Ratibora 42, tel. 675-20-07 lub alarmowy 997

URZĘDY. Miasta, ul. Portowa 4, tel. 675-22-69/71, fax 675-21-76; Stanu Cywilnego, ul. Portowa 4, tel. 675-22-71, w. 224

CHOJNICE

APTEKI „Nadworna”, ul. Stary Rynek 7, tel. 720-19, czynna codziennie od godz. 7 do 20, w soboty od 8 do 18, w niedziele od 9 do 16. Dyżur od 1 do 23 dnia każdego miesiąca, „Przy Bramie” ul. 31 Stycznia 12, tel. 740-37, czynna codziennie od godz. 7 do 20, we wszystkie soboty od 8 do 15. Dyżur od 24 do 31 dnia miesiąca Pogotowie, plac Niepodległości, tel. 728-09 całodobowo; Straż Pożarna, ul. Gdańska 51, tel. 732-49, 998; Policja ul. Warszawska 13, tel. 740-71 TA-XI - MPT Radio Taxi tel. 9669, Taxi Hit - 9668, Taxi Tur 9667; Pomoc drogowa - ul. Bytowska 7a tel. 397-75-32

CZERSK

APTEKA ul. Kościuski 32, tel. 842-10, czynna od 8 do 19, soboty od 8 do 14; Pogotowie ul. Królowej Jadwigi 4, tel. 842-09; Straż Pożarna, ul. Starogardzka 44, tel. 842-08; Policja, ul. dr. Zielińskiego 6, tel. 842-07, 845-40

POWIAT KARTUSKI

Telefony do urzędów gmin w powiecie kartuskim
Urząd Gminy w Kartuzach, ul. Halera 1, tel. 681-05-02
Urząd Gminy w Stężycy, ul. 9 Marca 7, tel. 684-33-45
Urząd Gminy w Sulęcynie, ul. Kaszubska 26, tel. 684-40-01
Urząd Gminy w Somoninie, ul. Ceynowy 21, tel. 684-11-21
Urząd Gminy w Przodkowie, ul. Kartuska 21, tel. 685-14-25
Urząd Gminy w Sierakowicach, ul. Łęborska 30, tel. 681-61-20
Urząd Gminy w Żukowie, ul. Gdańska 22, tel. 681-84-21
Urząd Gminy w Chmielnie, ul. Gryfa Pomorskiego 22, 684-22-16
Starostwo Powiatowe w Kartuzach, ul. Mściwoja 2, 681-03-28

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV)

Będziesz miał problem, jak podzielić czas między obowiązki a przyjemności - do tych drugich zaliczysz przebywanie w towarzystwie bardzo sympatycznej osoby.

BYK (21 IV-21 V)

Weekend zapowiada się bardzo przyjemnie, doskonale pocujesz się zwłaszcza w plenerze, obcując z pięknem natury. To także dobry dzień na spotkanie z krewnymi.

BLIŹNIĘTA (22 V-21 VI)

Nie planuj na dziś zbyt wielu zajęć, zwłaszcza, jeśli ich częścią zamierzasz obarczyć inne osoby. Zły nastrój najszybciej rozproszy interesujące towarzysztwo.

RAK (22 VI-22 VII)

Będziesz czuć się wyśmienicie - dopisze zarówno humor jak i forma fizyczna i możesz dziś wiele zrobić. Nie będziesz tęsknił za dużym towarzystwem, wystarczą ci najbliżsi.

LEW (23 VII-22 VIII)

Dzień będzie raczej spokojny, a Ty po całym tygodniu pracy możesz być trochę zmęczony i ociężały. Znajdziesz sobie jednak jakieś zajęcie, które sprawi ci przyjemność.

PANNA (23 VIII-22 IX)

W Twoim znaku możliwy mały kryzys, być może między innymi na tle podziału obowiązków. Możesz mieć wrażenie, że jesteś wykorzystywany przez bliskich.

WAGA (23 IX-23 X)

Być może trzeba będzie zmienić weekendowe plany, bo ktoś bliski będzie potrzebował Twojej pomocy. Nie okazuj z tego powodu niezadowolenia.

SKORPION (24 X-22 XI)

Będziesz w romantycznym nastroju, życzliwie usposobiony do otaczających cię ludzi. Staraj się jednak nie narzucać tym, którzy nie tęsknią za Twoim towarzystwem.

STRZELEC (23 XI-21 XII)

Musisz odpocząć, odkładając na razie na bok pilne sprawy do załatwienia, bo inaczej staniesz się nerwowym i trudno będzie z Tobą wytrzymać, zwłaszcza domownikom.

KOZIOROŻEC (22 XII-20 I)

Przyda ci się wolny weekendowy czas, bo będziesz mógł uporządkować pewne sprawy i staniesz się spokojniejszy. Czyjaś wizyta może przysporzyć ci pracy.

WODNIK (21 I-20 II)

Nie jesteś jeszcze w pełnej formie, ale postaraj się nie zawieść bliskiej osoby, która ma wobec ciebie jakieś plany. Jeśli je zaakceptujesz, będzie lepiej niż przypuszczasz.

RYBY (21 II-20 III)

Dzisiejszy dzień powinien być w całości przeznaczony na wypoczynek a zwłaszcza na kontakt z przyrodą. To doskonale wpłynie na Twój nastrój i sprawi, że nabierzesz sił do pracy.

Wpływ gwiazd:

- * sprzyjający ○ neutralny
- ▼ wskazana ostrożność

Roksana Kierońska to majowa Dziewczyna Miesiąca

SZCZĘŚLIWA I SZALONA

Roksana Kierońska ma wielkie marzenia ale zbyt mało pewności siebie, by je zrealizować. Może dzięki nam nabierze odwagi... Ta sympatyczna 19-latką została Dziewczyną Maja „Wieczoru Wybrzeża”. Kiedy zadzwoniliśmy do niej z gratulacjami nie mogła uwierzyć w wygraną.

- Za sukces uznałam już fakt, że w ogóle się zakwalifikowałam do konkursu, a moje zdjęcie ukazało się w gazecie. Nie mogłam w to uwierzyć! Zdobyć głównego tytułu nie mieściło mi się w głowie.

- Jeśli nie wierzyłaś w wygraną to czemu zgłosiłaś się do konkursu?

- Chciałam spróbować czegoś nowego. Jestem nieśmiałą osobą, więc dla mnie było to wielkie wyzwanie.

- I nikt cię nie namawiał?

- Absolutnie nie. To była tylko moja decyzja.

- Jak zareagowali na nią przyjaciele i znajomi?

- Oczywiście, twierdzili, że wygram! Jakoś im nie wierzyłam. Sprawdziłam jak mi „idzie” w Internecie, gdzie także odbywa się głosowanie.

- Będziesz świętować zwycięstwo?

- No jasne.

- Powiedz, jak spędzisz wakacje.

- Przede wszystkim w pracy. Nie przepracowałam jeszcze roku, więc nie przysługuję mi zbyt długi urlop. Ale już niedługo wybieram się na 4 dni do ośrodka wypoczynkowego za Kościerzyną. Jest tam wspaniałe jezioro, piękne krajobrazy. A w ośrodku czekają na wczasowiczów sauna i solarium. Są też korty tenisowe.

- Jaka jest twoja ulubiona forma odpoczynku?

- Wylegiwanie się na plaży. Za sportem nie przepadam, w grę wchodzi co najwyżej rowery wodne. Na co dzień nie uprawiam żadnej dyscypliny, nie chodzę do siłowni, omijam fitness cluby. I tak jestem już zbyt szczupłą, prawdę mówiąc wolalabym trochę przytyć niż stracić na wadze...

- Gdy rozmawialiśmy z tobą ostatnio, opisałaś siebie jako osobę szaloną. W czym to szaleństwo się objawia?

- Po prostu jestem bardzo żywiołowa, energiczna, radosna, wszędzie mnie pełno, wciąż się śmieję. Mam w sobie bardzo dużo optymizmu.

- Po sukcesie w konkursie „Wieczoru Wybrzeża” spróbujesz swoich sił w innych konkursach tego typu?

- Nie wiem czy wystarczy mi odwagi... Ale chciałabym. Marzy mi się kariera fotomodelki.

- Życzymy ci więc spełnienia marzeń. (ma)



Fot. Przemysław Świdorski

Roksana Kierońska

- lat 19
- wymiary: 78-66-82
- wzrost 166 cm
- gdańszczanka
- pracuje w jednym z gdańskich centrów handlowych
- wolne chwile spędza na spacerach ze swoim chłopakiem
- marzy o studiach pedagogicznych - kierunek resocjalizacja.

O konkursie

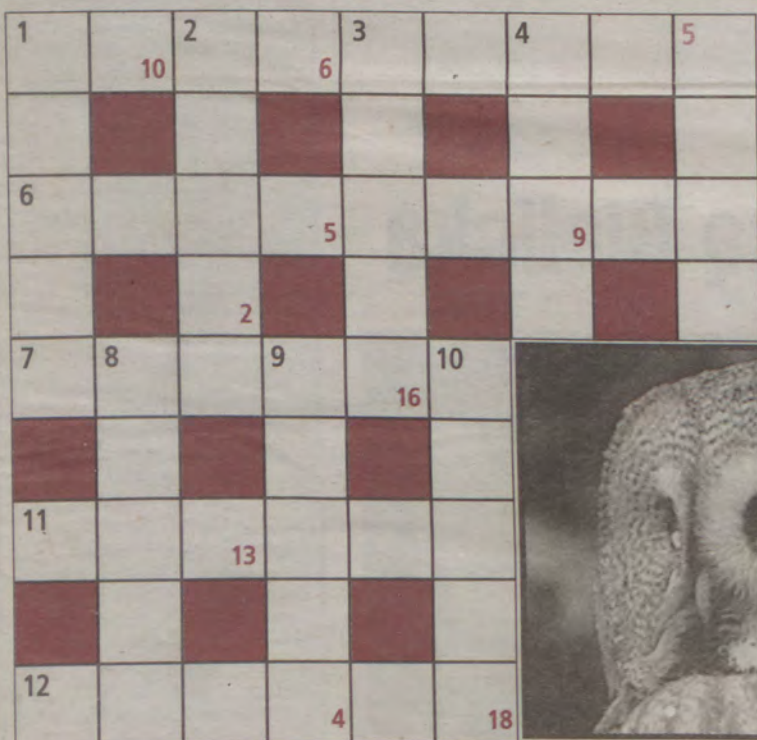
Co tydzień w piątkowym wydaniu „Wieczoru Wybrzeża” prezentujemy dwie kandydatki do tytułu Dziewczyna Miesiąca. Po zakończeniu każdej miesięcznej edycji prezentujemy jeszcze raz wszystkie dziewczęta, publikujemy także kupon, który umożliwia głosowanie. Laureatkę wybierają Czytelnicy. Zgłoszenia do konkursu można przysyłać pod adresem redakcji: 80-894, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem „Dziewczyna Miesiąca”. Czekamy na zdjęcia i listy. Wymagany wiek kandydatek: od 16 do 25 lat.

Hasła

POZIOMO: 1) część aparatu telefonicznego trzymana w ręku, 6) stroma część wzniesienia, 7) nowe srebro, 11) fama, 12) opiekun, mecenas.

PIONOWO: 1) długi okres bezdeszczowy, 2) wrzątek, 3) wiszące łóżko, 4) wpis w paszporcie, 5) olejek różany, 8) powieść B. Prusa, 9) twórca dzieła, 10) ...Delon, aktor francuski

UWAGA: Litery z kratek ponumerowanych od 1 do 21 w obu krzyżówkach utworzą rozwiązanie.



KRZYŻÓWKA NR 26

Odpowiedz do 6.07 br. pod adresem: „Dziennik Bałtycki” - Biuro Konkursów, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk. Czytelnicy z Trójmiasta mogą odebrać nagrody niespodzianki w naszym Biurze Konkursów (Gdańsk, Targ Drzewny 9/11). Zamiejscowym nagrody zostaną wysłane pocztą. Rozwiązanie krzyżówki Nr 25 - hasło „Chory jest ten kto unika miłości”. Nagrodę wylosowała pani JANINA WIETEK z Gdańska.

PRZEPLATA SIĘ Z OSNOWĄ	CHOROBLIWI PODPALACZ	SPÓD GARNKA	SKALECZENIE	
LARWA MOTYLA	ZIÓŁKO, ANANAS	WYCISKANY Z OWOCÓW	LINIA NA MAPIE TEMPERATUR	SYMBOL LOGARYTMICZNY
KOREK NA DRODZE	12	8	ALOTROPOWA ODMIANA TLENU	
NADRZEWNA JASZCZURKA		15	JEZIORO KOŁO MORAGA	21
STUDENT		11	KUZYNKA PSZCZOŁY	17
WŚRÓD PLAZÓW				20
	EGIPSKA BOGINI PRAWDY		WYSPA NA MORZU IRLANDZKIM	RZĘKA W ROSJI, DOPŁYW OKI
	RZĘKA W SZWECJI			
	PREZENT	1	STRUŚ AUSTRALJSKI	
TREŚĆ LEKCJI	BUDOWANY Z CEGIEŁ		BOLEŃ, ŁYSACZ	14
RYS STEPOWY	MIASTO NA HONSJU	3		
			POPULARNY MATERIAŁ UBRANIOWY	19

10144711/A/1429

	Dzień wyjazdu	Miejsce odjazdu	Ceny biletu		Stacje pośrednie	Czas podróży	Powrót	Autokar	Informacje dodatkowe
			normalny	zniżki					

KIERUNEK: NIEMCY - BERLIN

Olivia 80-850 Gdańsk, Rajska 6, tel. +58 301-79-14, +58 301-13-24, fax +58 301-10-59 NIP 583-19-51-255 e-mail: office@olivia.com.pl http: www://olivia.com.pl Członek Polskiej Izby Turystyki	Poniedziałek	10.00	Gdańsk Dworzec PKS Stan. nr 8	153/204 zł	20% dzieci 4-12 lat 60% dzieci do 4 lat		9,5 godz.	Wtorek 10.00 Niedziela 13.00	Fiat Ducato: 10 miejsc, klimatyzacja, video	Bilet ważny 6 miesięcy
	Piątek	7.00								

10147833/A/1429

KIERUNEK: NIEMCY - HAMBURG, BREMEN

Olivia 80-850 Gdańsk, Rajska 6, tel. +58 301-79-14, +58 301-13-24, fax +58 301-10-59 NIP 583-19-51-255 e-mail: office@olivia.com.pl http: www://olivia.com.pl Członek Polskiej Izby Turystyki	Niedziela	18.00	Gdańsk Dworzec PKS Stan. nr 8	163/235 zł	20% dzieci 4-12 lat 60% dzieci do 4 lat	Hamburg, Bremen	14 godz.	Wtorek 8.00 Piątek 15.00	Autokar: WC, bar, klimatyzacja, video, pilot	Ceny do: Hamburga - 163/235 Bremen - 173/245
	Czwartek	8.00								

10147832/A/1429

KIERUNEK: NIEMCY - FRANKFURT N. MENEM, KARLSRUHE, STUTTGART

Olivia 80-850 Gdańsk, Rajska 6, tel. +58 301-79-14, +58 301-13-24, fax +58 301-10-59 NIP 583-19-51-255 e-mail: office@olivia.com.pl http: www://olivia.com.pl Członek Polskiej Izby Turystyki	Poniedziałek	16.00	Gdańsk Dworzec PKS Stan. nr 8	255/347 zł	20% dzieci 4-12 lat 60% dzieci do 4 lat Bilet ważny 6 miesięcy	Braunschweig, Kassel, Gottingen, Frankfurt, Mannheim, Karlsruhe, Stuttgart	20,5 godz.	Środa, niedziela 10.00	Autokar: WC, bar, klimatyzacja, video, pilot	Ceny do Frankfurtu - 255/347 Manheim, Karlsruhe - 275/403
	Piątek									

10145101/B/1429

KIERUNEK: FRANCJA - LILLE, PARYŻ

Olivia 80-850 Gdańsk, Rajska 6, tel. +58 301-79-14, +58 301-13-24, fax +58 301-10-59 NIP 583-19-51-255 e-mail: office@olivia.com.pl http: www://olivia.com.pl Członek Polskiej Izby Turystyki	Czwartek	16.00	Gdańsk Dworzec PKS Stan. nr 8	408/561 zł	20% dzieci 4-12 lat 60% dzieci do 4 lat	Lille, Billy Montigny, Lens, Paryż	24 godz.	Sobota 10.00	Autokar: WC, bar, klimatyzacja, video	Bilet ważny 6 miesięcy
	Niedziela									

10145103/B/1429

LOGO I ADRES	MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
--------------	---------------------------	------	------	----------------------



**BIURO PODRÓŻY
"CATALONIA"**
bezpłatny organizator
nr koncesji 168
81-411 GDYNIA
UL. M. KOPERNIKA 54
TEL. 622 07 45, 622 42 24
e-mail: catalonia.office@wp.pl
www.catalonia.pl

HISZPANIA - WCZASY - Costa Brava - Lloret de Mar
HISZPANIA - OBOZY MŁODZIEŻOWE - Lloret de Mar
PAMPELUNA - Święto San Fermin
CHORWACJA - WCZASY - Wybrzeże Dalmatyjskie - zwiedzanie
Dubrownika, Medjugorje etc.
PARYŻ z EURODISNEYLANDEM
PIELGRZYMKI - Lourdes
PIELGRZYMKI - Fatima

Sezon
lipiec, sierpień
13 dni 4.07-16.07
Sezon
Sezon
Sezon
Sezon

od 1029 zł + 7% VAT
od 1549 zł - RABATY
od 1249 zł + 7% VAT
od 869 zł + 7% VAT
od 1295 zł + 7% VAT
od 2395 zł + 7% VAT

HISZPANIA - WCZASY - hotele ***, Barcelona, Montserrat, Tossa - w cenie imprezy,
komfortowy autokar, 3 posiłki dziennie, pilot, ubezpieczenie
PAMPELUNA - Wczasy w San Sebastian, hotel ***, połączone z wyprawą do PAMPELUNY
i PARYŻEM (w cenie imprezy), Biarritz fakultatywnie
CHORWACJA - Wczasy pobytowe, hotel ***, 2 posiłki dziennie, komfortowy autokar, pilot,
ubezpieczenie Gerling Polska S.A. (20 000 USD)
WŁOCHY, GRECJA, WEGRY, INNE
OFERTY LAST MINUTE, PRZEJAZDY LINIOWE, PRZELOTY
IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE, UBEZPIECZENIA TURYSTYCZNE

2040029/A/155

EID-POL

Gdańsk, Stare Miasto, ul. Kowalska 7/1
tel. 346-32-84, tel./fax 320-34-85
Gdańsk-Dolne Miasto ul. Łąkowa 13
tel. 305-50-92, tel./fax 301-15-01
Koncesja nr 0066, Członek PIT
www.eidpol.com.pl, biuro@eidpol.com.pl

LAST MINUTE!!! Turcja z Gdańska, Kreta, Santorini, Cypr, Majorka,
Maroko, Tunezja i inne
Grecja - obóz młodzieżowy, 12 dni
Paryż - Hiszpania - obóz młodzieżowy, 13 dni
Chorwacja - Budapeszt - obóz młodzieżowy, 14 dni
Dojazd własny: Chorwacja, Włochy, Francja

Lipiec
25.07-5.08.02
10-22.07.02
03-16.08.02
lipiec, sierpień

od 999 zł
1599 zł
1436 zł
1599 zł

samolotem, autokarem
hotel z basenem, Ateny, Kanał Koryncki, Wenecja, prom Ancona - Patras - Ancona
Paryż, Barcelona, EUROPA - PARK
Budapeszt - 2 noclegi, Dalmacja - 9 noclegów, Split, Trogir, Salona, Plitwickie Jeziora, Wodospady
hotel, apartamenty, campingi
UWAGI - wszystkie wyjazdy z Gdańska lub Gdyni komfortowymi autokarami, bez przesiadek, wszystkie ceny z VAT.
Promocja obozów młodzieżowych!!!



GDYNIA - 669-52-25
Centrum Gemini
7 dni w tygodniu 11.00-20.00
GDANSK - 520-33-33
ul. Waryńskiego 4

OSTATNIE MIEJSCA!!!
OBÓZ MŁODZIEŻOWY
DUŻY KOMPLEKS BASENÓW!
SŁOWACJA + BRATYSŁAWA + WIEDŃ

12 07 - 24 07
20 07 - 01 08

985 zł

PROMOCJA!
bilet do kina Silver Screen
GRATIS!
przy rezerwacji obozu

10147856/A/553



**BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH
"EWA"**
ul. Paderewskiego 11, 83-200 Starogard Gdański
tel./fax (058) 56 225 45, 56 114 52, 56 225 77
http://www.but-ewa.com.pl
e-mail: but-ewa@but-ewa.com.pl

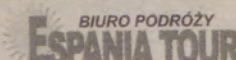
SŁOWACJA*
ZAKOPANE*
SZCZYRK*
WISŁA*
KARPACZ Z PRAGĄ*
ZAB k. Zakopanego*
WIELE*

12.07-24.07, 22.07-3.08, 1.08-13.08, 11.08-23.08
14.07-27.07
12.07-25.07
1.07-14.07, 13.07-26.07
6.07-19.07, 18.07-31.07
13.07-26.07, 25.07-7.08
5.07-17.07, 17.07-29.07, 29.07-10.08

880,-
880,-
936,-
880,-
890,- + 45,- PRAGA
790,-
860,-

* KOLONIE I OBOZY DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
Zapraszamy Państwa do skorzystania z naszych kolejnych propozycji letniego wypoczynku dla dzieci i
młodzieży. Oferty nasze obejmują rozszerzony program pobytu zawierający dodatkowe zajęcia:
• ZACZAROWANY ŚWIAT HARRY'EGO POTTERA • DZIKI ZACHÓD
• ŚWIAT TEATRU • OSADA INDIANSKA • DZIENNIKARZE I MEDIA
• ŚWIAT BEZ GRANIC (JĘZYK ANGIELSKI) • BAJKOLAND
• MUZYKA I TANIEC • ŚWIAT SPORTU • DOOKOŁA ŚWIATA

10147578/A/182



**BIURO PODRÓŻY
ESPANIA TOUR**
81-540 GDYNIA, al. Zwycięstwa 228 C
tel. 664 96 20, 624 81 03
668 42 42, 668 44 44
www.espaniatour.com.pl
e-mail: biuro@espaniatour.com.pl

HISZPANIA - COSTA BRAVA
LLORET DE MAR

wycieczki 10 DNI Hotele ***
15.07-24.07.02
26.07-4.08.02
2.08-11.08.02
9.08-18.08.02
obóz młodzieżowy 12 DNI 12.07-23.07.02
21.07-1.08.02
13.08-24.08.02

1370 + 7% VAT
1430 + 7% VAT
1470 + 7% VAT
1470 + 7% VAT
1490 zł
1490 zł
1490 zł

SUPER OFERTA! OBOZY
lipiec, sierpień

ZWIEDZANIE: Barcelony, Tossy de Mar
hotel ** z basenem, blisko plaży, wyżywienie 3 x dziennie
ubezpieczenie, przejazd autokarem klasy LUX,
opieka pilota, rezydenta oraz wykwalifikowanej kadry pedagogicznej

**Biuro Turystyczne
HARCTUR**

80-834 Gdańsk,
ul. św. Ducha 119/121
tel. (0 prefiks 58) 301-13-29
fax (0 prefiks 58) 301-17-44
e-mail: harctur@gd.onet.pl
office@harctur.com.pl
http://harctur.com.pl



Rok założenia 1959
KONCESJA NR 0423
wydana przez
UKFIT WARSZAWA

ZAPRASZAMY:
pon. 11.00-18.00
wt.-pt. 8.00-18.00
sobota 11.00-15.00

CZŁONEK POLSKIEJ IZBY TURYSTYKI

KOLONIE I OBOZY W KRAJU

Szarłota k. Kościerzyny
Mausz k. Sulęcyna
Mausz k. Sulęcyna
Bieszczady
Iława - żegluj od małego
Jazdówka k. Iławy
Wielkie Jeziora Mazurskie
Zakopane
Bukowina Tatrzańska
Murzasichle k. Zakopanego
Karpacz

KOLONIE I OBOZY ZAGRANICZNE

Włochy - Riwiera Adriatycka
Włochy - Riwiera Adriatycka
Dania
Francja - Langwedocja
Grecja
Francja - Paryż

14 dni
14 dni
14 dni
14 dni
14 dni
17 dni
14 dni
14 dni
14 dni
14 dni
14 dni
11 dni
12 dni
11 dni
13 dni
14 dni
10 dni

699 zł
889 zł
899 zł
799 zł
1135 zł
999 zł
1395 zł
899 zł
799 zł
799 zł
999 zł
1099 zł
1299 zł
1299 zł
1299 zł
1399 zł
1499 zł

Świat władców magii (wiek uczestników 7-13 lat)
Tajniki szkoły przetrwania (w. u. 8-13 lat, 14-19 lat)
Tenis, paintball, bilard... (w. u. 14-19 lat)
Obóz jeździecki (w. u. 13-19 lat)
Żegluj od małego (w. u. 10-13 lat)
Zostań żeglarzem (w. u. 13-19 lat)
Rejs (w. u. 14-19 lat)
Z wycieczką na Słowację (w. u. 13-19 lat)
Wakacje „U Marii” (w. u. 7-13 lat)
Wakacje „U Baci” (w. u. 7-13 lat)
Z wycieczką do Pragi (w. u. 13-19 lat)
Ze zwiedzaniem Wenecji (w. u. 8-15 lat)
Ze zwiedzaniem San Marino i Rzymu (w. u. 13-19 lat)
Przygoda w kraju Wikingów z pobytem w Legolandzie (w. u. 8-14 lat)
Ze zwiedzaniem Barcelony, Monako, Andory... (w. u. 13-18 lat)
Ze zwiedzaniem Aten, Termopoli i wiszących klasztorów w Meteorch (w. u. 13-18 lat)
A, B, C... Francji i francuskiego (w. u. 13-19 lat)

20300600/A/1523

10146419/A/1429



"MILO"
P.T.R.
Sp. z o.o.

ul. Grunwaldzka 65, 81-771 Sopot
tel. 550-70-05, tel./fax 555-09-28
ul. Starowiejska 37, 81-363 Gdynia
tel. 661-66-50, 661-74-68
tel./fax 620-03-14
e-mail: milo@p-tr.pl, www.milo-p-tr.pl

WCZASY ODCIĄGAJĄCE W JASTRZĘBIEJ GÓRZE - 14 dni, DIETA 1200 kcal,
ZAJĘCIA REKREACYJNO-SPORTOWE, ZAKWATEROWANIE, MASAZ CAŁEGO CIAŁA,
ZAJĘCIA NA BASENIE
TURNUSY REHABILITACYJNE Z DOFINANSOWANIEM PFIRON
BAWARIA: 4 NOCLEGI, 4 X HB, AUTOKAR, PRZEWODNIK, 5 DNI, UBEZPIECZENIE
CZTERY STOLICE (PRAGA, WIEDŃ, BRATYSŁAWA, BUDAPEST)
GRECJA: AUTOKAR, 10 NOCLEGÓW, 2 NOCLEGI TRANZYTOWE, PILOT, WIZA, UBEZPIECZENIE, VAT
CHORWACJA: 9 NOCLEGÓW, 1 NOCLEG TRANZYTOWY, AUTOKAR, PILOT, ZWIEDZANIE WIEDNA, VAT, UBEZPIECZENIE

16.06-30.06
26.08-1.09
31.05-5.06
14.06-28.06
23.06-5.07

1300
1080
699
760 + 80 E
1100

ATRAKCYJNE OFERTY LAST MINUTE
EGIPT, TENERYFA, TURCJA, CYPR, MAJORKA, TUNEZJA, DJERBA
OFERUJEMY:
BILETY LOTNICZE, AUTOKAROWE, UBEZPIECZENIA TUIR WARTA:
TRAVEL, MIESZKANIA, DOM, DOM W BUDOWIE, DOM LETNISKOWY
ZAPRASZAMY!!!

10138888/E/1143



JETTOURISTIC
TO MY

WARSZAWA, ul. Miączyńska 51a
tel. 022/85-11-000, fax 022/88-11-007
POZNAN, ul. Wielka 27,
tel. 061/85-53-628, fax 061/85-52-133
www.jettouristic.pl
e-mail: office@jettouristic.pl

LOGO I ADRES

MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK

DATA

CENA

INFORMACJE DODATKOWE

CLUB ALTINKUM 2* SIDE - HB

YEK APART. 2* SIDE - HB

CLUB SANTANA 3* ALANYA - HB

CLUB KARDELEN 4* SIDE - HB

TERMINY WYLOTÓW
10 i 17.07

1 tydzień
2 tygodnie
1 tydzień
2 tygodnie
1 tydzień
2 tygodnie
1 tydzień
2 tygodnie

1099 zł
1649 zł
1299 zł
1799 zł
1449 zł
1899 zł
1549 zł
1999 zł

RIVIERA TURECKA I WYBRZEŻE LIKIJSKIE

WYLOTY Z GDAŃSKA

co tydzień w każdą środę

UWAGA: CENY ZAWIERAJĄ WSZYSTKO!!!

*Szukaj katalogu Jet Touristic
w swoim biurze podróży na terenie Trójmiasta*



**RAINBOW
TOURS**

Gdynia, Abrahama 11
tel. 661-81-28

Gdynia, Gniewska 21, Box 81
tel. 664-02-34

Wejherowo, Sobieskiego 255-
tel. 672-21-66

leotour@pro.onet.pl

AUTOKAREM

Litwa i Białoruś
Paryż
Paryż i zamki nad Loarą
Szwajcaria - szlakiem Alp
Chorwacja - wzdłuż Adriatyku

7 dni
6 dni
7 dni
7 dni
7 dni

9.07
2.07
8.07
13.07
6.07

695 zł
855 zł
1055 zł
1150 zł
1190 zł

SAMOLETEM

Andaluzja i Portugalia
Kreta - Chania
Hiszpania - Costa del Sol
Grecja - Rodos

12 dni
14 dni
12 dni
7 dni

4.07
4.07
4.07
6.07

1995 zł
1950 zł
1950 zł
1095 zł

WCZASY

Wyspa Pag 1 os./apart. 4-6 os. 14 dni

6.07

855 zł

AUTOKAR

Lazur. Wyb. 1 os./stud. 4-5 os. 13 dni

3.07

599 zł

**25% RABAT
IMPREZY SAMOŁOT
I AUTOKAR
DO 6 LIPCA!
ĆWIARTKA
GRATIS!!!**



Max

Jagiellońska 36b
80-371 Gdańsk
tel. 058/558-46-42, 558-46-44
e-mail: biuro@maxandmax.gda.pl

TURCJA
TUNEZJA
HALKIDIKI
KRETA
RODOS
KORFU
TENERYFA
PORTUGALIA
EGIPT

LAST MINUTE
SAMOŁOT!

CHORWACJA
HISZPANIA
LONDYN - PARYŻ
BENELUX
SZKOCJA - ANGLIA
GRECJA
PARYŻ - ZAMKI NAD LOARĄ - NORMANDIA
PARYŻ
SZWAJCARIA

LAST MINUTE
AUTOKAR / OBJAZDÓWKI!

WYPOCZYNEK I ZWIEDZANIE - AUTOKAR!

- wylot z Gdańska: 10, 17.07
- 4, 7, 11.07 wylot:
- 1, 8.07 wylot:
- 6.07 wylot:
- 6.07 wylot:
- 12, 19.07 wylot:
- 9, 16.07 wylot:
- 13.07 wylot:
- 12, 19.07 wylot:
- 6.07-12.07
- 6.07-19.07
- 8.07-14.07
- 8.07-14.07
- 8.07-17.07
- 10.07-20.07
- 10.07-17.07
- 10.07-17.07
- 13.07-19.07
- 10-20.07
- 10-22.07
- 10-22.07

- 1299 zł/1 tydz.; 1749 zł/2 tyg.
- 1335 zł/1 tydz.; 1630 zł/2 tyg.
- 1679 zł/1 tydz.; 2179 zł/2 tyg.
- 1300 zł/1 tydz.; 1650 zł/2 tyg.
- 1349 zł/1 tydz.; 1609 zł/2 tyg.
- 1610 zł/1 tydz.; 2070 zł/2 tyg.
- 2030 zł/1 tydz.; 2500 zł/2 tyg.
- 1950 zł/1 tydz.; 2755 zł/2 tyg.
- 1510 zł/1 tydz.; 1800 zł/2 tyg.
- 1260 zł/os.
- 2420 zł/os.
- 1260 zł/os.
- 1315 zł/os.
- 2265 zł/os.
- 1620 zł/os.
- 1325 zł/os.
- 1265 zł/os.
- 1220 zł/os.
- 1425 zł
- 1720 zł
- 1860 zł

KOLONIE I OBOZY!

BIESZCZADY / OBÓZ KONNY - 799 zł,
IŁAWA / O. KONNO-ROWEROWY - 1149 zł,
JAŻDŻÓWKI / Obóz żeglarski - 999 zł,
ZAKOPANE - 899 zł,
MURZASICHLE k. ZAKOPANEGO - 799 zł,
SŁOWACJA / BASENY TERMALNE - 985 zł,
CZECHY - 950 zł,
WĘGRY - 1050 zł,
WŁOCHY - 1380 zł,
HISZPANIA - 1580 zł,
GRECJA - 1520 zł



**PARTENON
TRAVEL**

80-886 GDAŃSK, UL. TARG DRZEWNY 3/7 (DOM PRASY)
Tel. 58 346-08-17, tel./fax 308-47-68
e-mail: biuro@partenon.gda.pl
www.partenon.gda.pl

WYSPA KORFU

LAST MINUTE

WYJAZDY: 3 LIPCA

AUTOKAR
(Klimatyz., wc,
video, barek)

12 DNI

1099 PLN

ZWIEDZANIE WENECJI W CENIE IMPREZY

HOTELE z BASENAMI, JASON I ELIANA ELPRO*** BB,
ANGELA** + BB, 300-500 M DO PLAŻY, BLISKO CENTRUM



**PARTENON
TRAVEL**

80-886 GDAŃSK, UL. TARG DRZEWNY 3/7 (DOM PRASY)
Tel. 58 346-08-17, tel./fax 308-47-68
e-mail: biuro@partenon.gda.pl
www.partenon.gda.pl

PELOPONEZ - LUTRAKI

LAST MINUTE

WYJAZDY: 7 LIPCA

AUTOKAR
(Klimatyzacja, WC,
video, barek)

14 dni

1199 PLN

ZWIEDZANIE W CENIE: WIEDEŃ - SAN MARINO - ATENY -
MYKENY - EPIDAUROS - KORYNT
HOTEL: MARKO*** BB TUŻ PRZY PLAŻY, BLISKO CENTRUM



**PARTENON
TRAVEL**

80-886 GDAŃSK, UL. TARG DRZEWNY 3/7 (DOM PRASY)
Tel. 58 346-08-17, tel./fax 308-47-68
e-mail: biuro@partenon.gda.pl
www.partenon.gda.pl

PELOPONEZ - TOLO

OBÓZ MŁODZIEŻOWY

WYJAZDY: 14 LIPCA

AUTOKAR
(Klimatyz., wc,
video, barek)

15 DNI

1649 PLN

ZWIEDZANIE W CENIE: METEORY, DELFY,
TERMOPILE - ATENY - MYKENY - EPIDAUROS -
STAROŻYTNY KORYNT - OLIMPIA
HOTELE** + 3 POSIŁKI DZIENNE, NIEDALEKO PLAŻY,
BLISKO CENTRUM



PTTK

Oddział Gdański

ul. Długa 45, 80-827 Gdańsk
tel./fax (0-58) 301-13-43, 301-60-96, tel. 301-17-61
e-mail: pttkgda@pttk-gdansk.com.pl
www.pttk-gdansk.com.pl

OSTATNIE MIEJSCA! Twierdza, Duchy i Wielkie Emocje - kolonie
w Srebrnej Górze; wyż. 4 x dz., b. ciekawy program
Kanał Elbląski w cenie: obiad, przewodnik, bilety wstępu
TENERYFA - PUNTA DEL REY*** 1 tydz.
KRETA - Chania apartamenty ZORBAS***
FESTIWAL ROMÓW w Ciechocinku
KRAKÓW - 5 dni

18.08.2002 r.
7.07.2002 r.
09.07.2002 r.
6.07.2002 r.
18-21.07.2002 r.
14-18.08.2002 r.

710,00
130,00
539 EURO
269 EURO
350 zł
450

LWÓW I OKOLICE HB - 5 dni 21-25.08.2002 r. 699 zł
WŁOCHY - 9 dni 5-13.10.2002 r. 1390 zł

Przewodnictwo w różnych językach
Wczasy FWP, sanatoria i turnusy rehabilitacyjne od 50 zł/os.
z wyżywieniem - cały kraj
KOLONIE I OBOZY MŁODZIEŻOWE KRAJOWE I ZAGRANICZNE
Sprzedaż biletów promowych Stena Line i Polferries



**BIURO PODRÓŻY
"ROSPOND"**

80-828 Gdańsk, ul. Długi Targ 1-7 na przeciwko fontanny Neptuna
Gdańsk, ul. Burzyńskiego 6 B
tel. 346-55-29, 346-74-04
www.rospond.com.pl

TURCJA HOTEL** WYLOT Z GDAŃSKA
TURCJA HOTEL*** 2 posiłki
KRETA HOTEL** śniadanie
EGIPT HOTEL** 2 posiłki
PORTUGALIA *** 2 posiłki
RODOS *** śniadanie
CYPR *** śniadanie
SANTORINI *** śniadanie
MAJORKA *** 2 posiłki

WYLOTY
W
LIPCIE

7 dni: 899,- 14 dni: 1549,-
7 dni: 1149,- 14 dni: 1599,-
7 dni: 1399,- 14 dni: 1798,-
7 dni: 1100,- 14 dni: 1400,-
7 dni: 1800,- 14 dni: 2200,-
7 dni: 1300,- 14 dni: 1600,-
7 dni: 1000,- 14 dni: 1200,-
7 dni: 1100,- 14 dni: 1200,-
7 dni: 1800,- 14 dni: 2000,-

ORGANIZATOR KOLONII I OBOZÓW OD 1987 ROKU
PROMOCJA OBÓZ WŁOCHY: 23.07 - 5.08.02 1299,- 14 dni - 10 noclegów
nad Adriatykiem, wycieczka do Wenecji, obiekt z basenem przy plaży
KOLONIE NA MAZURACH: 21.07 - 3.08; 4.08 - 17.08 - 1130 zł - 3 wycieczki autokarowe, rejs statkiem,
kajaki, rowery, zjeżdżalnie
SŁOWACJA - 13 dni 989,- - 2 wycieczki autokarowe, piesze i rowerowe, przejazd kuszetką
FRANCJA - 19 dni 1698,- - 14 noclegów nad Łazurowym Wybrzeżem,
wycieczki do Saint Tropez i Grimound, obiekt przy plaży



**SPORTS
TOUR**

BIURO OBSŁUGI KLIENTA
ul. PODJAZD 3, 81-805 SOPÓT
TEL. 555-02-04, 555-02-05
CENTRALA
UL. MICKIEWICZA 48/50, 81-866 SOPÓT
TEL. 550-18-32, FAX 550-38-38
e-mail: biuro@sporttour.com.pl
www.sporttour.com.pl

OBOZY MŁODZIEŻOWE

SŁOWACJA - TRNAVA, NITRA
FRANCJA
WŁOCHY
GRECJA

14 DNI 12.07-25.07.02 OD 919 zł
15 DNI 19.07-30.07.02 1345 zł
12 DNI 06.07-17.07.02 OD 1195 zł
14 DNI 22.07-04.08.02 OD 1345 zł

WZCZASY

GRECJA

15 DNI { 27.07-10.08.02 995 zł
06.08-20.08.02 995 zł

LAST
MINUTE

W PROGRAMIE: WIEDER, BUDAPEST, BRATYSŁAWA - MAŁE KARPATY, 4 WSTĘPY NA BASEN, INTERNAT AKADEMICKI, POKOJE - 23 OS.,
ZWIEDZANIE: MONACO, MONTE CARLO, GOURDON, GRAFFE, NICEA, ST. TROPEZ
HOTEL *** POKOJE Z ŁAZIENKAMI, ZWIEDZANIE WENECJI
APART. HOTEL NIEDALEKO MORZA, POKOJE Z ŁAZIENKAMI, ZWIEDZANIE BUDAPESTU

APARTAMENTY I STUDIA Z ŁAZIENKĄ I ANEKSEM KUCHENNYM } MOŻLIWOŚĆ WYŻYWIENIA HB

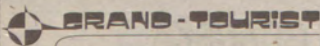
TRANSPORT
WŁASNYMI
AUTOKARAMI
KLASY LUX
OFERUJEMY
WYNAJEM
LUKSUSOWYCH
AUTOKARÓW

SUPEROFERTA
WZCZASY DLA RODZIN

WŁOCHY

11 DNI { 23.08-01.09.02 999 zł

1 dziecko 599 zł, 2 dziecko 399 zł, dzieci do lat 16 zniżki
HOTEL** BLISKO MORZA, POKOJE Z ŁAZIENKAMI, BALKONAMI, WYŻYWIENIE HB

LOGO I ADRES	MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
 GRAND-TOURIST ul. Podwale Grodzkie 8 W centrum handlowym "CITY FORUM" tel. 301-17-27	RAINBOW, Paryż, objazdowa, śniadania RAINBOW, Alpy i Lazurowe Wybrzeże, objazdowa, śniadania RAINBOW, Hiszpania, hotel 3*, 2 posiłki INTERHOME, Francja, Cote de'Azur, dom z basenem dla 4 osób TUI, Turcja, hotel 3*, 2 posiłki TUI, Tunezja, hotel 3*, 2 posiłki TUI, Hiszpania, hotel 4*, śniadania	autokar 2 VII autokar 3 VII wylot z W-wy 4 VII dojazd własny 6 VII wylot z W-wy 17 VII wylot z W-wy 26 VII wylot z Poznania 28 VII	855 zł/6 dni 1490 zł/11 dni 1995 zł/12 dni 1691 zł/1 tydz. 425 Euro/1 tydz. 489 Euro/1 tydz. 637 Euro/1 tydz.	TUI - BILETY LOTNICZE CZARTERY Z W-wy, Europa, Świat cena od 799 zł DOMY LETNISKOWE NA KASZUBACH Pełna oferta na www.gt.com, tel. 301-40-42 cena od 900 zł za tydzień/domek

 ŚWIAT PODRÓŻY ul. Wielkie Młyny 16/50 80-885 Gdańsk D.H. Wielki Młyn II piętro Tel. 305-53-21	TURCJA, WYLOT Z GDAŃSKA NA 2 TYG. TURCJA, MARMARIS, przelot, hotel***, HB TUNEZJA, hotel****, HB, przelot CHORWACJA, DUBROWNIK, hotel***, HB KRETA, hotel***, przelot MAJORKA, hotel***, wyżywienie 2X, przelot CHORWACJA, wczasy, autokar, hotel Medena, HB PELOPONEZ, apart., przelot GRECJA, Halkidiki, apart., autokar KORFU, apart., przelot	03.07-17.07 02.07-09.07/02.07-16.07 07.07-14.07/07.07-21.07 10.07-17.07 03.07-10.07/03.07-17.07 05.07-12.07/05.07-19.07 02.07-12.07 05.07-12.07/05.07-19.07 09.07-22.07 12.07-19.07/12.07-26.07	HITII HITII HITII HITII HITII HITII HITII HITII HITII HITII	1599 zł 1199 zł/1399 zł 1040 zł/1320 zł 1624 zł 1134 zł/1279 zł 1900 zł/2400 zł 890 zł 1090 zł/1490 zł 799 zł/3, 4 osoba 699 zł 1140 zł/1360 zł	WIELKIE MŁODZIEŻOWE PROMOCJE!!! AUTOKAROWE, PROMOWE. AGENT: STENA LINE, POLFERRIES.
---	--	--	--	--	--

 BRATNIAK ul. Siedlecka 4, 80-220 Gdańsk tel. 341 24 09, 347 11 38 biuro@bratniak.org.pl	GRECJA-HALKIDIKI GRECJA-PARALIA HISPANIA-LLORET DE MAR HISPANIA-LLORET DE MAR WŁOCHY-SYCYLIA	5.07-18.07 5.07-18.07 5.07-18.07 5.07-18.07 11.07-29.07	899 Zł 699 Zł 999 Zł 699 Zł 1299 Zł	HOTEL*** (ŚNIADANIA, BASEN) APARTAMENTY, STUDIA HOTEL** (ŚNIADANIA, BASEN) APARTAMENTY*** (BASEN) APARTAMENTY*** (BASEN, PROGRAM ANIMACYJNY)
--	--	---	---	--

POŁĄCZENIA PROMOWE

LOGO I ADRES	MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
 Stena Line ul. Kwiatkowskiego 60 81-156 Gdynia tel. 660-92-00 www.stenaline.pl	ROZKŁAD REJSÓW od 23 czerwca do 25 sierpnia Gdynia - Karlskrona codziennie 9.00 i 21.00 Karlskrona - Gdynia codziennie 9.00 i 21.00	Wyjazd z Gdyni w poniedziałki, czwartki i piątki o godz. 9.00, powrót w dowolnym dniu Wyjazd z Gdyni we wtorki, środy, soboty i niedziele o godz. 9.00, w czwartki i piątki o godz. 21.00, powrót w dowolnym dniu Wyjazd z Gdyni w środy i soboty o 21.00, powrót w dowolnym dniu Wyjazd z Gdyni w poniedziałki, wtorki i niedziele o godz. 21.00 Powrót w dowolnym dniu	* 1 osoba + samochód 390 zł * 5 osób + samochód 520 zł * 1 osoba + samochód 490 zł * 5 osób + samochód 650 zł * 1 osoba + samochód 515 zł * 5 osób + samochód 695 zł * 1 osoba + samochód 575 zł * 5 osób + samochód 825 zł	NOWA OFERTA DLA PASAŻERÓW ZMOTORYZOWANYCH „Blask słońca” 1 osoba + samochód 290 zł 5 osób + samochód 390 zł Wyjazd z Gdyni od poniedziałku do czwartku - godz. 9.00 Powrót z Karlskrony - do 25 sierpnia br. dowolnym rejsem. Od 26 sierpnia do 29 września br. - dowolnym rejssem oprócz odeszcia o godz. 21.00 od poniedziałku do czwartku. Pakiet obejmuje: przejazd w dwie strony, fotele lotnicze (tylko na Stena Baltica) Oferta ważna do 29 września 2002 r. „Rejs z pobytem w hotelu” 236 zł za osobę Codziennie do 26 sierpnia 2002 r. Oferta obejmuje: rejs promem, kabina 2-osobowa, nocleg w hotelu ze śniadaniem, przejazd autobusem między terminalem a hotelem

POŁĄCZENIA LOTNICZE

LOGO I ADRES	MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
CAMPUS ul. Grunwaldzka 43, 80-241 Gdańsk tel. 520-31-62, fax 520-31-64 www.campus.pl	Polećisz do 4 europejskich miast, możesz także polecić do 7 miast	Rzymu, Aten Mediolanu, Barcelony Rzymu, Kalifornii, Neapolu, Bolonii, Palermo, Mediolanu i Paryża	sprzedaż 10.06-15.08.2002 r. wyloty 25.06-31.08.2002 r. już za 300 \$ już za 425 \$	Europass dla młodzieży, studentów i nauczycieli Dla pierwszych klientów przewidzieliśmy drobne upominki Alitalia W ofercie wiele innych połączeń i kombinacji Godziny otwarcia: pn.-pt. 10-18, sob. 10-14 Rezerwacja biletów 7 dni w tygodniu 8-20, 0801 347 555

Złot modelarzy lotniczych

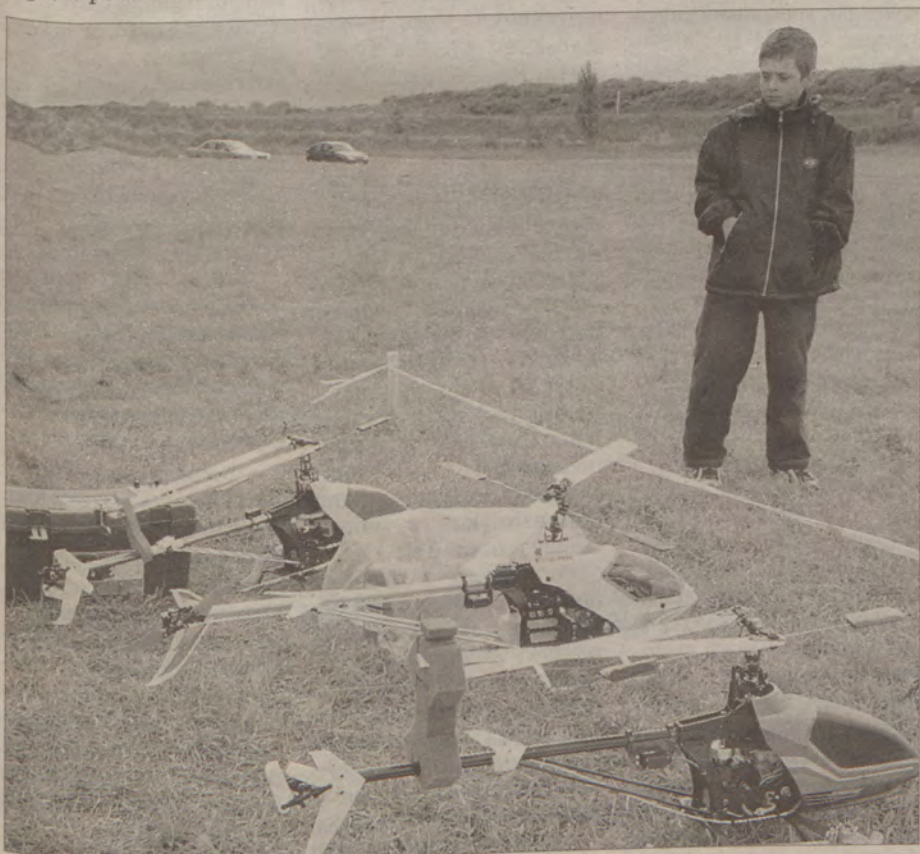
W kontakcie z niebem

O tym, że modelarstwo lotnicze to przede wszystkim hobby dla małych i dużych mężczyzn, można się było przekonać 23 czerwca w Linowcu pod Starogardem Gdańskim, gdzie przeprowadzono IV Aero Model Show. Dziewczeta i kobiety współtworzyły tam jedynie nastrój pikniku, rozkładając przy samochodach turystyczne stoły i krojąc kanapki.

Od kołyski

Przyszły modelarz, podobnie jak przyszły święty, daje się rozpoznać „w kołysce”. Jeśli pięcioletni chłopiec lgnie do śrubokręta i młotka, jeśli interesuje go stukanie, wkręcanie, pilowanie, wiercenie, szlifowanie, będzie z niego majsterkowicz. Sławni konstruktorzy zajmujący się samochodami, okrętami, samolotami czy pojazdami kosmicznymi niemal zawsze wykazywali w dzieciństwie zainteresowania modelarskie. Wpiewierzyli się posługiwania prostymi narzędziami, a dopiero potem pisania, czytania, liczenia.

Pierwsze własnoręcznie tworzone konstrukcje modelarskie, tzw. wystawowe, są zazwyczaj sklejane z kartonu i drewna. Młody człowiek doskonali przy ich wykonywaniu sprawność palców. Zapamiętuje, w jakiej kolejności trzeba wykonywać poszczególne operacje. Testuje różne rodzaje klejów. Przywyka do dźbaniny i cierpliwości, bo w modelarstwie co najdalej, to po diable.



Wyjątkową ciekawość budzą zawsze japońskie miniatury helikopterów.



- Konstruowanie modeli samolotów to rozwijanie własnej kultury technicznej - twierdzi Krzysztof Szykowski, wiceprezes Kocińskiego Stowarzyszenia Modelarzy.

Dopiero w bardziej zaawansowanym etapie przychodzi kolej na modele samolotów, które latają.

Starogard górą

Stolicą pomorskiego modelarstwa lotniczego jest Starogard Gdański, gdzie od trzech lat prężnie działa Kociński Stowarzyszenie Modelarzy. Jego wiceprezes

Krzysztof Szykowski (rocznik 1961) twierdzi, że konstruowanie małych samolotów to rozwijanie własnej kultury technicznej. Praktyczna korzyść jest choćby taka, że można potem samemu naprawić odkurzacz, kran, żelazko, szafę, komputer, samochód.

Modelarze mówią o sobie, że latają (wczoraj latałem, ju-

tro będę latał i tak dalej). W rzeczywistości jednak fruwać tylko ich maskotki, czyli umieszczone w modelach laleczki wyobrażające ludzi, zwierzęta, postacie z komiksów. Każdy samolocik wykonany „z głowy” (najwyższy stopień wtajemniczenia) wyraźnie różni się od innych modeli, dlatego zwykle otrzymuje nazwę własną.

Jednak w ostatnim czasie, obok egzemplarzy robionych „z głowy”, coraz większą liczbę aparatów latających na zawodach i pokazach stanowią modele wytwarzane fabrycznie i kupowane - w częściach - do samodzielnego składania. Ich producenci wywodzą się głównie z Japonii, Chin i Niemiec.

Własne „lotnisko”

Na IV Aero Model Show przybyli, obok modelarzy ze Starogardu, Trójmiasta, Pelplina i Tczewa, zaproszeni konstruktorzy z Wielkopolski i Śląska. Ci ostatni przywieźli japońskie helikoptery wielkości bociana, których cena (przed żmudnym zmontowaniem) sięga 5-7 tysięcy złotych, a możliwości techniczne obrazuje fakt, że potrafią zawisnąć metr nad ziemią do góry płozami.

Aktywność starogardzkiego środowiska modelarskiego bierze się między innymi z posiadania własnego lądowiska, czyli równo przystrojonej łąki z ustawionym na skraju rękawem lotniskowym

(wskaźnikiem kierunku i siły wiatru). Od roku 1995 „lotnisko” modelarskie funkcjonowało na łące wydzierżawionej w Kokoszkowach, ale przeszkadzało jakiemuś oficerowi, który nieopodal budował dom. Zatem w 2000 roku modelarze zwrócili się z prośbą o pomoc do posiadacza lądowiska dla motolotni w Linowcu i otrzymali w bezpłatne użytkowanie 5 hektarów gruntu.

Szybowce gumówki, silnikówki

Trzy podstawowe rodzaje modeli samolotów to szybowce, gumówki i silnikówki. Do pierwszych należą aparaty: rzucane z ręki, wciągane żyłką jak latawce lub wynoszone w górę za pomocą silniczka „rakietowego”. Napędem gumówek jest śmigiełko poruszane rozkręcającą się gumą. Silnikówki to samoloty napędzane miniaturowymi silniczkami - spalinowymi lub elektrycznymi.

W zaniku są silnikówki latające na uwięzi, czyli na 16-metrowej stalowej linie. Tym samym kończą się wyścigi oraz szybkościowe rekordy podobnych modeli, bo konstruktorzy zdecydowanie wolą prowadzić samolociki drogą radiową.

Silnikówki najpiękniej demonstrują swe walory podczas indywidualnych akrobacji albo przy okazji walk powietrznych, polegających na

wzajemnym obcinaniu śmigłami długich papierowych wstążek ciągniętych za ogonami. W Linowcu pokaz takiej walki nie mógł się odbyć, bo jednemu z modeli wkrótce po starcie odpadły skrzydła.

Osobliwości

Szczególną atrakcją każdego aero show bywają pokazy dziwolągów, jak np. latające żelazko, latająca taczka, maszyna latająca wspak itp. Według opinii zawodowego mechanika Jana Walocha z Gdańska, parającego się modelarstwem od kilkudziesięciu lat, nawet drzwi polecą (i to prawidłowo) przy zastosowaniu odpowiedniego silnika tudzież usterzenia.

Organizatorzy tegorocznej imprezy w Linowcu spodziewali się między innymi, że z Kołobrzegu przywieziona zostanie latająca muszla klozetowa o napędzie rakietowym. Ale nie dotarła. Widzowie musieli się zadowolić latającym trójkątem i latającą anteną satelitarną.

Polacy są za biedni, by kupować najdroższe tzw. makietki, czyli zminiaturyzowane kopie samolotów autentycznych (niektóre, z silniczkami turbodrzutowymi, kosztują nawet po kilkadziesiąt tysięcy euro). Nie zmienia to faktu, że podczas wypuszczania własnoręcznie zrobionych egzemplarzy rodzimi modelarze także bywają w niebie.

Tekst i zdjęcia
Zbigniew Gach

Strażacy zwyczajni, a jednak niezwyčajni

Gaszą smutek

Wszystko zaczęło się od artykułu w „Dzienniku Bałtyckim”. Przedstawiliśmy w nim historię Jadwigi Mówińskiej i jej siedmiorga dzieci. Rodzina mieszka w starym budynku w lesie, w gminie Sadlinki. Utrzymują się z zasiłków z pomocy społecznej. Latem sprzedają jagody, grzyby. Ten artykuł przeczytał również Józef Tul, prezes Ochotniczej Straży Pożarnej w Kaniczkach (powiat kwidzyński). I zorganizował system pomocy dla biednych ludzi ze swojej gminy. Gromadzi żywność i rozdziela potrzebującym.

Pomogli od razu

- Nie mogłem uwierzyć, że są w naszej gminie rodziny, które tak bardzo potrzebują pomocy - mówi.

Zdecydował, że jednorazowa pomoc nie wystarczy. Zwołał zebranie strażaków.

- Powiedziałem, że chcę pomóc pani Mówińskiej - mówi J. Tul. - Ucieszyłem się, że podchwycili pomysł.

Józef Tul zwrócił się do Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Sadlinkach z

prośbą o adresy osób najbardziej potrzebujących.

- I zaraz zacząłem szukać chętnych, którzy podarowali by dla nich żywność - wyjaśnia.

Jeździł po okolicznych hurtowniach spożywczych. Początkowo prosił, by każda przeznaczyła dla biednych towar o wartości 10 zł. Jednak reakcja hurtowników przerosła ich oczekiwania.

- Okazało się, że trafiliśmy na ludzi o wielkich sercach. Kierownicy hurtowni bardzo zaangażowali się w akcję pomocy - mówi. - Dali nam żywność za 500 złotych. Do pomocy włączyły się hurtownie spożywcze, nabiałowe, zakłady mięsne, piekarnie.

Pani spod lasu

Żywności wystarczyło dla trzech rodzin. Hurtownicy byli nadal bardzo hojni, dlatego pan Józef zaczął szukać innych potrzebujących rodzin. Okazało się, że jest ich więcej, niż myślał.

- Sami zaczęliśmy orientować się, komu warto pomóc - mówi Jerzy Mroczo, strażak z Kaniczek. - Sprawdzaliśmy, czy ludzie mają pracę, z czego żyją.

Teraz strażacy pomagają 25 rodzinom. Raz w tygodniu Józef Tul jeździ do hurtowni, piekarni, zakładów mię-

snych. Tam otrzymuje 400 bochenków chleba, 40 kg wędliny, wodę mineralną, makę, makaron, margarynę. Dary są segregowane, wkładane do koszy i dostarczane rodzinom.

Mieszkańcy Kaniczek, którzy są objęci tą pomocą, sami przychodzą do remizy po żywność.

- To niezwykle, co robią ci strażacy - mówi Wiesław Puzia, ojciec dziewięciorga dzieci. - Co tydzień otrzymujemy 30 bochenków chleba, makaron, margarynę, ogórki i inne produkty. To dla nas bardzo ważne, ponieważ oboje z żoną nie pracujemy, a za zaoszczędzone pieniądze możemy kupić dzieciom zeszyty i inne rzeczy do szkoły.

Póki starczy sił

Strażacy z wielką przyjemnością rozwożą dary hurtowników. Od każdej rodziny otrzymują gorące podziękowania. Największym sentymentem darzą panią Jadwigę Mówińską, która mieszka pod lasem.

- Gdy pojechaliliśmy do niej po raz pierwszy, była jakby trochę spłoszona i nieufna - mówi Jerzy Mroczo. - Teraz jest zupełnie inaczej. Wita nas z radością, częściej się uśmiecha. Jest bardziej otwarta i szczęśliwa.

Pomagają

Dzięki nim strażacy mogą nieść pomoc potrzebującym: firmy z powiatu kwidzyńskiego, piekarnia Krzysztofiaka, piekarnia Rublewskich, Zakłady Mięsne Zielińskich, hurtownia rybna Niziołków, hurtownia spożywcza Impex, hurtownia warzywna Sadowskich, hurtownia chemiczna Warmex, delikatesy Koguta w Marezie, ciuchland Krasnal Ewy Bączek, hurtownia nabiałowa Junior z Grudziądza



Jadwiga Mówińska ze strażakami z Kaniczek.

Pani Jadwiga widzi teraz sens dalszego życia. Od strażaków otrzymuje również odzież.

- Wybiera zawsze te rzeczy, które są jej najbardziej potrzebne - mówi J. Mroczo. - Resztę oddaje nam i prosi, by przekazać innym.

Kiedyś strażacy przywieźli jej więcej chleba. Oddała im i powiedziała, że mają dać bardziej potrzebującym.

Starają się co tydzień zawozić żywność rodzinom, mają jednak także swoje życie i pracę. Kiedyś musieli zrobić dwutygodniową przerwę w dostawach.

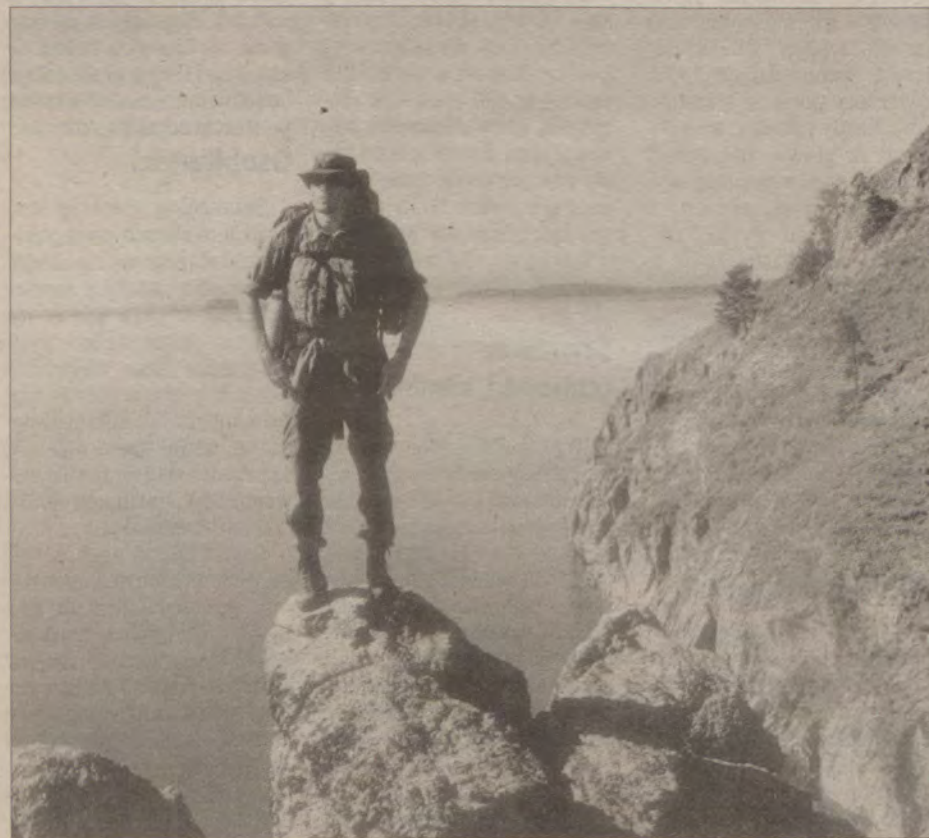
- Wtedy niektóre panie z placem poszły do GOPS w Sadlinkach i pytały, dlaczego nas nie było, bo one tak bardzo potrzebują tej pomocy - mówi J. Tul. - Teraz nie możemy się wycofać, będziemy tym ludziom pomagać tak

długo, jak tylko starczy nam sił i dopóki firmy będą dawać żywność.

Strażaków wspiera Elżbieta Krajewska, wójt gminy Sadlinki.

- To ona daje pieniądze na benzynę i dzięki temu możemy dowozić żywność mieszkańcom - wyjaśnia pan Józef.

Tekst i zdjęcie

Małgorzata
Enerlich-Kamińska

Chwila na odpoczynek. Łukasz na tle jeziora Bajkał.

Pot. archiwum domowe

Łukasz Chmielewski, student leśnictwa z Kwidzyna i Przemysław Łukomski, fotograf-amator, którzy w ubiegłym roku przez sześć tygodni wędrowali po pustkowiach nad Bajkałem, w lipcu wybierają się na kolejną wyprawę - na Syberię. Tym razem będą

przemierzać góry, stepy i pustkowia Altaju.

Kraina bez map

- W roku ubiegłym jechaliśmy na Syberię zupełnie w ciemno. Nad Bajkałem zebraliśmy doświadczenia, które obecnie wykorzystujemy, przygotowując się do

wyprawy w Altaj. Najpoważniejszy problem to brak jakichkolwiek przewodników i map. Dzięki pomocy naukowców z Wydziału Leśnictwa Akademii Rolniczej w Poznaniu, gdzie studiuję, udało nam się zdobyć bardzo ogólne informatory. Problemem jest także żywność,

W góry, stepy i pustkowia Syberii

Wyprawa

której tam brakuje. No i kolejna sprawa; ta wyprawa wymaga specjalistycznego sprzętu - mówi Ł. Chmielewski.

Podróżnicy planują spędzić na Syberii około sześciu tygodni.

- Syberia to kraj olbrzymich możliwości, pod względem turystycznym i przyrodniczym. Jest tam bardzo dużo niezwykle interesujących miejsc, nieodkrytych lub mało uczęszczanych. Tym większą frajdę sprawia wędrowka - mówi Łukasz. - I jeszcze jedna ważna rzecz: ludzie są bardzo przyjaźnie nastawieni do przybyszów.

Do zbliżającej się wyprawy przygotowywali się wszechstronnie, bowiem muszą posiadać elementarną choćby wiedzę na temat historii regionu i zwyczajów ludzi, religii, klimatu, warunków turystycznych, najbardziej interesujących miejsc. Uczą się języka rosyjskiego i pracują nad kondycją fizyczną, której nie może im zabraknąć podczas całodziennych, wyczerpujących wędrówek, także po górach. Step będą pokonywać kon-

no, dlatego od kilku tygodni uczyli się jeździć dzięki uprzejmości Jacka Goszczyńskiego, prezesa spółki Tereny Rekreacyjne Miłosna w Kwidzynie.

Złaknieni wiedzy

Do Altaju Łukasz i Przemek dotrą koleją transsyberyjską. Trasa o długości blisko 5000 kilometrów wiedzie z Kwidzyna przez Moskwę do Nowosybirsk. Stamtąd transportem lokalnym dostaną się do miejscowości Bijsk. W Altaju chcą m.in. zdobyć trzy szczyty o wysokości 2500-3000 m n.p.m., przemierzyć tajgę, stepy, zwiedzić starożytne kurhany oraz największe w tamtym rejonie jezioro - Teleckie.

Po powrocie z wyprawy, podobnie jak w ubiegłym roku, zamierzają przygotować wystawę fotograficzną. W planach są też prelekcje i spotkania, przede wszystkim z młodzieżą szkolną, podczas których dadzą Polakom wyobrażenie o życiu ludzi mieszkających na Syberii.

- Spotkania, które prowadziliśmy po zeszłorocznej wyprawie pokazały, jak bar-

dzo młodzież interesuje się tamtym regionem. Być może wynika to z tego, że uczniowie otrzymują w szkole zbyt skromne informacje na temat Syberii. Poza tym brakuje literatury opisującej tamtejsze realia i przyrodę - mówi Przemysław Łukomski.

Pomogli życzliwi

Patronat nad wyprawą objęła redakcja „Dziennika” i Komenda Hufca ZHP w Kwidzynie. Wystawa po podróży zostanie dofinansowana przez kwidzyńską fundację Projekt.

- Nasza wyprawa to doskonała promocja dla Kwidzyna i sponsorujących nas firm. Koszty są znaczne. Dużo pieniędzy trzeba wydać przede wszystkim na przejazd i zakup sprzętu - mówi Łukasz Chmielewski. - Mamy zapewnioną pomoc kilku firm, m.in. Zakładu Fotograficznego Janiny Kucharskiej, Dombudu, Lestera i Nowej Bis. Jednak liczymy, że ktoś jeszcze zechce nas wesprzeć.

(chan)

Kolarstwo

Piotr Wadecki w znakomitej formie

Przyjemną niespodziankę sprawił sympatykom kolarstwa Piotr Wadecki. Nasz szosowiec zajął drugie miejsce w 9-etapowym Wyścigu Dokoła Szwajcarii, mającym kategorię HC - najwyższą. Po Tour de France, Giro d'Italia i Vuelta a Espana szwajcarska impreza jest czwartą wieloetapową co do prestiżu na świecie. W Tour de Suisse Polaka pokonał tylko znany międzynarodowy, 33-letni Szwajcar Alex Zuelle. Wyprzedził natomiast Wadecki między innymi Szwajcara Laurenta Dufauxa, Rosjanina Pawła Tonkowa, Austriaka Petera Luttenbergera i Włocha Francesco Casagrande.

Przypomnijmy, że zaledwie ponad dwa miesiące temu Wadecki miał ciężki wypadek podczas I etapu wyścigu Tirreno - Adriatico. Doznał wówczas urazu

czaszki i przez kilka dni był nieprzytomny, w szpitalu. Przeszedł operację w Neapolu i na szczęście szybko doszedł do zdrowia. Na szosę wrócił pod koniec maja, startując w wyścigu Midi Libre.

Wadecki (popularnie zwany Wadkiem) urodził się w 1973 r. w Elblągu. Jego pierwszym klubem był tamtejszy Mlexer, później ścigał się we Flocie Gdynia, we francuskiej półzawodowej formacji Vendee U oraz w Mrozie Supradyn. Obecnie jest w ekipie Domo Farm Frites. Największe osiągnięcia Wadka to siódme miejsce w wyścigu ze startu wspólnego na igrzyskach olimpijskich 2000 roku w Sydney, triumf w Wyścigu Pokoju w 2000 roku i szóste miejsce na ubiegłorocznych MŚ. W Tour de France debiutował w 2001 r. Teraz, zachęcony bardzo dobrą jazdą w szwajcarskim wyścigu, wystąpi w Wielkiej Pętli po raz drugi.

(ko)



Piotr Wadecki

Fot. PAP/EPA

Siatkówka. Liga Światowa

Kłopoty trenera

W sobotę reprezentacja Polski siatkarzy rozpocznie rywalizację w 13. edycji Ligi Światowej. Podopieczni trenera Waldemara Wspaniałego zagrają w grupie A, a ich rywalami będą zespoły Portugalii, Argentyny i Brazylii.

Polska zmagania w ŁS rozpocznie w najbliższy weekend, w Guimarães, gdzie dwukrotnie zmierzy się z Portugalią. Sytuację polskiego zespołu mocno komplikują liczne kontuzje podstawowych zawodników. Z osiemnastki powołanej na ŁS przez trenera Wspaniałego najpierw odpadli Michał Bąkiewicz i Rafał Kwa-

sowski. Następnie uraz wyeliminował Damiana Dacewicza. Na różnego rodzaju dolegliwości narzekają Jarosław Stancelewski i Sebastian Świdorski. Tuż przed wyjazdem do Francji kontuzji doznał Piotr Gruszka.

- Nie będziemy załamywać rąk, ale prawda jest taka, że kontuzje mocno skomplikowały nam sprawę - powiedział trener kadry Waldemar Wspaniały. - Zostało mi do dyspozycji 13 zawodników, z których kilku narzeka na różne urazy. Będziemy jednak walczyć. Zdajemy sobie sprawę, że aby liczyć się w walce o awans do turnieju finałowe-

go, musimy odnieść jakieś zwycięstwa na wyjeździe. Postaramy się to zrobić już w Portugalii.

Ze względów regulaminowych nazwiska 18 graczy, którzy będą reprezentować dany kraj w Lidze Światowej, trzeba było zgłosić już w marcu i nie można dokonywać w składach żadnych zmian. Dlatego na „sejście wyjazdowe” trener Wspaniały zabiera wszystkich graczy, których ma do dyspozycji, a decyzje o ich występach będą podejmowane już na miejscu.

Portugalia wydaje się najsłabszym z rywali „biało-czerwonych”.

Kadra Polski na mecze z Portugalią: rozgrywający - Paweł Zagumny (Sempre Volley Padwa), Grzegorz Wagner (Galaxia Starter Bank Częstochowa AZS); przyjmujący - Dawid Murtek (Panathinaikos Ateny), Piotr Gruszka (Alimenti Sardi Cagliari), Paweł Sienkiewicz (PZU AZS Olsztyn); atakujący - Paweł Papke (Mostostal), Robert Prygiel (Skra Bełchatów); środkowi - Marcin Nowak, Arkadiusz Gołaś (obaj Galaxia), Robert Szczerbaniuk (Mostostal); libero - Rafał Musielak (Mostostal).

(m)

Baraże wylosowane

Walka o czwartą ligę piłkarską

Pomorski Okręgowy Związek Piłki Nożnej rozlosował pary barażowe o prawo gry w czwartej lidze w przyszłym sezonie. Jak już informowaliśmy, decyzją związkowych działaczy

czwarta liga pozostanie w osiemnastozespołowym składzie, a jak ustalano przed rozgrywkami, będzie grało w niej szesnaście drużyn. POZPN zdecydował, że rozegrane zostaną mecze barażowe, w

których wystąpią zespoły, które zajęły miejsca 12-14 w IV lidze oraz wicemistrzowie klas okręgowych. W wyniku losowania pary barażowe są następujące: Wierzyca Pelplin - Wierzyca Starogard, Start

Miastko - Jantar Ustka, KP Sopot - Radunia Stężyca. Pierwsze mecze zostaną rozegrane w sobotę (29 czerwca) o godz. 18, a rewanże we wtorek (2 lipca) o godz. 17.

(stan)

W SKRÓCIE

Kliczko kontra Mercer



Ray Mercer (z lewej) i Władimir Kliczko.

Fot. PAP/EPA

Na pytania dziennikarzy odpowiada Ray Mercer (z lewej), obok przysłuchującego się mistrza świata w wadze ciężkiej organizacji WBO ukraińskiego pięściarza Władimira Kliczki, na konferencji prasowej w Atlancie City. W sobotę obaj bokserzy zmierzą się na ringu o pas mistrzowski.

Czym jeżdżą gwiazdy

Wiele gwiazd europejskiego i światowego sportu upodobało sobie auta niemieckich firm.

Heike Drechsler, lekkoatletka:

- Często jestem w drodze, dlatego przemierzam się Dieslem bmw 530 d.

Raul, piłkarz:

- Mam rodzinę. Dlatego jeżdżę audi A4-kombi.

Alex Zuelle, kolarz:

- Upodobałem sobie popielatą Carrerę 4 i nią się przemierzam, a także bmw.

Andre Bucher, lekkoatleta:

- Mój samochód to grafitowy vw Golf.

Ciri Sforza, piłkarz:

- Mam opła omegę. Koncern Opel jest sponsorem Bayernu.

(ko)

Remont skoczni

Na zakopiańskich skoczniach pod Krokwią (z wyjątkiem dużej skoczni) trwają prace przy wymianie igelitu. Obecnie demontuje się stary. Igelit na skoczniach pod Krokwią położony został blisko dwadzieścia lat temu. Był już w bardzo kiepskim stanie. Adam Małysz oraz jego koledzy, którzy tu startowali i trenowali, narzekali na jego fatalny stan. Groziło to kontuzjami. Na położenie nowego igelitu przeznaczono pieniądze z budżetu państwa. Przy okazji poprawione zostaną profile skoczni i wymienione będzie podłoże rozbiegów. Zamontowany ma być nowy system zraszania.

- Nowy igelit sprowadzony został z Finlandii i jest to najnowocześniejsza technologia światowa - powiedział Lech Nadarkiewicz, wiceprezes Polskiego Związku Narciarskiego. - Zakończenie prac planujemy na połowę września, a pierwsze zawody rozegrane zostaną pod koniec września. Na Dużej Krokwi sztuczna nawierzchnia wymieniona zostanie w przyszłym roku.

(stan)

IMPREZY SPORTOWE

ŻUŻEL

Gdańsk, stadion ul. Długie Ogrody, niedziela godz. 18 - mecz ekstraklasy GKS Wybrzeże - Włóknarz Candela Częstochowa.

PIĘKA NOŻNA

Gdynia, stadion ul. Olimpijska, niedziela godz. 17 - rewanżowy mecz ćwierćfinałowy mistrzostw Polski juniorów starszych Bałtyk - ŁKS Łódź.

Pierwsze mecze barażowe o miejsce w IV lidze (wszystkie w sobotę o godz. 18): Wierzyca Pelplin - Wierzyca Starogard Gdański, Start Miastko - Jantar Ustka, KP Sopot - Radunia Stężyca. Rewanże - we wtorek o godz. 17.

SIATKÓWKA PLAŻOWA

Starogard Gdański, plaża Piekielek, sobota godz. 10, niedziela godz. 10 - dalszy ciąg trzydniowego turnieju Pucharu Polski mężczyzn (Memoriał Macieja Olszewskiego).

KOSZYKÓWKA

Wejherowo, hale ZS nr 3 ul. Nanicka i SP nr 6 ul. Śmiechowska, sobota godz. 10, niedziela godz. 10, poniedziałek godz. 10 - dalszy ciąg międzynarodowego turnieju kadetów Wejher Cup-2002.

TENIS

Gdańsk, korty na Żabiance, sobota (zapisy chętnych do godz. 10), niedziela - siódmy w tym sezonie turniej Grand Prix Wybrzeża amatorów o puchar „Dziennika Bałtyckiego”.

(ko)

W SKRÓCIE

Ranking zakończony

CHOJNICE. Paweł Paluszkiewicz i Adrian Grajczak to najlepsi szachiści spośród rywalizujących w ramach UKS Osemka. Obaj zajęli pierwsze miejsce w rankingu szachowym, który prowadzony był przez ostatnie cztery miesiące roku szkolnego.

- Jestem pełna podziwu dla wytrwałości naszej młodzieży - mówi Marzenna Osowicka, organizatorka zawodów. - Przez cały czas trwała ostra rywalizacja, dzieci bardzo aktywnie uczestniczyły w zawodach.

Trzecie miejsce w rankingu zajął Krzysztof Bankert, a w pierwszej dziesiątce znaleźli się także: Kornel Labun, Adrian Skobiej, Tymoteusz Kamiński, Waldemar Czapiewski, Marcin Bajerowski, Tomasz Naprawski i Paulina Małek. Pierwsza piątka to zawodnicy UKS Osemka, reprezentujący klub w rozgrywkach A-klasy.

(Mroz)

Moczenie kija z truskawkami

ZŁOTA GÓRA, gm. Kartuzy. Podczas jutrzejszego Truskawkobrania organizowane są zawody wędkarskie. Zawody o Puchar Spinera odbędą się nad jeziorem Brodno Wielkie. Organizatorem tej wędkarskiej rywalizacji jest Centrum Kultury Kaszubski Dwór w Kartuzach. Zbiórka wszystkich chętnych wędkarzy (wiek nieograniczony) odbędzie się o godz. 8 przy estradzie. Jak zapowiada Grażyna Golanko, dyrektor kartuskiego centrum - ogłoszenie i wręczenie nagród zaplanowano około godz. 14 na scenie Truskawkobrania.

Natomiast Zrzeszenie Kaszubsko-Pomorskie Oddz. w Kartuzach w ramach Truskawkobrania organizuje tradycyjne spławikowe zawody wędkarskie. W tym roku zwolennicy moczenia kija rywalizować będą o puchar piosł Doroty Arciszewskiej-Mielewicz. Zbiórka zawodników odbędzie się również o godz. 8, lecz przy zajeździe Sobótka w Ręboszewie.

Na zwycięzców czeka puchar i atrakcyjne nagrody. (u)

REKLAMA

ZARZĄD GMINY STĘŻYCA

ogłasza II przetarg ustny nieograniczony

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż niżej opisanych działek budowlanych stanowiących własność Gminy Stężyca, położonych w Czaplach, KW 13051

- 1) dz. nr 40/14 o pow. 1150 m kw., cena wywoławcza 12 000 zł wadium wynosi 1200 zł
- 2) dz. nr 40/17 o pow. 1037 m kw., cena wywoławcza 9800 zł wadium wynosi 980 zł
- 3) dz. nr 40/18 o pow. 1211 m kw., cena wywoławcza 11 400 zł wadium wynosi 1140 zł
- 4) dz. nr 40/19 o pow. 1067 m kw., cena wywoławcza 10 000 zł wadium wynosi 1000 zł
- 5) dz. nr 40/20 o pow. 1019 m kw., cena wywoławcza 9600 zł wadium wynosi 960 zł
- 6) dz. nr 40/21 o pow. 819 m kw., cena wywoławcza 7700 zł wadium wynosi 770 zł

W miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego Gminy Stężyca, przedmiotowe działki są przeznaczone pod budownictwo mieszkaniowe. Sposób zagospodarowania zgodnie z planem.

Przetarg ustny nieograniczony odbędzie się dnia 12 lipca 2002 r. o godz. 10.00 w Urzędzie Gminy Stężyca.

Wadium należy wpłacić gotówką do kasy Urzędu Gminy Stężyca lub na konto Urzędu Gminy Stężyca, Kaszubski Bank Spółdzielczy O/Stężyca 83501043-156-3600-2 do dnia 9 lipca 2002 r.

Cena osiągnięta w przetargu oraz koszty przygotowania dokumentacji są płatne do dnia podpisania umowy kupna sprzedaży.

Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się od zawarcia umowy uczestnika, który wygra przetarg.

Z dodatkowymi warunkami przetargu można zapoznać się codziennie w Urzędzie Gminy Stężyca, pok. nr 2 w godzinach pracy Urzędu lub pod nr. tel. 684 33 44 w. 45.

Prowadzący przetarg zastrzega sobie prawo unieważnienia lub odwołania przetargu bez podania przyczyny.

25800443/A/918

PRZETARG

dla prenumeratorów
Dziennika Bałtyckiego
Informacje sportowe
z Twojego regionu
prosto do domu

Zamów prenumeratę 0 800 1500 26

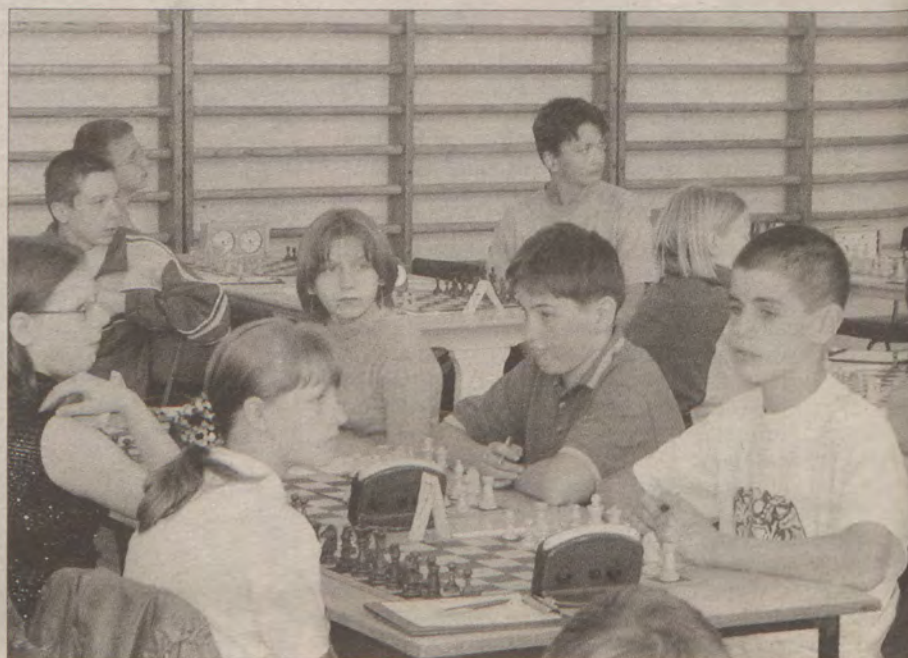
Międzynarodowy festiwal szachowy

Dzisiaj uroczyste zakończenie

O siemdziesięciu dwóch szachistów przybyło do Kartuz aby wziąć udział w III Międzynarodowym Festiwalu Szachowym o Puchar Stolema. Zawody odbywają się w Szkole Podstawowej nr 2.

Turniej rozgrywany jest w dziewięciu etapach. Po siódmej rundzie czołowe miejsca przedstawiają się następująco: w grupie Open A na pierwszym miejscu uplasował się Mirosław Walkusz z Tęczy Wejherowo (5,5 pkt.) tuż przed Gabrielem Bieńkowskim z Olimpu Łobez (5,5 pkt.). Na trzecim miejscu znajduje się kartuski szachista z klubu Mat Krzysztof Rek (5 pkt.). W grupie do lat 15 prowadzi Beata Tyda z UKS Skoczek Tczew (6,5 pkt.) wyprzedzając Annę Flazińską z Polonii 18 Słupsk (5 pkt.). Natomiast na trzeciej pozycji jest Aleksu Schamanev z Sankt Petersburga (5 pkt.).

W kolejnej grupie do lat 12 na pierwszych trzech miejscach znajdują się szachiści z Sankt Petersburga: Sergu Schorin (6 pkt.), Sofia Schamricka (6 pkt.), Eugenia Tekhnoriadova (5,5 pkt.). W najmłodszej grupie do lat 10 prowadzi Marcin Kosznik z



W tegorocznym turnieju szachowym bierze udział 82 zawodników.

Fot. Urszula Kąkol

Tamy Jantara Pruszcz Gdański (7 pkt.) tuż przed Maciejem Kropidłowskim z Tamy Jantara Pruszcz Gdański (6 pkt.), zaś na trzecim miejscu są Paweł Tyda z UKS Skoczek Tczew (5 pkt.) i Sylwester Mański z UKS Mat Kartuzy (5 pkt.).

Zawody stoją na bardzo wysokim poziomie - powiedział Krzysztof Lewandowski, sędzia główny zawodów.

Przy szachownicach oprócz wielu młodych zawodników usiadło również czterech finalistów mistrzostw Polski w Żaganiu i Kołobrzegu.

Kartuzy coraz szybszymi krokami dążą do tego, aby stać się szachową stolicą województwa - powiedział Jerzy Gordziejczuk, wiceprezes Wojewódzkiego Związku Szachowego.

Największym objawieniem tegorocznego festiwalu okazał się szachista UKS Mat Kartuzy sześciolatek Michał Chmielecki. Jest on najmłodszym zawodnikiem turnieju, a mimo to znajduje się w pierwszej dziesiątce w grupie zawodników do 10 lat.

Dzisiaj o godz. 16 odbędzie się uroczyste zakończenie turnieju. (u)

Chojnice. Kolejne medale Szansy

Złoto z Zielonej Wyspy

O trzy medale, dwa złote i jeden srebrny, wzbogacili się sportowcy sekcji olimpiad specjalnych Szansy Chojnice. Tym razem chojniccy kajakarze pozostawili w tyle sportowców z całego świata podczas narodowej letniej olimpiady specjalnej, która odbyła się w Dublinie.

W szranki stanęło prawie dwa i pół tysiąca niepełnosprawnych sportowców. Polskę reprezentowało 18 zawodników, w tym trzech kajakarzy chojnickiej Szansy: Marcin Włodarczyk, Tadeusz Rach i Mirosław Wilbik. Cała trójka zdobyła wszystko, co było do zdobycia.

Liczyłem na dobre miejsca moich zawodników - mówi Tomasz Biesek, opiekun sportowców Szansy. - Trenujemy już siedem lat i to daje efekty. Zaprezentowało także to, że chłopcy mieli styczność z różnymi rodzajami kajaków. W Irlandii otrzymali zupełnie inne kajaki, nadsterowne, ale znakomicie sobie z nimi poradzi. Te medale to ich największe osiągnięcie.

REKLAMA

Chojniczanie pokazali w Dublinie klasę. Tadeusz Rach i Marcin Włodarczyk w jednej kategorii i sprawę złotego medalu rozstrzygnęli pomiędzy sobą. Tadeusz wyprzedził Marcina o kilka centymetrów, a pozostałych rywali obaj zostawili bardzo

daleko. Zdecydowanie najlepszy w najwyższej kategorii sprawnościowej był Mirek Wilbik.

W Irlandii sportowcy spotkali się z bardzo ciepłym przyjęciem.

- Co mnie zaskoczyła, to pełne trybuny podczas ce-

remonii otwarcia - mówi Anna Usarz, która opiekowała się chojnickimi sportowcami podczas wyprawy do Irlandii. - Atmosfera była wspaniała, mieszkańcy życzliwi. Było naprawdę wspaniale.

(Mroz)

OGŁOSZENIE

Zarządu Gminy Luzino

o terminie sesji Rady Gminy w sprawie uchwalenia projektów miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego

Zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt. 12 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 15 z 1999 r. poz. 139, nr 41, poz. 412 i nr 111, poz. 1279, z 2000 r. nr 12, poz. 136, nr 109, poz. 1157 i nr 120, poz. 1268 oraz z 2001 r. nr 5, poz. 42, 14, poz. 124, nr 100, poz. 1085, nr 115, poz. 1229 i nr 154, poz. 1804) podaje się do publicznej wiadomości, że dnia 4 lipca 2002 r. o godz. 10.00 w Bibliotece Gminnej w Luzinie odbędzie się sesja Rady Gminy, której przedmiotem będzie uchwalenie miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego

- 1) Luzino, działki nr 831 (część) i 832 (część), gmina Luzino (plan nr 1.5.)
- 2) Luzino, działka nr 1144/3 (część), gmina Luzino
- 3) Luzino, działki nr: 1143/1, 1143/2, 1143/3, 1143/4, 1143/5, 1143/6, 1143/7, 1143/8, 1143/9, 1143/10, 1143/11, 1143/12, 1143/13 i 1143/14, gmina Luzino
- 4) Luzino, działka nr 211, gmina Luzino
- 5) Luzino, działki nr: 911 (część), 913/27, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 933, 934, 935 (część), 936 (część), 937 (część), 939 (część), 940 (część), 941/2 (część) i 942, gmina Luzino
- 6) Kębłowo, działki nr: 342 i 343/53 (część), gmina Luzino (plan nr 2.4)
- 7) Kębłowo, działka nr 364, gmina Luzino (plan nr 2.8)
- 8) Robakowo, działka nr 95/3 (część), gmina Luzino

Za Zarząd
PRZEWODNICZĄCY
ZARZĄD GMINY
inż. Jarosław Wejser
24800445/A/900

Mecz o trzecie miejsce. Korea Płd. - Turcja

Komu brązowy medal?

Reprezentacje Korei Południowej i Turcji staną dziś przed szansą wywalczenia pierwszego w historii medalu mistrzostw świata. Dziś zagrają o trzecie miejsce na mundialu 2002. Mecz o brąz odbędzie się o 13 w Daegu.

W przeszłości zdarzało się

że spotkania o trzecie miejsce były traktowane, przez zespoły biorące w nim udział, niezbyt poważnie. Tym razem jednak zarówno Koreańczycy, jak i Turcy zapowiadają walkę z pełnym zaangażowaniem.

Postawa jednych i drugich na tym mundialu to jedna z największych niespodzianek. Obie drużyny grały naprawdę dobrze, choć należy jednak przypomnieć, że Koreańczykom pomagali sędziowie, a Turcy nie mieli zbyt trudnej drogi do półfinału.

Uwielbiany w Korei Guus Hiddink zakończy dzisiaj meczem pracę z reprezentacją tego kraju. Holender wraca do ojczyzny, gdzie będzie szkolił PSV Eindhoven. Dzisiejsze spotkanie jest zresztą dla niego podwójnie ważne. Przed czterema laty, gdy był selekjonerem „pomarańczowych”, przegrał batalię o trzecie miejsce z Chorwacją 1:2.

Bardzo poważnie traktując dzisiejszy mecz. To sprawa prestiżu - mówił Hiddink. - Zwycięstwo w sobotnim spotkaniu będzie wyrazem wdzięczności dla koreańskich kibiców za wspieranie doping. Wspierali nas w czasie turnieju w tak wspaniały sposób, że czujemy się zobowiązani dać z siebie wszystko. Nie zamierzam zmieniać stylu gry, który uczynił moich koreańskich podopiecznych sławnymi.

Do zmian w składzie

najprawdopodobniej jednak dojdzie. Na problem z udem narzeka doświadczony napastnik Hwang Sun-hong. Nie wiadomo też, czy od początku wystąpi Seol Ki-hyeon.

Koreańczycy, niezależnie od wyniku dzisiejszej gry, i tak są bohaterami swojego kraju. Podobnie jest zresztą w przypadku Turków.

- Chcieliśmy dać naszym rodakom nadzieję i radość.

Osiągnęliśmy cel - kiedy piłkarze wrócą do Turcji dopiero wtedy w pełni zrozumieją czego dokonali w czasie tych mistrzostw - mówi szkoleniowiec Senol Gunes. - Porażka z Brazylią

nie załamała

moich podopiecznych. Byli bardzo smutni, ale nastrój przygnębienia panował tylko przez jeden dzień. Teraz mamy przed sobą nowy cel. Żałuję, że nie możemy zagrać z Koreańczykami w finale. Byłoby to dla obu zespołów nagrodą za dodanie kolorytu światowej piłce.

- Zremisowaliśmy z Koreańczykami w meczu towarzyskim rozegranym w marcu, więc znamy ich dobre i złe strony - stwierdził turecki napastnik İlhan Mansiz. Zespół - jeśli kontuzja mięśni brzucha, z którą zmaga się Hasan Sas, okaże się poważna - najprawdopodobniej rozpocznie sobotnie spotkanie w podstawowym składzie.

(kast)

Korea Płd. - Turcja

Przypuszczalne składy

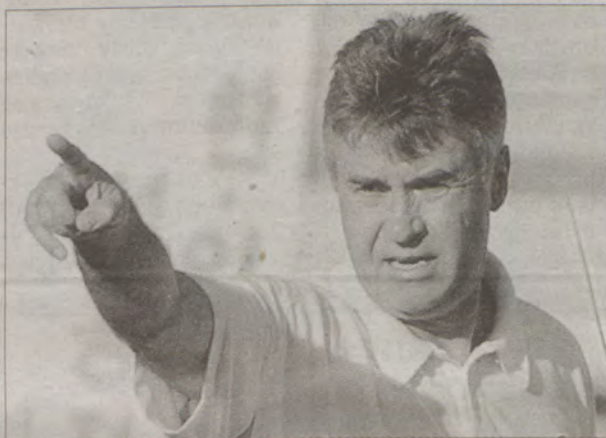
Korea Południowa: Lee Woon-jae, Choi Jin-cheul, Hong Myung-bo, Kim Tae-young - Park Ji-sung, Song Chong-gug, Yoo Sang-chul, Lee Young-pyo - Cha Doo-ri, Ahn Jung-hwan, Lee Chun-soo

Turcja: Rustu Recber - Fatih Akyel, Alpay Ozalan, Emre Asik, Umit Davala - Emre Belozoglu, Yildiray Basturk, Tugay Kerimoglu, Arif Erdem - Hakan Sukur, İlhan Mansiz



Umit Davala liczy na sukces swojej drużyny.

Fot. PAP/AP



A holenderski trener Guus Hiddink, jest pewien zwycięstwa Koreańczyków.

Fot. PAP/AP

KOSZYKÓWKA

Vranković i McNaull zostają

Josip Vranković i Joseph McNaull nadal występować będą w zespole wicemistrzów Polski, koszykarzy Prokomu Trefla Sopot. Dla Chorwata będzie to trzeci rok spędzony w „puzzlowym” zespole, natomiast dla McNaulla, posiadającego polskie obywatelstwo, drugi sezon. Vranković podpisał jednoroczny kontrakt, natomiast „Józek” dwuletni, na warunkach zaproponowanych przez działaczy z Sopotu.

- Na razie odłożyliśmy sprawę pozyskania do naszego zespołu zawodnika występującego na pozycji „4”. Wrócimy do niej najwcześniej w sierpniu - powiedział prezes klubu Tadeusz Szelański, którego „złapaliśmy” telefonicznie w Warszawie. Tam Rada Nadzorcza Polskiej Ligi Koszykówki SA wybrała na stanowisko wiceprezesa Artura Pacułę, zaś do tymczasowego pełnienia funkcji prezesa PLK oddelegowała prezesa Polskiego Związku Koszykówki Marka Pałusa. Wyboru Pacuły dokonano jednogłośnie.

Pacula ma 33 lata i jest osobą spoza koszykarskiego środowiska. Ma blisko 10-letnie doświadczenie w dziedzinie marketingu i zarządzania. Prezes Marek Pałus przez najbliższe trzy, cztery miesiące będzie wprowadzał nowego wiceprezesa w specyfikę działalności w koszykówce. Docelowo wiceprezes Pacula ma zostać prezesem PLK SA. Funkcję komisarza PLK nadal pełnić będzie Bolesław Antonijczuk.

(m)

NEKROLOGI

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że po ciężkiej chorobie w dniu 28 czerwca 2002 r.

odeszła od nas do Pana Boga zaopatrzona Sakramentami Świętymi,

Najukochańsza Żona, Matka, Babcia i Prababcia



JANINA GORSKA

„KRYSIA”

Ziemianka, więzień Działdowa,

urodzona w Nadółkach w Ziemi Wyszogrodzkiej w dniu 24.01.1922 r.

Osoba wielkiej skromności, ogromna patriotka, nadzwyczaj troskliwa

Żona, Matka, Babcia i Prababcia

Msza święta żałobna odprawiona zostanie w dniu 2 lipca 2002 r.

w kościele pw. Bożego Ciała na Morenie o godz. 12.00.

Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 13.30 na cmentarzu Łostowickim.

Pogrzeźni w nieutulonym smutku

Mąż, trzej Synowie z Żonami, Wnuki i Prawnuki

10147919/A/S-5



„Życie przemija, lecz pamięć pozostaje”

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 27 czerwca 2002 r.

odeszła od nas Kochana Żona, Mama, Teściowa i Babcia

ś. p.

HELGA SZULIST

lat 70

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 1 lipca 2002 r.

o godzinie 12.00

w kościele Najświętszego Serca Pana Jezusa w Sopocie przy ul. Młaczewskiego. Pogrzeb tego samego dnia o godzinie 13.00 na cmentarzu Komunalnym w Sopocie.

Pogrzeźni w smutku Rodzina

6801533/A/S-7

Rodzinie Zmarłego

STANISŁAWA BUJAKA

wyrazy głębokiego współczucia

składa

Marek Błażewicz z rodziną.

10147862/A/S-15

Wyrazy głębokiego współczucia Koleżance

ANI WACHUCIK

z powodu śmierci

OJCA

składają

Koleżanki i Koledzy

z Wydziału Mieszkalnictwa Urzędu Miejskiego w Gdańsku.

10147773/A/S-5

W piątą bolesną rocznicę śmierci mego męża

BERNARDA CYWIŃSKIEGO

odprawiona zostanie dnia 30 czerwca Msza Święta o godz. 19.00

w kościele pw. NMP - Królowej Różańca Świętego.

Żona

10147906/A/S-5

Rodzinie Zmarłego

serdeczne wyrazy współczucia z powodu śmierci

ANTONIEGO ZAWADY

wieloletniego pracownika Gromadzkiej Rady Narodowej w Łęgowie oraz Gminy Pruszcz Gdański

składają

Rada i Zarząd Gminy Pruszcz Gdański.

21800239/A/181

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 27 czerwca 2002 r. zmarła nasza kochana Mama, Teściowa, Babcia



STANISŁAWA OŁĘDZKA

z d. SALAMON

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 29 czerwca 2002 r. o godz. 8.00

w kościele pw. MB Częstochowskiej przy ul. M. Curie-Skłodowskiej.

Uroczystości pogrzebowe rozpoczną się tego samego dnia o godz. 13.30

(w nowej kaplicy) na cmentarzu Srebrzysko.

Pogrzeźni w smutku Rodzina

10147888/A/80

Michał - pamięć o Tobie będzie trwała wiecznie

W pierwszą rocznicę śmierci

MICHAŁA

w dowód pamięci

mgr MIROSŁAWIE SZCZESNEJ

Państwu HALINIE i JANOWI MROZEK

wyrazy głębokiego współczucia i żalu

składają

pracownicy B.D.F.P i R „Soldo”.

10147827/A/S-15

PROGRAM SPOTKAŃ

29 czerwca; Daegu; godz. 13,
mecze o 3 miejsce Korea Półd. -
Turcja
30 czerwca; Jokohama; godz.
13, finał Niemcy - Brazylia

Mundial w TV
29.06. (sobota)
Polsat Sport
12.50 Korea Półd. - Turcja
Polsat
18.00 Korea Półd. - Turcja

ARD
11.45 Korea Półd. - Turcja
30.06. (niedziela)
TVP 2
12.00 Niemcy - Brazylia
Polsat Sport
12.00 Niemcy - Brazylia
TV 4 (Szwecja)
12.30 Niemcy - Brazylia
ZDF
12.30 Niemcy - Brazylia

(stan)

MISTRZOSTWA EUROPY CEKOL STRONG MAN

06.07.2002 godz. 14.00 Gdynia, Plac Grunwaldzki

www.strongmanpolska.com



CEKOL R20+

Dziennik Bałtycki SPORT

RMF FM



10147885/A/1145

onet.pl



Już w poniedziałek w Dzienniku

Przeżyjemy to
jeszcze razPodsumowanie mistrzostw świata
w piłce nożnej

- Relacja z finału i plakat mistrzów świata
- Statystyka wszystkich meczów
- Bohaterowie mundialu
- Sędziowskie skandale
- Kto zastąpi trenera Engela?
- Rozwiązanie konkursu „Typuj mistrza”
- Lista mundialowych ekspertów
- Czytelników „Dziennika Bałtyckiego”



Fot. PAP/AP

Brazylia - Niemcy

Wielki finał

W nie-
dzielę o
13 cza-
su pol-
skiego
odbę-
dzie się
wielki finał XVII mistrzostw
świata w piłce nożnej. Po raz
pierwszy w historii mundialu
zmierzą się ze sobą Niemcy i
Brazylia.

Dla obu zespołów będzie to
siódmy występ w finale. Brazylij-
czycy sięgali po mistrzostwo
świata cztery razy. Niemcy - trzy.
Przed turniejem w Korei i Japonii
obie drużyny wymieniano w gro-
nie faworytów, lecz nie tych
największych. Głównie przez
słabą postawę w eliminacjach.
Tymczasem w finałach Brazylij-
czycy znów udowodnili, że potrafią
grać pięknie i skutecznie. Nato-
miast Niemcy tradycyjnie wykaza-
li się wielką konsekwencją i wy-
rachowaną taktyką.

W finale
więcej szans

przynajmniej się Brazylii.
Głównie ze względu na bar-
dzo dobrą skuteczność. Na
razie na mundialu zdobyli
najwięcej - szesnaście bram-
mek. Głównie dzięki parze
napastników Rivaldo - Ro-
naldo, którzy razem aż jede-
nastokrotnie pokonywali
bramkarzy rywali.

Tym razem jednak staną
naprzeciw najlepszemu gol-
kipera mistrzostw - Olivera
Kahna, który dotychczas
przepuścił tylko jednego go-
la (w meczu z Irlandią poka-
nał go Robbie Keane).

Kto wygra

Luiz Felipe
Scolari
trener Brazylii

- Powiedziałem już moim
zawodnikom, że dla mnie i
tak są już mistrzami, gdyż
zrobili wielką rzecz. Chciał-
bym, żeby w finale pozbyli
się presji. To jest teraz naj-
ważniejsze. My nie musimy
już pracować nad przygo-
towaniem fizycznym czy tech-
niką. Musimy tylko zagrać
odpowiedzialnie, ale i tak
teraz wszystko jest w rękach
Boga. Nasi rywale to zespół
o wielkich tradycjach, chłodny
i wyrachowany. Mamy przed
nimi sporo respektu. Spodziewam
się, że finał będzie wielkim
widowiskiem.

Rudi
Voeller
trener Niemiec

- Musimy nastawić się na
grę ofensywną, ale jedno-
cześnie zachować ostroż-
ność. Brazylia ma piłkarzy,
którzy znakomicie potrafią
wykorzystać każdą okazję
do kontrataku. Jeśli chodzi o
indywidualne umiejętności
piłkarzy, przewagę mają
Brazylijczycy, ale to nie jest
dla nas powód do wstydu.
Każda drużyna stojąca do
walki z Brazylią znajduje się
w takiej samej sytuacji.
Brak Michaela Ballacka to
na pewno spora strata. Jed-
nak nie ma co dramatyzować.
Mam nadzieję, że Jens
Jeremies spisie się dobrze
w roli jego zastępcy.

Miroslav Klose (z lewej) i Ronaldo w niedzielnej finale bezpośrednio rozstrzygną
walkę o tytuł króla strzelców.

Fot. PAP/AP

- Zarówno Rivaldo, jak i
Ronaldo darzą wielkim re-
spektem - powiedział Kahn.
- To świetni zawodnicy. Jed-
nak, by sięgnąć po mistrzost-
wo świata, muszą jeszcze
pokonać mnie.

Finał w Jokohamie będzie
szczególnym przeżyciem dla
Ronaldo. Piłkarz Interu po
raz trzeci bierze udział w fi-
nałach MŚ. Mundial w USA
przesiedział na ławce rezer-
wowych. Przed czterema la-
ty, we Francji, przeżył praw-
dziwy dramat. W dniu po-
przedzającym mecz finało-
wy miał problemy zdrowotne.
Co mu wtedy dolegało, nigdy
nie zostało dokładnie
wyjaśnione. W każdym razie
zaprezentował się bardzo
słabo.

Później przeżywał kosz-
mar z powodu całej serii
kontuzji. Obecnie jest jed-

nak w pełni formy i marzy
nie tylko o mistrzostwie
świata, ale także koronie
króla strzelców. Aktualnie - z
sześcioma bramkami - pro-
wadzi w tej klasyfikacji. Tuż
za nim plasują się jednak Ri-
valdo i Niemiec Miroslav
Klose. Obaj zdobyli po pięć
goli.

Jutrzejszy mecz będzie też
niezwykle ważny dla Cafu.
Jeśli zagra z Niemcami, sta-
nie się pierwszym w historii
piłkarzem, który wystąpi
w trzech finałach
z rzędu.

Trener Brazylijczyków,
Luiz Felipe Scolari wystawi
swoją „żelazną” skład. W po-
równaniu z meczem prze-
ciwko Turkom w półfinale,
będzie tylko jedna zmiana.
W miejsce Edilsona wystąpi
Ronaldinho, wracający po
pauzie za czerwoną kartkę.
U Niemców nie będzie klu-
czowego zawodnika - Mi-
chaela Ballacka. Do składu
wróci więc Ronaldinho Gau-
cho, który w półfinałowym
spotkaniu z Turcją musiał
pauzować z powodu czerwo-
nej kartki otrzymanej w me-
czu z Anglią.

Niemcy wystąpią osłabie-
ni brakiem Michaela Ballacka.
Pomocnik Bayeru Lever-
kusen, który w azjatyckim
turnieju strzelił trzy bramki,
a przy czterech asystach, w
półfinałowym spotkaniu z
Koreą zobaczył drugą żółtą

Rok 1990 Niemcy mi-
strzami świata. Rudi Vo-
eller zawodnik tamtej
drużyny (trener obecnej)
w triumfującym geście.

Fot. PAP/EPA

kartkę, wykluczając go z
udziału w finale. W jego
miejscu zagra Jens Jeremies,
ale za prowadzenie gry weź-
mie się Dietmar Hamann.
Pewną niewiadomą jest
również obsada lewej strony
pomocy. Większe szanse na
grę ma Marco Bode, ale Rudi
Voeller (może pójść w ślady
Mario Zagallo i Franz Beca-
kenbauera, którzy jako jedy-
ni sięgali po mistrzostwo
świata jako zawodnicy i tre-
nerzy) równie dobrze może
sięgnąć po Christiana Ziege-
go.

Przypomnijmy, że mecz
poprowadzi włoski arbiter
Pierluigi Collina. Bezpo-
średnie transmisje w Pol-
sacie Sport i TVP 2.

(kast)

Brazylia - Niemcy

Przypuszczalne składy

Brazylia: Marcos - Lucio, Edilson, Roque Junior - Cafu, Gilberto Silva,
Kleber, Ronaldinho, Roberto Carlos - Ronaldo, Rivaldo
Niemcy: Oliver Kahn - Thorsten Frings, Thomas Linke, Carsten Ramelow,
Christoph Metzelder - Bernd Schneider, Jens Jeremies, Dietmar Ha-
mann, Marco Bode - Oliver Neuville, Miroslav Klose

Dziennik
BałtyckiRedaktor wydania:
Aneta Topczewska

ISSN 0137/9062

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. centrali 3003 180; fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419
Redaktor naczelny: Maciej Siembiada, 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Artur Kiebasinski, 3003 302
Jarosław Popek, 3003 304
Sekretarz redakcji: Maciej Wośko, 3003 305

DZIAŁY

Łączności z Czytelnikami
reporterzy
region
Gdańsk, Sopot
Gdynia
ekonomia
sport
publicysta

Infolinia 0800 1500 39

tel. 3003 340
tel. 3003 391
tel. 3003 381
tel. 3003 392
tel. 6606 500
tel. 3003 392
tel. 3003 372
tel. 3003 352

dołącz
magazyny
fotodyski
promocja (patronaty)
Biuro Konkursów:

PRENUMERATA

z bezpłatną dostawą:
tel. 0 800 1500 26 (darmowa infolinia)

REKLAMA

tel. 3003 345
tel. 3003 350
tel. 3003 322
tel. 3003 174
tel. 3012 761
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel/fax (058) 660-65-02
Gdynia, ul. Władysława IV 17
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel/fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kościuski 61, tel/fax 551-54-55, tel. 550-42-38

BYŁY

Oficjalny
Człuchów
Kartuz
Koszęcin
Kwidzyn
Łębork
Malbork
Nowy Dw. Gd.

Pruszcz Gd.

Puck
Rumia
Słupsk
Stawno
Szum
Starogard Gd.
Tczew
Wejherowo

tel. (058)

822-60-11
397-96-20
834-50-27
681-18-92
686-76-61
239-40-95
862-88-20
270-23-14
239-40-82

tel. (058)

683-29-44
673-25-01
671-24-47
848-17-30
810-51-34
239-40-83
562-20-80
530-24-36
672-40-08

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Kuja
Drukarnia CPP Oddział Gdańsk,
ul. Polęża 3
tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128

REKLAMA



codziennie
sportowe
emocje

103,7 FM Radio Gdańsk

Nasze plebiscyty

Zapraszamy Państwa do wspólnej zabawy w typowaniu najpiękniejszej miejscowości naszego województwa, najbardziej przyjaznego kąpieliska i ratownika (lub ratowniczk!) sezonu. Będziemy przedstawiać Pa-

stwu ratowniczkę i ratowników oraz plażę na naszych łamach, ale oczywiście można zgłaszać także inne kandydatury. Zasady plebiscytów drukujemy na str. 40.

Kupony proszę wysyłać pod adresem:
Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”
Targ Drzewny 9/11
80-894 Gdańsk

Krynica Morska

- Choć na polskim Wybrzeżu pełno jest urokliwych zakątków, piaszczystych plaż i rezerwatów

przyrody niewiele miejsc dorównuje urodą Krynicy Morskiej - mówi burmistrz Andrzej Stępień. - Jest tu



Fot. Anna Arent

najwięcej dni słonecznych w roku, bo aż 216. Kilkanaście lat temu odkryto ciepłe źródła solankowe, o wyjątkowych walorach leczniczych. Krynica leży na Mierzei Wiślanej, 18 km od granicy z Rosją. Z latarni morskiej widać z jednej strony Bałtyk, z drugiej Zalew Wiślany. Horyzont zamykają wzgórza Wysoczyzny Elbląskiej. Spacerując wśród 150-letnich drzew spotkać można danielę, lisy i dziki. Szerokie nadmorskie plaże, zbocza białych wydm, porośniętych lasem sosnowym w połączeniu z jodem zawartym w powietrzu morskim wytwarzają mikroklimat o niepowtarzalnych właściwościach leczniczych. Na obrzeżach miasta są dwie niestrzeżone plaże dla naturystów. Nad miejskim kąpieliskiem górują 3 jezdzalnie wodne, w

tym jedna najdłuższa w kraju (85 m). Gdy niebo się chmurzy można pójść do latarni morskiej, której czerwona wieża góruje nad lasem lub wybrać się na konną przejażdżkę. (ga)

Dojazd

Można dojechać autobusami PKS z Gdańska lub Elbląga. Samochodem przez Kieźmark, Nowy Dwór Gdański i most w Rybinie lub skręcić w Kieźmarku za Wisłą na Mikoszewo i przejechać przez most pontonowy w Drewnicy. Inna trasa wiedzie przez Wyspę Sobieszewską i przeprawę promową w Mikoszewie. Na turystów czekają pola namiotowe, kempingi, kwatery prywatne oraz ponad 120 ośrodków wypoczynkowych pensjonatów, zajazdów i hoteli o zróżnicowanym standardzie oraz cenie.

Plaża w Brzeźnie

Arleta Trojanowska i Aneta Nguyen przyjechały do Gdańska z Malborka i pierwsze kroki skierowały na plażę w Brzeźnie, jako że dużo o niej dobrego słyszały i chciały na własne oczy przekonać się czy to prawda. Prawda!

Oprócz niezwykle sympatycznego moła, zwanego przez niektórych kieszonkowym wczasowicz ma tu do dyspozycji nie tylko piasek i wodę, ale liczne atrakcje.

Zawsze obleżona jest jeżdźalnia, powodzeniem cieszy się strzelnica, a nowość, czyli skocznia to w ogóle chyba będzie hit sezonu.

Starsi mogą sobie spokojnie zagrać w szachy, a wszyscy razem nie muszą się niepokoić, że będą się opalać na głodniaka.

Smażalnie ryb, grille, bary i restauracje oferują dania w cenach mniej lub bardziej przystępnych, są lody, gofry, ciastka, napoje, można też kupić kostium kąpielowy, okulary, piłkę plażową, a do tego balonik i sznurek koralik.

Plaża w Brzeźnie szczególnie przyciąga rowerzystów, bowiem dojeżdża się do niej bardzo ładnym deptakiem.

Jest oczywiście strzeżona i na razie czysta. Jak będzie dalej - sprawdzimy. aw.



Aneta i Arleta przyjechały z Malborka.

Fot. Robert Kwiatek

kupon konkursowy NAJBARDZIEJ PRZYJAZNE KĄPIELISKO



Najbardziej przyjazne kąpielisko w woj. pomorskim:

Lokalizacja kąpieliska.....

imię i nazwisko.....

adres.....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

Dziennik Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

naszemiasto.pl

Adrian Jaśkiewicz: Jastarnia



- Już pierwszego dnia „kariery zawodowej” ratowałeś kogoś?

- Nieee, to był bardzo miły dzień. Zaczynałem jako ratownik na kąpielisku morskim w Gdyni Orłowie. Później skończyłem kurs ratownika wodnego. Wkrótce zostałem kierownikiem kąpieliska morskigo w Jastarni.

- Ratownikiem jesteś w czasie urlopu. Na co dzień - strażakiem. Doświadczenie strażackie w jakiś sposób pomaga ci w służbie ratowniczej?

- Na pewno. Trzeba być przede wszystkim bardzo opanowanym człowiekiem. Takie doświadczenie daje pracę w straży.

- Ile razy uratowałeś kogoś z życia?

- To trudno powiedzieć. Pomagam tonącym od 1995 roku. Kilkanaście akcji mam już za sobą. W większości była to pomoc udzielona na pełnym morzu w specyficznych warunkach: silny wiatr, duże prądy wsteczne, ogromna fala, ciepła woda i upał.

- Ratownik jest odważnym człowiekiem. Są chwile, gdy się boi?

- Jeśli się boi, nie powinien być ratownikiem. Ratownik nie może się wahać. Ani zbyt długo analizować sytuacji, gdy chodzi o ludzkie życie. Musi być zawsze gotowy, by ruszyć na pomoc.

- Ktoś, komu pomogłeś, podziękował ci później za twoją odwagę?

- Była jedna z takich osób. Dziękowała za swoje życie, które pobiegłem ratować, mimo że kąpała się na bardzo odległym kąpielisku niestrzeżonym.

- Miłe chwile bywają w tej pracy?

- To czas, gdy jest spokój. I cisza. Słoneczko świeci. Ludzie odpoczywają i słuchają tego, co mówi ratownik. Naszym najmielszym dniem jest na pewno Dzień Ratownika. A przypada właśnie dziś.

- Jak uczcie to święto?

- W Jastarni wszyscy ratownicy pójść na mszę do kościoła, by modlić się o spokojny sezon. Spokojnego lata życzę też wszystkim ratownikom na Wybrzeżu!

Gabriela Pewińska

kupon konkursowy RATOWNIK SEZONU 2002



Ratownik Sezonu 2002:

(imię i nazwisko).....

Lokalizacja kąpieliska.....

imię i nazwisko.....

adres.....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

Dziennik Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

naszemiasto.pl

CO SĄDZISZ O TRUSKAWKOBRANIU

Świetna impreza



Janina Młyńska
mieszkanca Mojusza
gm. Sierakowice

- Uważam, że truskawkobranie organizowane na Złotej Górze jest trafionym pomysłem. Po trzech tygodniach ciężkiej pracy plantatorom należy się chwila odpoczynku i dobrego relaksu. Festyn pozwala spotkać się wszystkim producentom truskawek i wspólnie podsumować sezon. Truskawkobranie jest jedną z największych i najciekawszych imprez odbywających się na Kaszubach. W tym roku na pewno pojadę zobaczyć jak świętują plantatorzy truskawek i jak zawsze sama będę się dobrze bawić.

Dobra cena



Tomasz Wicki
plantator ze Staniszewa
gm. Kartuzy

- Mam półhektarową plantację truskawek i muszę przyznać, że w tym roku obrodziły bardzo dobrze. Również cena jest zadowalająca. Można powiedzieć, że tegoroczne truskawki to jedyna gałąź gospodarcza, która przyniosła zysk kaszubskim rolnikom i pozwoliła podreperować domowe budżety. Część rolników narzeka na niskie plony, jednak na mojej plantacji owoców było bardzo dużo. Są zdrowe i duże. Na pewno pojadę z całą rodziną na truskawkowe dożynki. Po ciężkiej pracy należy się trochę relaksu.

Ostatnie owoce



Czesław Szczygieł
kierownik Terenowego Ośrodka
Doradztwa Rolniczego
w Kartuzach

- W tym roku na Truskawkobranie może być już bardzo mało owoców, bo sezon się kończy. Tegoroczny zbiór był udany, mimo, że owoców było mniej, niż w roku ubiegłym. Przede wszystkim dopisała pogoda oraz cena oferowana na punktach skupu. Uważam, że dożynki truskawkowe na Złotej Górze, dają możliwość uczczenia dobrego zbioru.

Konkurs

„Dziennika Bałtyckiego”

Dla naszych Czytelników przygotowaliśmy specjalny konkurs. Trzeba wypełnić zamieszczony poniżej kupon i odpowiedzieć na dwa pytania. Wśród osób, które udzielą prawidłowych odpowiedzi rozlosujemy w dniu imprezy na stoku Złotej Góry 20 nagród, a wśród nich rower górski, piłki, koszulki, czapeczki, kubki. Dodatkowo wszyscy laureaci zostaną zaproszeni na przejażdżkę po okolicy tramwajem konnym ok. godz. 18.30. Fundatorem wycieczki jest Centrum Kultury „Kaszubski Dwór” w Kartuzach - organizator Truskawkobrania.

KUPON KONKURSOWY

1. Podaj tytuł gazety, która od kilku lat sprawuje patronat medialny nad Truskawkobranem?

2. Kto jest organizatorem Truskawkobrania?

imię i nazwisko.....

adres.....

kupon należy wyciąć, wypełnić i wrzucić do urny, przy redakcyjnym stoisku „Dziennika Bałtyckiego” na stoku Złotej Góry.

Wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

PODPIS

Żuromino, gm. Stężyca. Truskawki dziedziczone

Od świtu



Grażyna Felskowska (pierwsza z lewej) właścicielka plantacji rozdysponowuje pracę.



Witold Felskowski z synem.

Fot. Marta Sznajder

Program Truskawkobrania

Początek imprezy o godz. 11.30

- RZPiT „Kaszuby” z Kartuz
- Teatr Doroty Brzozowskiej, czyli zaczarowane bańki mydlane atrakcją dla całej rodziny
- Dimitris- Greci Zorbas wprost ze słonecznej Grecji
- Krebane z Brus - folklor kaszubski
- Harvest Time i muzyka country
- Ania i Arek show
- Agnieszka Borlik - muzyka mało poważna na... skrzypcach
- Klaps i muzyczne tutti frutti
- 40-lecie rock and rolla z Wojciechem Kordą
- Hype - czyli nasi też potrafia
- Tzy - gwiazda wprost z opolskiego festiwalu
- Dodatkową atrakcją będzie losowanie nagród głównych Truskawkobrania 2002, które odbędzie się ok. godz. 19. Każdy kto zakupi „truskawkową cegiełkę” w cenie 2 zł będzie mógł zostać właścicielem m.in. 21 calowego telewizora lub fotela skózanego.
- Ponadto nad Jeziorem Brodno Wielkie odbędą się zawody wędkarskie o Puchar Spinera. Kategoria wiekowa uczestników nieograniczona. Zbiórka chętnych moczenia kija o godz. 8 w pobliżu estrady. Ogłoszenie wyników i wręczenie nagród około godz. 14.

(u)

Gdyby nie truskawki, na tych terenach bieda piszczałaby w niejednym domu - mówi z humorem Monika Felskowska. - To owoc, którego plon daje Bóg, trzeba go zbierać, sprzedawać, przetwarzać. Nie powinno się go marnować. W rodzinie Franciszka i Moniki Felskowskich truskawki są uprawiane od pokoleń. Dziesięć lat temu gospodarstwo przejął syn Witold. Ich syn Irek jest już na swoim, w Sierakowicach. Nawet ubiegłoroczne niepowodzenia nie zniechęciły rodziny do uprawy tego owocu.

Przetrzymać pierwsze dni

Praca na hektarowej plantacji wre od godziny ósmej do dwudziestej, z przerwami na posiłki i krótki poobiedni odpoczynek. Między rygami uwija się cała rodzina, są też osoby wynajęte. Najczęściej to młodzi ludzie, którzy chcą zarobić na wakacyjny wypoczynek.

Na zbieranie truskawek pogoda jest akuratna - twierdzą plantatorzy. Nie jest za zimno, nie pada deszcz. Nie doskwiera też słońce, które kusi do opalania czy kąpieli. Zbieracze mimo całodniowej, trudnej pracy, potrafią znaleźć czas na dowcipkowanie, opowia-

danie anegdotek, czy przechwalanie się, kto znalazł najdorodniejszą truskawkę. Jednak nad tempem pracy czuwa baczne oko pani Grażyny, żony Witolda.

To ona przydziela rygi

oraz prowadzi małą buchalnię, liczy i zapisuje koszyki. - To ważne do rozliczeń, twierdzą zbieracze. Pani Grażyna jest też rodzinną mistrzynią. Potrafi w ciągu dnia zebrać 100-150 kilogramów nieskubanych owoców.

- U pana Felskowskiego będę pracował 3-4 dni, ale myślę, że zarobię ponad 100 zł - mówi Miłosz Brzeski z Linii. - Na pewno nie jest to lekka praca, ale ważne, że można zarobić.

- Najważniejsze to przetrzymać pierwsze trzy dni - stwierdza Milena Nowak z Pomyska. - Plecy bolą strasznie. No, ale można dobrze ruszyć, o dyskotekach czy innych przyjemnościach nie ma mowy. Ale kryzys mija

na polu



bolączek można już zacząć. Na Kaszubach truskawkę popularyzował ks. Sadowski z Wygody i gospodynie z Wągiel Krza. Pamiętam gdy byłem dzieckiem, mama dowiedziała się o dziwnych owocach - wspomina Monika Sadowska. - Wyślala wówczas brata do Wygody, zniósł kosz czerwonych, mięsistych i soczystych kulek. Były bardzo smaczne. W ogrodzie już są pierwsze krzaczki, które pochodzą z plantacji Sadowskiego. Od tego czasu uprawa truskawki towarzyszy i mnie i mojej rodzinie. Na przestrzeni lat zmienił się jednak sposób uprawy i pielęgnacji.

Pierwsze plantacje
były małe - mówi Franciszek Felskowski. - Wszystko obrabialiśmy ręcznie. Brało się, haczkę i pole od świtu do nocy. W październiku, zbieranie pochłaniało czas całej rodziny. Nie wynajmowało się ludzi do zbierania. Dzieci ciężko musiały pracować niemal przez cały pierwszy miesiąc wakacji. Nie też i opłacalność tej pracy była inna. - Jeszcze nie tak dawno, na początku lat 90. za koszyk truskawek można było kupić pół litra, taki był rzecznik - uśmiecha się Witold. - W roku 1998 za kociołek płacono ponad 10 zł. W tym sezonie cena jest też lepsza niż rok temu. Za kociołek skupy płać 5 zł i z odbiorem nie ma problemów. Już teraz widzę, że truskawki w tym roku przyniosą zysk.

(Szam)



U pana Felskowskiego będą pracować 3-4 dni mówi Miłosz Brzeski z Lini.

Fot. Marta Sznajder

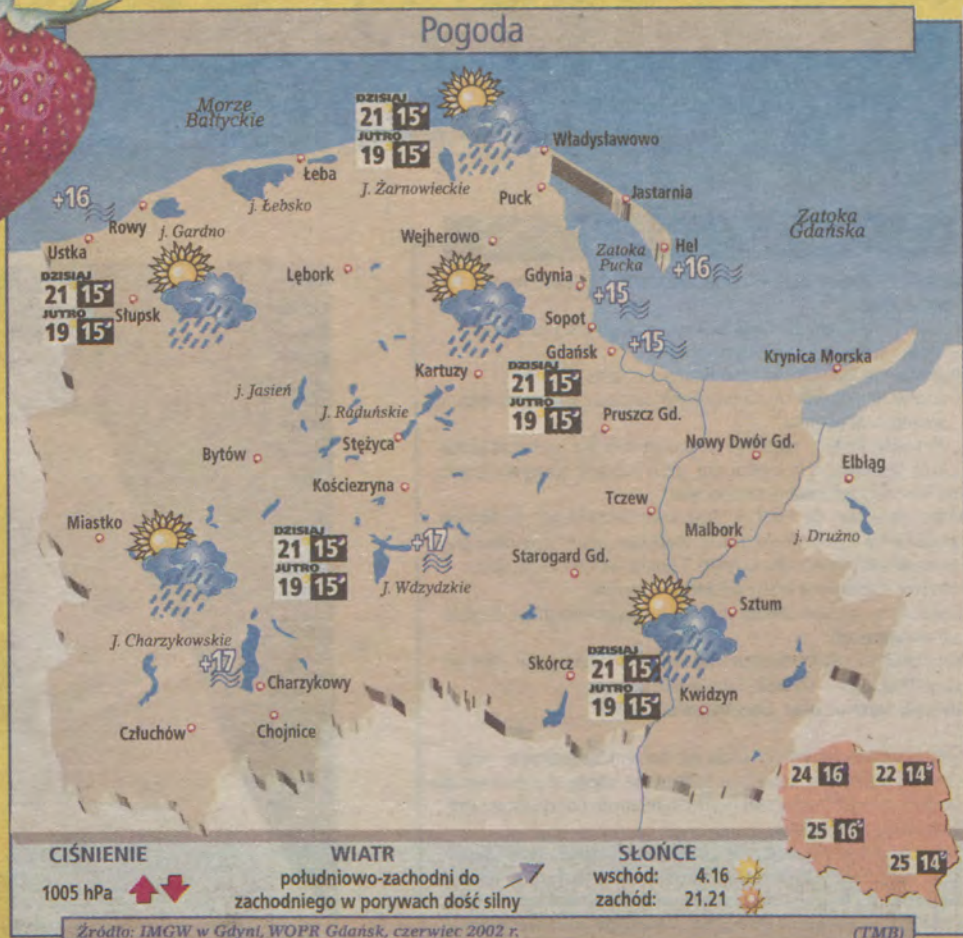
Tort truskawkowy

Dawid Leonarczyk z Żukowa poleca Czytelnikom przepisy na pyszne truskawkowe ciasto.
Ciasto: 150 g mąki pszennej, 50 g drobnego cukru, sól, 125 g zimnego masła lub margaryny
Masa do przełożenia: 2 białka, 200 ml śmietanki, 50 g drobnego cukru, sok z 1 cytryny, 2 żółtka, 4 łyżki galaretki porzeczkowej, 500 g truskawek, cukier, 250 ml soku truskawkowego, 1 paczka czerwonej galaretki.

Ciasto: Mąkę, cukier i sól wsypać do miski i wymieszać. Dodać posiekany w małe kawałeczki tłuszcz i rozmieszać. Natłuszczone dno tortownicy pokryć kruszonką, lekko docisnąć. Nakłuć ciasto widelcem i wsunąć do nagrzanego do ok. 175 - 200 st. piekarnika na 30 min. Ostudzić.

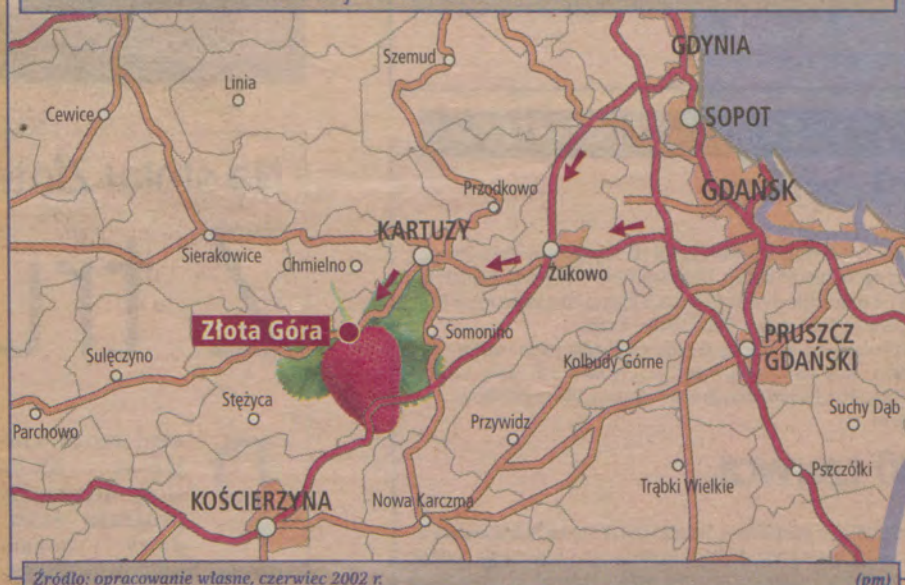
Masa do przełożenia: Ubić białka na sztywną pianę. Ubić śmietankę. Żółtka i 50 g cukru ubić na krem i dodać ubitą śmietankę, sok cytryny, na końcu zamieszać z pianą. Spód tortu wysmarować galaretką porzeczkową, nałożyć masę i począć do zastęgnięcia. Truskawki pociąć na pół, posypać cukrem i odstawić. Począć aż puszczą sok. Odsączyć sok i truskawki położyć na krem.

Polewa: sok z truskawek uzupełnić wodą do 250 ml i przygotować galaretkę według przepisu na opakowaniu, pokryć nią równomiernie truskawki. Nałożyć kolejną warstwę. (opr. u)



SAMOCHODEM I AUTOBUSEM

Jak dojechać na Truskawkobranie



W związku z imprezą Truskawkobranie w niedzielę 30 czerwca od godz. 10 do 22 co godzinę, na Złotą Górę kursować będą specjalne autobusy PKS ze stanowiska nr 9 oraz przystanku przy ul. Zamkowej. Natomiast ze Złotej Góry do Kartuz także będą wracać co godzinę od 10.30 do 22.45. Cena biletu 3,40 zł w jedną stronę.

Zmotoryzowanym poruszającym się samochodami organizatorzy - gmina Kartuzy i Centrum Kultury - proponują dojazd drogami Kartuzy - Złota Góra (w kierunku Bytowa), a także Kartuzy-Somonino-Goręczyno-Złota Góra. Zmotoryzowani mieszkańcy Trójmiasta mogą dojechać najlepiej przez Żukowo-Wieżyce - Ostrzyce - Złotą Górę. W obrębie ok. 1 km od terenu Złotej Góry zmienił się organizacja ruchu drogowego. Wokół przygotowano kilka niestrzeżonych parkingów.

Na drogach dojazdowych obowiązować będzie ograniczenie prędkości do 30 km. Policja apeluje o stosowanie się do zaleceń funkcjonariuszy i strażników miejskich.

Komunikacja autobusowa PKS

(godziny odjazdów i powrot)

- Kartuzy - Brodnica Górna**
Wyjazd z Kartuz - dworzec PKS stanowisko nr 9 w godz.: 10,11,12,13,14,15,16,17,18,30,21,22.
- Brodnica Górna - Kartuzy**
Wyjazd z Brodnicy Górnej w godz.: 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19, 21.30, 22.45.
- Gdańsk - Brodnica Górna**
godz.: 6.50, 11, 15.20
- Gdańsk - Kartuzy**
godz.: 7.40, 8.15, 9, 10.10, 10.30, 11, 11.15, 11.30, 12.15, 12.40, 13.30, 13.50,

- 14.20, 14.30, 15.10, 15.20, 15.30, 16, 16.20, 17.10, 18, 18.30, 19.20, 20, 20.30, 21.15, 22.30
- Gdynia - Brodnica Górna**
godz.: 8, 9, 10, 11.25, 12, 14, 16, 17, 18.10, 19
- Gdynia - Kartuzy**
godz.: 6.25, 8, 9, 10, 10.30, 11.25, 11.40, 12, 13.35, 14, 14.30, 16, 16.30, 17, 18.10, 19
- Brodnica Górna - Gdańsk**
godz.: 15.35, 17, 18.30
- Kartuzy - Gdańsk**
godz.: 14.35, 14.50, 15.30, 15.50, 16.10, 16.30, 17.10, 18.20, 18.35 (przez Banino), 19.10, 19.30, 20 (przez Banino), 20.35, 22.20
- Brodnica Górna - Gdynia**
godz.: 15.25, 18.05, 19.05, 20.35
- Kartuzy - Gdynia**
godz.: 15.20, 16, 17.25, 18, 18.25, 19.05, 19.35, 21

WYBORY TRUSKAWKOWEJ MISS

Podczas „Święta truskawki” na Złotej Górze Centrum Kultury ogłosi wybory truskawkowej miss. Główną nagrodą w konkursie będzie telewizor. Ponadto przewidziano także inne atrakcyjne nagrody rzeczowe, m.in. kupony upoważniające do zakupu towarów w stoiskach handlowych.

W konkursie będą mogły wziąć udział osoby pełnoletnie płci żeńskiej, muszą jednak koniecznie posiadać poczucie

humoru, odwagę i fantazję. Na scenie będą musiały przede wszystkim zaprezentować wcześniej przygotowany kostium nawiązujący tematycznie do truskawek i Truskawkobrania.

Osoby pragnące rywalizować o tytuł Miss Truskawkobrania 2002 powinny w dniu imprezy zgłosić swój udział w Biurze Organizatora przy scenie.

(u)

Słoneczny Patrol

sobota, niedziela
29, 30 czerwca 2002 r.

WIECZÓR
wybrzeża

Dziennik
Bałtycki

LATO 2002



Wygraj Seata Ibize

Nowy
konkurs
Dziennika
i Radia
Gdańsk

Szczegóły na str. 21

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

PERŁA I PEREŁKA

Zasady uczestnictwa w plebiscycie „Dziennika” „Perła i Perełka Pomorza 2002”

- O tytuł Perły Pomorza mogą walczyć miejscowości, w których mieszka więcej niż cztery tysiące osób.
- Pozostałe mogą ubiegać się o tytuł pomorskiej „Perełki”.
- Głosowanie odbywa się na kuponach zamieszczonych na stronach „Słonecznego Patrolu”.
- „Wirtualna Perła” - plebiscyt na stronie serwisu www.naszemiasto.pl, jest odrębnym konkursem, głosy zebrane drogą elektroniczną nie będą sumowane z kuponami.
- Kupon przesłany do redakcji „Dziennika Bałtyckiego”, na którym znajdzie się nazwa miejscowości wybranej przez Czytelnika, przynajmniej wymienionej miejscowości 1 punkt. Miejscowość, która otrzyma największą liczbę punktów, wygrywa.
- Ogłoszenie wyników plebiscytu oraz losowanie nagród odbędzie się we wrześniu.
- Regulamin w całości dostępny jest w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” - Gdańsk, Targ Drzewny 9/11.
- „Ratownik Sezonu”, oraz „Superkąpielisko 2002”.

- Lato to przede wszystkim plaża na morzem lub jeziorem. Najchętniej wybieramy kąpieliska bezpieczne, czyste, z dogodnym dojazdem, dobrym zapleczem gastronomicznym. I oczywiście strzeżone przez ratowników.
- Ogłaszamy dwa plebiscyty, na „Ratownika Sezonu”, oraz „Superkąpielisko 2002”. Wybieracie Państwo najlepszych ratowników i kąpieliska na terenie całego województwa pomorskiego. O tym kto zostanie zwycięzcą zadecydują nadesłane przez Was kupony. Ranking kuponów będziemy publikowali raz w tygodniu. Na „Ratownika Sezonu” i „Superkąpielisko” czekają atrakcyjne nagrody. Wybrany przez Państwa ratownik pojedzie na wycieczkę zagraniczną, a zwycięskie kąpielisko otrzyma od nas możliwość bezpłatnej reklamy na łamach „Dziennika Bałtyckiego”.
- Dla wszystkich, którzy przśleli do nas wypełnione kupony także czekają niespodzianki. Nagrody dla Was będziemy losowali co tydzień.
- Kupony zamieszczamy na str. 37

POLECAMY - ZAPRASZAMY

■ 29 czerwca

Gdańsk

W Gdańsku atrakcja goni atrakcję. Już dzisiaj wszyscy chętni mogą zobaczyć np. fragment batalii, jaką Napoleon Bonaparte 195 lat temu stoczył o Gdańsk. Będzie to jedna z imprez towarzyszących Bałtyckim Targom Militarnym - Balt-Military-Expo. W samo południe odbędzie się parada na Długim Targu i ul. Długiej, oraz pokaz sztuki kowalskiej. Potem o g. 16.00 pokaz walk, a zaraz po nich o godz. 18.00 rozstrzygnięcie konkursu dla czytelników „Dziennika”.

■ 30 czerwca

Skórcz

Jutro na stadionie miejskim w Skórczu bawić się będą Kociewiaczy z trzech powiatów: starogardzkiego, tczewskiego i świeckiego podczas Święta Kociewia. Imprezę rozpocznie występ skórzeckiej orkiestry dętej o godz. 13. Organizatorzy zapowiadają mnóstwo atrakcji. Fanów programu „Big Brother” na pewno ucieszy przyjazd do Skórcza Kociewiaka ze Świecia, Janusza Dzieciola. Na scenie swoje umiejętności zaprezentują m.in. regionalne zespoły folklorystyczne, grupy taneczne, chóry oraz wokaliści wykonujący utwory rozrywkowe. Na stadionie rozstawione zostaną stoiska oraz kramy z małą gastronomią. Gwiazdą Święta Kociewia będzie zespół Leszcze. Muzycy zagrają po godz. 20.

Liniewo

Gminny Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Liniewie zaprasza wszystkich do udziału w turnieju sołeckim. Impreza rozpocznie się o godz. 15 na boisku sportowym w Liniewskich Górach. Turniej zostanie rozegrany o puchar wójta gminy Liniewo, a przynajmniej zostanie tej wsi, która weźmie udział we wszystkich konkurencjach i uzyska najwięcej punktów. Dla najlepszych uczestników poszczególnych konkurencji przygotowano nagrody rzeczowe, a dla wszystkich sołectw pamiątkowe dyplomy. Podczas trwania turnieju czynne będą stoiska gastronomiczne z napojami, słodyczami, kielbaskami itp. Wszyscy uczestnicy zostaną poczęstowani grochówką. Turniej zakończy się zabawą taneczną, do której będzie przygrywał zespół Four Boys z Kościerzyny.

Gdynia

Wiele atrakcji czeka na wszystkich, którzy zjawiają się na gdyńskim Witominie. Punktualnie o godz. 12 rozpocznie się tam festyn Noc Świętojańska, organizowany przez Urząd Miasta w Gdyni oraz Radę Dzielnicy Witomino Leśniczówka. Impreza odbędzie się za „bramą do lasu” przy ulicy Wielkokackiej.

Na uczestników czeka między innymi festyn sportowo-rekreacyjny, atrakcyjne konkursy z nagrodami. Organizatorzy przygotowali też wiele niespodzianek w artystycznej części imprezy. Gwiazdą festynu będzie Irena Jarocka. Oprócz niej na Witominie wystąpią: Detko Band, Daniel Saulski, artyści Teatru Muzycznego w Gdyni oraz Popelina Band.

Sponsorami festynu są m. in. firmy: Allcon Osiedla sp. z o.o. i Ecolan SA, realizujący na Witominie inwestycję Vitava.

(Bart)



Fot. Robert Kwiatk

Na stoku Złotej Góry k. Kartuz

Z truskawką w tle

Pełen uroku krajobraz Złotej Góry, atrakcyjny program estradowy, bogata oferta handlowa, soczyste kaszubskie truskawki i szereg konkursów z nagrodami - to wszystko będzie magnesem dla tych, którzy wezmą udział w jutrzejszym święcie truskawki. Jest to największa impreza kulturalno-handlowa na Kaszubach.

Owoców nie zabraknie

- Najważniejszą częścią festynu będą truskawki - zapewnia Grażyna Gołanko, organizator imprezy. - Choć tegoroczny sezon na truskawki rozpoczął się bardzo wcześnie to na pewno ich nie zabraknie - dodaje.

Corocznie w truskawkowym festynie uczestniczy kilkanaście tysięcy ludzi. Organizatorzy przewidują siewięćdziesiąt czyli gmina Kartuzy i Centrum Kultury „Ka-

szubski Dwór” tradycyjnie przewidują moc atrakcji.

Będzie można posłuchać występów zespołów folklorystycznych, rockowych i dziecięcych, a także skorzystać z bogatej oferty stoisk handlowych, gastronomicznych i twórców ludowych Kaszub. Także nasza redakcja przygotuje stoisko ze sprzedażą gazet oraz konkursami. Będzie można wygrać m.in. rower górski, koszulki, kubki, mapy turystyczne i wiele innych nagród. Dodatkowymi atrakcjami będą przejażdżki bryczkami i na koniach, zawody wędkarskie, dmuchany zamek dla dzieci, lunapark.

Truskawkowy region

Kaszuby są regionem słynącym z największych

zbiorów truskawek w Polsce. Pierwsze plantacje truskawek założono w okresie międzywojennym. Od tej pory produkcja tych słodkich owoców rozrastała się do tego stopnia, że nasz region przodoje w ich zbiorach. Truskawki na Kaszubach urosły do rangi tradycji. Mnogość odmian oraz upraw sprawiła, iż Urząd Gminy w Kartuzach postanowił organizować co roku dożynki na zakończenie truskawkowego sezonu.

- Szacujemy, że ogółem na terenie powiatu kartuskiego mamy prawie 1000 ha pól truskawkowych - mówi Czesław Szczygieł, kierownik Terenowego Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Kartuzach. - Natomiast wydajność z hektara szacuje się na 8 ton owoców.

(AT)

Fot. Artur Socha

Historia festynu

Gmina Kartuzy po raz 29 organizuje na Złotej Górze plenerową imprezę kulturalno-handlową o nazwie Truskawkobranie. Dokładnie nikt nie pamięta dlaczego właśnie w tym miejscu są urządzone takie festyny. Prawdopodobnie o wyborze miejsca zdecydowało usytuowanie tego wzniesienia w centrum Szwajcarii Kaszubskiej. Z tego bowiem wzniesienia otwiera się widok na jeziora Wielkie Brodno i Ostrzyckie oraz Wzgórze Szymbarskie z kulminacją Wieżycy. W okresie międzywojennym nazywano je Wzgórzem Kirtiklisa, od nazwiska ówczesnego wojewody pomorskiego. W 1968 roku na Złotej Górze został odsłonięty pomnik Bohaterów Ruchu Oporu poświęcony partyzantom kaszubskim z Tajnej Organizacji Wojskowej Gryf Pomorski. Bryła pomnika ma kształt Światowida - czterema „twarzami” ścian zwraca się ku czterem stronom ziemi kaszubskiej.

(at)

